

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostil. Od 5. do 17. sep-
tembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija« pod Vojskim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.000 lir - Leto XLVI. št. 108 (13.641)

Trst, petek, 11. maja 1990

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772418
GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382-535723
Fax 0481/532958
CEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

primorski dnevnik

V dvomu zdaj referendum

Senat včeraj odobril zakon o malih firmah

RIM — V senatu so včeraj dokončno odobrili zakon, ki ureja »odpuščanje posameznih delavcev v manjših podjetjih«. S tem zakonom so delavci v majhnih firmah zaščiteni pred neupravičeno odpustitvijo (oziroma odpustitvijo brez motivacije), s sprejetjem zakona pa so dejansko odpadli tudi razlogi za enega od referendumov, ki bodo predvidoma 3. junija letos. Za sprejem zakona so skupaj glasovali demokristjani in komunisti, medtem ko so se od večinskih strank socialisti vzdržali, republikanci pa so glasovali proti.

Sprejetje zakona so z zadovoljstvom pozdravili sindikati, manj zadovoljni pa so pri Confindustrii. Podpredsednik industrijskega združenja Patrucco je s tem v zvezi dejal, da tak zakon predstavlja za majhna podjetja, ki jih je med industrijskimi podjetji v Italiji približno 90 odstotkov, korak nazaj in bo imel negativne posledice za njihovo konkurenčnost.

Po dokončni odobritvi tega zakona bo moral zdaj osrednji urad za referendum pri kasacijskem sodišču odločiti, če je referendum o tej zadevi sploh še smisel.

V poslanski zbornici pa naj bi že danes odobrili zakon o drogi. Že včeraj so namreč izglasovali vseh 35 členov zakona, za danes pa je predvideno le glasovanje o zadnjem odstavku, ki govori o finančnih virih. Največ zapletov je bilo včeraj s 15. členom, ki govori o upravnih in kazenskih sankcijah proti uživalcem mamil, proti katerim bi se ukrepi prefekta pokazali kot neučinkoviti.

Delili so si milijarde, ki so bile namenjene gradnji nogometnega igrišča

V Palermu priprli podjetnike ki so »kradli« državní denar



Orožarna, ki so jo karabinjerji našli na domu aretirancev

(Telefoto AP)

PALERMO — Dan po umoru deželnega funkcionarja Bonsignora so palermški karabinjerji zaključili prvi del obsežne preiskave, ki je trajala več kot osemnajst mesecev. Karabinjerji so aretirali pet javnih upraviteljev in podjetnikov, preiskava pa je razkrila tudi globoke povezave med sicilskim političnim svetom in mafijo, zato se preiskovalci ukvarjajo tudi z nekaterimi politiki, za katere pa se še ne ve, kdo so.

V glavnem gre za osebe, ki so upravljale svoje osebne interese v občinah Baucina in Ciminna. V ozadju velešpekulacije je bilo svetovno nogometno prvenstvo ter gradnja nekaterih športnih objektov in igrišč v Altavilli Milicii, kjer bo trenirala nizozemska reprezentanca. Država je preko Dežele in krajevnih uprav namenila temu načrtu šest milijard lir, ki so si jih hoteli tako ali drugače porazdeliti podjetniki in gradbeniki Andrea in Vincenzo Taibbi ter Vincenzo La Barbera, pri tem pa naj bi jim pomagala občinski tehnik Filippo Monastero (lastnik podjetja, ki je dobilo dela v zakup) ter »organizator« Giuseppe Pinello. Brata Andrea in Vincenzo Taibbi naj bi skrbela za podkupovanje javnih upraviteljev, ki so si vtaknili v žep tudi do 25 odstotkov nakazanih vsot. Karabinjerji so peterico aretirali včeraj, vendar kaže, da so s skupino sodelovali tudi vidni politiki, poleg tega pa naj bi organizacija reševala sprotne ovire kar z »odpravljanjem« konkurence. Povod za preiskavo sta dala prav dva umora (Barbara La Barbere in Giuseppa Taibbija), na domu nekaterih aretirancev pa so karabinjerji našli kar orožarno. Sodnik Falcone je vsekakor dejal, da ni mogoče navezati včerajšnje aretacije na preiskavo, ki jo sam vodi o umoru Giovannija Bonsignora.

Vodstvo KPI analiziralo rezultate upravnih volitev Oster odgovor tajnika Occhetto fronti za »NE«: Poti nazaj ni!

RIM — Poti nazaj ni, je v odgovor na napade, ki jih je bil deležen, odgovoril sekretar KPI Achille Occhetto na včerajšnji seji vodstva partije. Occhetto je predvsem zavrnil obtožbo, češ da je volilni poraz partije posledica reforme, ki jo je sam predlagal. Tajnik KPI meni, da je prav njegov predlog o novi politični grupaciji preprečil, da bi komunistična partija na upravnih volitvah doživela še večji poraz. Treba je upoštevati, tudi mednarodne dogodke, do katerih je prišlo v zadnjem času. »Ali nekdo res misli,« je polemčno vprašal svoje nasprotnike, »da tako imenovani polom komunizma na Vzhodu ni imel svojega vpliva na italijanske volitve?« Forlani sicer ni pravi, da je »KPI tak kot Ceausescu«, je pa večkrat podčrtal, da je v vzhodnih državah zmagal Zahod ter vrednote, ki jih KD od vedno zagovarja. Mi se seveda s to analizo ne strinjamo, je rekel Occhetto, mora pa biti jasno, da gremo proti toku. Rezultat, ki ga je partija dosegla na zadnjih volitvah, je odraz trdne volje KPI, da se zoperstavi negativnemu trendu in da z radikalno prenovo odgovori na zahteve novega časa. Prvi odgovor KPI na izid volitev mora biti okrepitev prizadevanj za uresničitev nove politične sile.

Kot vidimo, Occhetto ni na noben način popustil zahtevam notranje opozicije. Poudaril je, da bo konstituenta morala biti množična, zakoreninjena v družbi, na delovnih mestih, v univerzah in v Jugu države. Prav ta njegova trditev je nekoliko omilila stališča enega najbolj neizprosnih pristašev fronte za »NE« Chiaranteja, ki je dejal, da je delno zadovoljen z Occhettovim poročilom. Vendar tajnik KPI poudarja, da je že na kongresu v Bologni dejal, da mora biti konstituenta masovna. Occhetto ima tudi zelo jasno predstavo o točnem poteku priprave: programska konferenca, posvet o trenutnem stanju partije ter o obliki nove politične sile. Ko bodo vse to opravili bo na vrsti kongres. Occhetto ni postavil nobenih rokov, vendar je poudaril, da do tega mora priti pred prihodnjimi volitvami, saj se partija ne more predstaviti volilcem v sedanji obliki, ko ni »ne tič ne miš«.

Po televiziji o referendumih tudi v slovenščini

RIM — Poslanska nadzorna komisija RAI je sprejela zahtevo poslanca Lanzingerja, da naj bi deželne televizijske tribune pred referendumimi potekale tudi v nemščini, latinščini, slovenščini in francoščini. Lanzinger je sicer zahteval uporabo še nekaterih drugih manjšinskih jezikov, vendar je komisija pod vodstvom poslanca Borrija ob podpori poslancev Bordona in Scialie sklenila, da le za navedene štiri jezikovne manjšinske skupnosti od deželnih postaj RAI zahteva, da televizijska predreferendumska kampanja poteka tudi v teh štirih jezikih. Pri tem lahko še povemo, da bodo v poslanski zbornici že v kratkem razpravljali o zakonu, ki naj bi urejal zaščito jezikovnih manjšinskih skupnosti.

Sklep včerajšnje seje tajništva socialistične stranke

Socialisti bodo predlagali zajeten paket reform na institucionalnem področju

RIM — Uvodno poročilo na zasedanju tajništva PSI, ki je bilo včeraj, je imel Giuseppe La Ganga, ki v stranki odgovarja za krajevne ustanove in ki je podal podrobno analizo izidov upravnih volitev, katere so vsi ocenili kot zelo pozitivne.

Podpredsednik vlade Claudio Martelli je ob koncu zasedanja socialističnega tajništva izjavil, da bo PSI predlagal »paket reform« tako na področju institucij kot v zvezi z volilnim zakonom.

Na vprašanje, če bodo socialisti na prihodnjem sestanku petstrankarske koalicije vztrajali pri svoji zahtevi po reformi institucij je Martelli odgovoril, da o tem ni nobenega dvoma. V okviru stranke trenutno izdelujejo zajeten paket globalnih reform na področju institucij. Prav glede tega, je dodal Martelli, se zavzemamo za celo vrsto oblik neposredne demokracije, kot je na primer neposredna izvoli-

tev predsednika republike. V zvezi z deželami pa je treba okrepiti njihovo upravno avtonomijo ter premostiti nekatere elemente centralizma in birokracije, ki so v mnogih primerih okrnili izkušnje, ki jih na področju decentralizacije ima Italija.

Še vedno v zvezi z volilnimi in institucionalnimi reformami so novinarji podpredsednika vlade opozorili, da je krščanska demokracija za razliko od socialistične stranke videti mnogo bolj previdna glede teh vprašanj. Menimo, je dejal Martelli, da je dozorel čas za veliko reformo in ne za postopno približevanje končnemu cilju. Kakor koli že, krščanska demokracija ni dala še svojega predloga, na podlagi katerega bi lahko razpravljali. Resnici na ljubo, je dodal Martelli, tudi mi še nismo izdelali dokončnega predloga, imamo pa trden namen, da ga izdelamo prihodnji četrtek, ko se bo sestalo vodstvo stranke.

Cannes 90 sanjal s Kurosawo



CANNES — Filmski festival brez blišča, reflektorjev in očarljivih žensk, ki si lahko privoščijo modne ekstravagance, je menda drugorazredna prireditev. Zato so v Cannesu priredili enkratni sprejem tisočih uglednih gostov, ki so se prišli sinoči pokloniti mojstru Akiru Kurosawu. Predsednik letošnje žirije Bertolucci je sprejel 80-letnega japonskega režiserja na odru Gran Palaisa, pozdravil ga je v japonščini, nato pa sta skupaj uradno proglasila odprtje 43. canneskega festivala. Predvajan je Kurosawov film *Sanje* je bil osrednji dogodek gala večera, vendar je novinarje pritegnila tudi množica bivših nagradencev z zlatimi palmami. Od Scorseseja do Kusturice jih je bilo na odru kar deset, v dvorani pa jim je ploskalo na stotine kolegov in igralcev. »Redna« publika bo smela šele danes na festival.

Na sliki (AP): žirija »Cannes 90«

Edini kandidat za mandatarja je krščanski demokrat Lojze Peterle

Posvetovanja za sestavo slovenske vlade med predsedstvom in predstavniki strank

LJUBLJANA — Novo slovensko predsedstvo je včeraj pričelo posvetovanja z vsemi strankami, zastopanimi v novoizvoljenem parlamentu. Delati so začeli že ob 9. zjutraj, končali pa precej pozno zvečer. Razgovori so potekali s predsedniki strank ali zelo maloštevilnimi delegacijami po vrstnem redu moči, ki jo imajo stranke v parlamentu. Tako so najprej sprejeli predstavnike ZKS-Stranke demokratične prenov, nato liberalce, slovenske krščanske demokrate, Slovensko demokratično zvezo, socialdemokrate, socialiste in proti večeru predstavnike Obrtniške zveze. Kot vidimo, na seznamu ni Zelenih, niti Kmečke zveze, ker sedita njihova voditelja v predsedstvu. Očitno bosta poročala danes in bo s tem posvetovanje verjetno končano. Na predsedstvu je, da imenuje mandatarja, ki naj sestavi vlado. Možno je, da mandatarja imenujejo tako, možno pa je da dobi poizvedovalni mandat in se bo parlamentu predstavil, šele ko bo sestavil vlado. Trojna opozicija je že pred časom napovedala, da nima kandidata za sestavo vlade, vseh šest strank Demosa pa je predlagalo predsednika Slovenskih krščanskih demokratov Lojzeta Peterleta. Očitno je bil ta kandidat tudi v opredelju sedanjih razgovorov. Sinoči niso izdali nobenega uradnega sporočila, zelo verjetno pa ga bodo danes.

Neuradno je tudi slišati, da bo danes Demos na zasedanju za zaprtimi vrati končal razpravo o sestavi nove slovenske vlade, prihodnji teden pa je novi predsednik France Bučar že napovedal ponovno zasedanje parlamenta, na katerem naj bi bila seveda osrednja točka že nova vlada in glasovanje o zaupnici. To so seveda napovedi, stvari potekajo po svoji logiki poti, vendar nekoliko počasi.

Slovenski parlament je ponovno zasedal v noči na sredo, dnevnega reda ni izčrpal, saj so se po drugi uri zjutraj poslanci utrudili; tokrat so jo pobrisali domov poslanci zbora občine, medtem ko so s prvega zasedanja odšli najprej poslanci zbora združene države.

Osrednje dejanje torkove večerne seje je bila seveda svečana prisega predsednika predsedstva Milana Kučana in drugih štirih članov. Slovesnost je bila izredno skromna, neformalna, končala pa se je z obsevnim govorom predsednika Milana Kučana, ki je uvodoma dejal:

»Dolga in naporna je bila pot do teh volitev. Znamovale in izrazile so čas usodnega prehoda v pluralistično, demokratično politično ureditev slovenske družbe. Potekale so dostojanstveno in pošteno. Pokazale so visoko stopnjo državljske odgovornosti in demokratične zrelosti naših ljudi. Dokazale so, da si želijo nadaljevanje družbenih reform, ki so pogoj življenju v stabilni demokratični družbi, brez nasilja in revanšizma, ob zagotovljeni visoki stopnji socialne in politične varnosti ter spoštovanju človekovega dostojanstva. V svetu, ki mu je strpnost, tako potrebna za demokratično sožitje ljudi dostikrat tuja, moremo biti Slovenci na tako svojo držo upravičeno ponosni. Bilo bi kratkovidno in nezrelo, če bi zdaj dopustili, da strankarski interesi ohromijo delovanje demokratičnih institucij družbe in razvrednotijo vsa velika pričakovanja. Težko zlomljeni miselni in politični monolitizem ene vrste bi tako samo zamenjal in nasledil drugi.

Z volitvami postavljena nova struktura politične oblasti, potrjena od večine, predstavlja uspešen sklep naše skupne hoje iz obdobja, ki vse bolj pripada preteklosti. Je obenem pogoj, da lahko pogled, ustvarjalne moči in sposobnosti obrnemo v novo prihodnost, v mirno in ustvarjalno življenje. Zdjaj preteklost ali odnos do nje ne more biti nikomur več temelj za upravičenost vladanja. To more poslej biti le demokratično izpovedana in preverjena volja do prihodnosti. In ta je za vse nas vendarle najbolj pomembna. Volitve so nas k temu tudi izrecno zavezale.

Predsednik Kučan je nato konkretno obravnaval pereča slovenska gospodarska in politična vprašanja, še posebej pa se je pomudil pri predlogu, da se drugim jugoslovanskim narodom ponudi sodelovanje v skupni konfederativni državi, kolikor pa tak dogovor ni možen, je omenil še uveljavitev pravice do odcepitev. Toda slovenska ponudba mora temeljiti na pragmatičnem realističnem dialogu z legitimnimi predstavniki na svobodnih večstrankarskih volitvah izvoljenega parlamenta in njim odgovorne vlade.

Svoj govor pa je Milan Kučan končal z besedami: »Naključje je naneslo, da se Skupščina in Predsedstvo republike Slovenije - simbola suverenosti slovenskega naroda - konstituirata prav danes, 9. maja.

Na dan, ko je toliko let nazaj slovenski narod na strani zmagovite svetovne koalicije demokratičnih svobodoljubnih, protifašističnih narodov osvobojen ponosno stopil v lastno in svetovno zgodovino. Danes je vzpostavljena nova slovenska oblast po volji ljudstva, njegova suverena država, ki je svobodna domovina vseh Slovencev, nas, ki živimo doma, tistih, ki živijo za našimi mejami, in vseh tistih, ki jih je usoda razselila po Evropi in čez morja na vse konce sveta. Vse naše rojake po svetu smo dolžni danes posebej prisrčno in tenkočutno pozdraviti in jim sporočiti, da naj zaupajo v svojo domovino, v Republiko Slovenijo, v novo obdobje naše zgodovine, ki se zdaj pričinja na temeljih, ki smo jih postavili s trdim delom in z zvrnato držo in so naš skupni narodni ponos. Rodovom, ki so se že rodili in se bodo še rojevali v svobodni domovini, bo tako morda lažje poskrbeti za prijaznejše življenje in za zanesljivo, bolj optimistično skupno prihodnost vseh Slovencev, v naši prenovljeni slovenski domovini.

BOGO SAMS

● Poti nazaj ni!

NADALJEVAJE S 1. STRANI

Njegovo analizo so podprli vsi njegovi pristaši, vendar je fronta »NE« ohranila svoje kritično stališče. Cosutta je ponovil svoj predlog, naj sedanja volilna skupina, s tajnikom na čelu, odstopi. KPI zgublja na volitvah že od daljnjega leta 1979, ker se je postopno zrahljala njegova vez z družbo. Occhettova reforma je še poudarila krizo istovetnosti, ki jo partija doživlja.

Ugovori skupine, ki se sklicuje na stališča Ingraa in Natte, so bili bolj razčlenjeni. Predstavniki te skupine Tortorella, meni, da je Occhettovo poročilo polno protislovij. Po njegovem mnenju, bi vodstvo moralo izdelati enoten poziv za rešitev KPI. Kongres se je odločil za konstituantno, vendar nihče ne ve, kaj naj bi to moralo biti in kakšna naj bi bila nova politična sila. Rešitev partije je samo v trdem delu za obnovitev družbene baze. Skratka, fronta za »NE« meni, da je potreben trenutek premisleka.

Še bolj jasna je bila zahteva Asorja Rose, ki pravi, da je treba partijo ozdraviti, saj po tej ne bo nobene druge. Asor Rosa obtožuje Occhetto in njegove pristaše, da so neposredni krivci volilnega poraza. Napovedana reforma naj bi povzročila partiji hudo krizo istovetnosti, ki je oddaljila tako starega volilca, kot potencialnega novega. Tudi on poudarja, da je potreben trenutek premisleka in da bi bilo za partijo pogubno, če bi se prenegliali pri reformah.

V imenu Occhettovih pristašev odgovarja Napolitano, da bi za partijo bila usodna vsaka zamuda in vsaka negotovost na poti, za katero so se odločili v Bologni. Istega mnenja so bili Pecchioli, Imbeni in vsa skupina tako imenovanih melioristov.

Mnogo bolj trd je bil poseg Massima D'Alema. Izid volitev je bila jasna obtožba za fronto za »NE«, češ da je slednja orisala reforme, ki jih predlaga Occhetto kot zasak celotne partije na desno. Njegov poseg je dal jasno razumeti, da so v partiji še vedno živa vsa nasprotja, ki so prišla na dan na kongresu v Bologni in ki bi jih morali na kongresu premostiti. Spopad se bo sedaj preselil v centralni komite, ki se bo sestal prihodnji teden.

G. R.

Čestitke dr. Bučarju

TRST — Izvolitev dr. Franceta Bučarja za predsednika slovenskega parlamenta je odjeknila tudi v naši deželi. Novoizvoljenemu predsedniku skupščine so naslovili čestitke SKGZ, deželni tajnik in deželni svetovalec SSK Jevnikar in Brezigar.

SKGZ je ob želji za uspešno delo izrazila upanje, da se bodo stiki med Slovenijo in FJK uspešno razvijali tudi v korist slovenske narodnostne skupnosti v Italiji. Ob tem pa je tudi poudarila pomen zaščite narodnosti, ki živijo v Sloveniji, do česar je pred nedavnim že zavzela stališče. Pomen, da je predsedstvo slovenskega parlamenta prevzel predstavnik Demosa je podčrtal Brezigar, tajnik SSK Jevnikar pa je želel, da bi bodoča slovenska ustava vsebovala norme za zaščito manjšin, ki živijo v Sloveniji in konkretne obveze Slovenije v korist slovenske manjšine v Italiji.

V Sloveniji stavkali radijski in TV novinarji

LJUBLJANA — Včeraj ob 19. uri ko so po slovenskih radijskih postajah in televiziji najbolj gledane in poslušane informativne oddaje, so posredovala uradno sporočilo Sindikata novinarjev Slovenije in Društva novinarjev Slovenije, nato pa je sledil popoln molk. Na ekranu pa se je pojavil velik napis »Opozorilna stavka TV Slovenija - Za strokovno, svobodno in neodvisno novinarstvo«.

Ljubljanske in vse druge slovenske radijske postaje pa so objavile nekaj kratkih informacij, prebrali so sporočilo in nato obmolknili.

Popoldne ob 16. uri sta na skupnem zasedanju sindikat in Društvo novinarjev Slovenije sprejela naslednjo izjavo: »Sodimo, da pomenijo nekatere sodbe, izrečene v novi skupščini Republike Slovenije, ter grožnje in zahteve po zamenjavih urednikov in novinarjev napad na demokracijo in da ogrožajo njeno prihodnost. Avtonomnost in profesionalna integriteta novinarjev sta temelj življenja demokracije.

Novinarji Slovenije, združeni v sindikat in stanovsko društvo, se najočločneje upiramo podrejanju novinarstva sleherni politiki in ideologiji. Ne nasprotujemo pa presojam novinarskega dela na podlagi meril novinarskega kodeksa. Avtonomno in neodvisno novinarstvo ni uresničljivo s pogromi, čistkami in ideološkimi in političnimi obračunavanji.

Novinarji Slovenije si bomo z vsemi sredstvi prizadevali za strokovno in neodvisno novinarstvo in v tem smislu podpiramo opozorilno stavko novinarjev RTV Slovenije.

Tiskana sredstva množičnega obveščanja in predvsem vsi trije osrednji dnevniki so objavili podrobno kroniko, proteste vseh slovenskih novinarskih združenj in hiš. Vsi ti izredno številni protesti so v bistvu ubrani na isto tematiko: zaščito strokovnosti in dostojanstva poklica. Nekateri dnevniki bodo izšli s praznimi stranmi, drugi bodo protestirali na drugačne najbolj ustrezne načine.

Takoj so se pridružili še hrvaški stanovski kolegi, ki so v podobnem položaju, morda celo v bistveno slabšem, saj so slovenski politični premiki nesporno dosledno demokratični. V Črni Gori pa take zadeve urejajo bolj preprosto in dosledno: v Titogradu so najprej diferencirali nezaželenega novinarja Rajka Cerovića, ker pa je ta novinar objavil zelo opažene in zanimive komentarje v sarajevskem Oslobođenju in zagrebškem Vjesniku, so ga sedaj pošteno premlatili.

B. S.

Novinarji Primorskega dnevnika so na sindikalni skupščini izrazili solidarnost novinarjem radia in TV Slovenije ob njihovi akciji v obrambo profesionalne integritete.

Požar opustošil »kamp« pri Milanu Nesreča ali napad na priseljence?

MILAN — Kraju pravijo »Cascina rosa«, dejansko pa je to precej znan milanski okraj, ki spominja prej na odlagališče smeti, kot pa na območje, na katerem bi lahko dostojno živeli ljudje. Pa vendar živi v »Cascini rosa« pri Lambrateju nič koliko neevropskih imigrantov, ki so si uredili bivališča v prikolicah in zasilnih barakah. Včeraj je na tem kraju izbruhnil silen požar, ki je povzročil veliko škodo borni imovini temnopoltih priseljencev.

Včerajšnji požar ni imel tako tragičnih posledic kot oni, ki je izbruhnil pred dvema tednoma v nekemu drugemu zasilnemu domu temnopoltih delavcev. Takrat je na begu umrl mlad Tunizijec, ki je iz strahu pred požarom skočil skozi okno. V »Cascini rosa« se sicer gnete več kot 500 oseb, vendar je večini uspelo zbežati na varno, ne da bi se pri tem ranila. Le dve osebi sta se zatekli na oddelek za prvo pomoč, nista pa bili težje poškodovani.

Resnici na ljubo so bili neevropski imigranti iz Lambrateja pripravljani na možnost, da v njihovem naselju pride do požigalske akcije. Gasilci so jih celo poučili o tem, kako naj si pomagajo v primeru požara. Dejansko so prvi hiteli gasiti požar prav »krajani«, ki so imeli na razpolago vse potrebna sredstva.

Policijski agenti, ki so prihiteli na kraj požara, so zaslišali nekega očivid-



ca (osebo, ki je bila v noči na prostovoljni straži). Mladenič je dejal, da so se visoki ognjeni zublji pojavili kar naenkrat. Zato bo najbrž držala hipoteza, da je požar nekdo podtaknil. V prvih popoldanskih urah je s telefonskim pozivom na milanski sedež agencije ANSA prevzela odgovornost za atentat samozvana skupina »Hitler Jugend«, vendar so preiskovalci izrazili mnenje, da se podobni pozivi ponavljajo vsakič, ko viri javnega obveščanja

nja poročajo o kakem atentatu proti skupnosti neevropskih imigrantov. Po mnenju preiskovalcev naj bi bila bolj verodostojna možnost, da je bil požar posledica prerokanja med prebivalci »Cascine rosa«. Sosedje so namreč obvestili policijo, da je v »kampu« dokaj hrupno, le nekaj minut kasneje pa so poklicali gasilce in jih obvestili o požaru.

Na sliki (AP): pogorišče v kraju »Cascina rosa«.

Podpredsednik Jović podprl JLA in njen odnos do razvoja države

BEOGRAD — Predsedstvo SFRJ je ocenilo, da je JLA delovala kot pomemben dejavnik povezanosti in varnosti družbe in da ima vojska jasen, načelen in konstruktiven odnos do reformnih sprememb in razvoja države. Sporočilo s seje predsedstva se glasi:

Predsedstvo SFRJ je na včerajšnji seji, ki jo je vodil podpredsednik Borisav Jović, preučilo in sprejelo informacije zveznega sekretariata za ljudsko obrambo o bojni pripravljenosti oboroženih sil SFRJ, o stanju obrambnih in samozaščitnih priprav v družbi v letu 1989 in določilo temeljne naloge v graditvi in krepitvi bojne pripravljenosti oboroženih sil v letošnjem letu.

Ocenili so, da je bojna pripravljenost oboroženih sil na taki ravni, da zagotavlja opravljanje nalog, ki jih določa ustava SFRJ.

V zvezi s samozaščitnimi pripravami družbe je predsedstvo SFRJ ugotovilo, da je zapleten političen in družbenogospodarski položaj

v državi povzročil težave pri uresničevanju nalog splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite, vendar je položaj na tem področju v celoti zadovoljiv.

Predsedstvo je preučilo tudi informacije o delu vojaških sodišč in vojaških tožilstev v minulem letu in ugotovilo, da so vojaški pravosodni organi opravili svoje funkcije v skladu z ustavo SFRJ in zakoni.

Predsedstvo SFRJ bo tudi v prihodnje odločno nasprotovalo napadom na ustavno vlogo JLA in poskusom razbijanja enotnosti oboroženih sil ter si prizadevalo za izboljšanje gmočnih pogojev za tehnično posodobitev armade. Predsedstvo JLA je izrazilo posebno priznanje in hvaležnost vodilnim ljudem in vsem pripadnikom oboroženih sil, ki so tudi v težjih gospodarskih in političnih razmerah zavestno, odgovorno in uspešno izpolnjevali svoje obveznosti in naloge. (dn)

V Washingtonu je ob pohvalah Marković slišal tudi kritike

WASHINGTON — Zelo hvaljena vlada Antea Markovića je na pravkar končanem zasedanju MDS in Svetovne banke v Washingtonu dobila precej pohval, povsem nepričakovano pa tudi nekaj neprijetnih udarcev od skupine malo znanih kongresnikov, zaradi njene menda ideološke nepopustljivosti.

V dveh resolucijah, ki so jih poslali v postopek kongresa v začetku maja sta člana predstavniškega doma Denameyer in Rohrabacher »podprla demokracijo na Hrvaškem«, nato pa je Denameyer skupaj z Dreierjem in Murphijem izrazil podporo predstavniškega doma napredku k demokraciji, ki nastaja v Jugoslaviji. Za omenjene ameriške kongresnike volitve v Sloveniji in na Hrvaškem »nedvoumno kažejo željo narodov Hrvaške in Slovenije, da se pridružijo vzhodnoevropskim gibanjem za demokratične sisteme vladavine, da bolj odprto razvijajo ekonomski trg in dobijo večjo avtonomijo od komunistične nacionalne vlade Jugoslavije.« Kongresniki so ocenili tudi »centralno vladno Jugoslavije«, ki ostaja privržena načelom komunizma. Ob cen-

tralni vladi kritizirajo tudi vodstvo največje jugoslovanske republike Srbije, ki je »preprečila svojim državljanom sodelovanje v demokratičnih reformah, ki potekajo po vsej Vzhodni Evropi«.

Ker obstaja razlika med tistimi, k čemur stremita Hrvaška in Slovenija in s tistimi, kar je cilj centralne komunistične jugoslovanske vlade, so predlagatelji resolucije dejali, naj ZDA oblikuje novo politiko do centralne jugoslovanske vlade in posebej do šestih republik, ki sestavljajo Jugoslavijo, kar je v skladu z načeli demokratične samoodločbe in spoštovanja človekovih pravic. Spremljanje in analiza uresničevanja gospodarske reforme kaže, da se njen program v celoti in uspešno uresničuje. Temeljni cilji reforme - konvertibilnost dinarja in njegov tečaj, denarni okvir, fiksna politika in naraščanje uvoza - so postavili gospodarstvo Jugoslavije v trden gospodarski okvir, tako da zdaj program deluje v celoti. To je med drugim zapisano v poročilu zvezne vlade o uresničevanju programa reforme, ki so ga včeraj poslali skupščini Jugoslavije. (dd)

Na šestdnevnem sobivanju v Benečiji tudi dijaki iz Červinjana Pobratenje med šolarji s Sicilije in iz Sv. Lenarta poduk marsikomu

SV. LENART — Od 30. aprila pa do vključno 5. maja je bilo v gosteh pri vrstnikih nižje srednje šole v Sv. Lenartu trideset nižješolcev in nižješolcev iz Valledolma na Siciliji. Bilo je to šestdnevno dragoceno skupno bivanje v duhu medsebojnega iskrenega spoznavanja in pristne najstniške solidarnosti, kakor se pač spodobi, če sta dve šoli pobrateni. To pa zavoda iz Valledolma in Sv. Lenarta tudi sta, kar pomeni, da je vez, ki so jo dijaki in dijakinje razpredli, še toliko trdnjša. Ne samo, v vzdušje vzajemnosti in prijateljstva so se dejavno vključili tudi dečki in deklice z nižje srednje šole v Červinjanu, kar je vtisnilo enotedenskiemu snidenju še izrazitejši pečat raznolikosti v kulturnem, zgodovinskem in etničnem pogledu.

Prešerna družina si je ogledala Belopeška jezera in Trbiž, Podgor, Videm, Benetke, Redipuglio, Trst in seveda Nadiške doline, tako da so se gostje s Sicilije vrnili domov polni nepozabnih vtisov. Tembolj še, ker so jih vseh šest dni prijazno gostili starši njihovih vrstnikov v Sv. Lenartu. In prav tu, sicer v prostorih nižje srednje šole, so jih sprejeli - 1. maja zvečer - predstavniki krajevnih oblasti oziroma ustanov: župan Renato Simaz pa tudi župana občine Dreka Mario Zufferli, občine Srednje Augusto Crisietig in občine Grmek Fabio Bonini (le-ta jih je pozdravil tudi v slovenščini) ter predsednik pristojne Gorske skupnosti Chiabudini.

Po tradicionalni izmenjavi daril je bil na sporedu kulturno-zabavni program, ki so ga izvajali mladi z vseh treh omenjenih šol: domačini so prikazali parodijo Manzonijevih Zaročencev, Červinjanci ponaredbo televizijske oddaje Striscia la notizia, Sicilijanci pa vrsto folklornih plesov v narodnih nošah, ki so jih spremljali s petjem.

Občinstvu, ki jih je nagradilo s toplim ploskanjem, so vsi skupaj dokazali, da od skrajnega severovzhodnega dela Italije pa do njenega skrajnega južnega dela res ni tako daleč, če to razdaljo merimo po volji ljudi, od najmlajših pa do starejših, da se izgradi med njimi trden most razumevanja in prijateljstva.

Berite

»Novi Matajur«



Pozdravi oblasti na siciliskem večeru v Sv. Lenartu

V Komnu zopet krajevna knjižnica

SEŽANA — Komen in s tem tudi prebivalci spodnjega dela Krasa so ponosni, da so po petih letih kulturnega zatišja na področju izposoje knjig zopet dobili svojo krajevno knjižnico. V njej si bodo lahko dvakrat tedensko ob ponedeljkih in četrkih izposojali najrazličnejše knjige. Bojana Kermelj, sicer zaposlena v upravnih organih sežanske občine, bo kot knjižničarka skrbela, da se bodo začelni 4 tisoč knjigam pridružile še nove.

Ob zavzetosti domačinov je bila v Komnu krajevna knjižnica ustanovljena že leta 1972. Knjižnica je bila dobro obiskana, kajti knjiga je med primorskimi ljudmi zelo zakoreninjena. Knjiga je širila krog bralcev, ki so postali nejevoljni, ko so morali knjižnico zaradi prostorskih težav zapreti. Da Komen resnično potrebuje knjigo ter da knjiga ne bo izgubila svojega pomena, priča tudi nedavni dogodek, odprtja knjižnice, na katerem so se zbrali številni domačini.

Lučka Čehovin, ravnateljica sežanske Kosovelove knjižnice je med drugim dejala, da knjiga omogoča ohranitev svoje kulture in človekove identitete, opravlja kulturno in splošno izobraževalno vlogo ter postaja posredovalec informacij. Svetli in lepo urejeni prostori v Komnu so nastali ob finančni pomoči Stanovanjske in kulturne skupnosti sežanske občine in krajevne skupnosti Komen, adaptacija pa je opravilo komunalno podjetje Komunala iz Sežane.

V kulturnem programu ob otvoritvi knjižnice so poleg učencev sežanske glasbene šole in osnovne šole iz Komna nastopila tudi gledališka igralca SSG iz Trsta Anton Petje in Bogdana Bratuž.

-oks-

V Merčah adaptirali vaški dom

SEŽANA — V Merčah so domačini s prostovoljnim delom adaptirali vaški dom in pri tem opravili preko 2 tisoč delovnih ur. Tako so v letu in pol znova slavili delovno zmago, prav toliko časa pa je trajala obnova doma. Konec lanskega leta so vgradili še aluminijasta okna in tako jim je uspelo finančno pokriti še zadnjo investicijo. V prenovljenem domu so že silvestrovali in imeli druge prireditve.

Ivan Žiberna, predsednik vaške skupnosti Merče, nam je dejal, da gre za sluzga za hitro dokončanje prostorov družbenopolitičnim organizacijam sežanske občine, sežanski krajevni skupnosti, katere del so, kakor tudi krajnom Merč, nekaterim delovnim organizacijam. Največ zaslug pa imajo gotovo domačini, saj so s prostovoljnim delom vložili veliko truda v izgradnjo in dokončanje objekta.

Večnamenski vaški prostor obsega dvorano za najrazličnejše priložnosti, manjši prostor za sestanke, vaški arhiv, kuhinjo in sanitarije. Vaški dom bo nedvomno služil svojemu namenu. Delovno zmago in s tem otvoritev prostorov naj bi kronali ob sežanskem občinskem prazniku v letošnjem avgustu.

V Merčah pa niso gradili le vaškega doma, asfaltirali so tudi vaške poti. Tako so asfaltirali poti do novih stanovanjskih hiš, ki rastejo kot gobe po dežju. Položili so 2.000 kvadratnih metrov asfalta. Dokončali so tudi novo vaško plesišče, ki so ga vaščani zgradili sami. Edini nerešeni vaški problem predstavlja podhod, za katerega pa bodo morali še razmisliti, kako rešiti to zagonetko.

Letos pa naj bi v Merčah obnovili še pokopališki zid in uredili kapelico.

-oks-

MANJŠINSKI MOZAIK

Razgledi po manjšinski teoriji in praksi

Piše: Pavel Stranj

GRADIŠČANSKI HRVATI

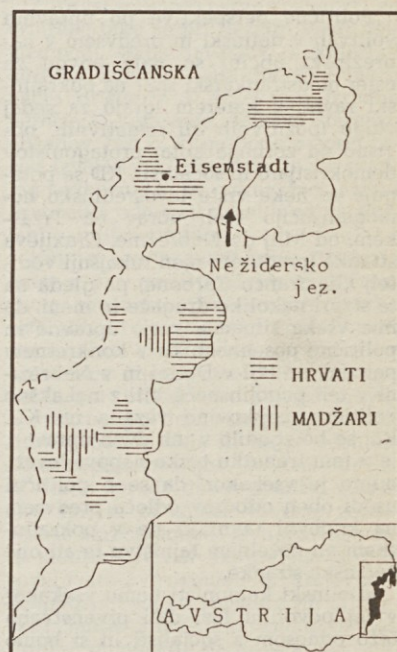
Pred nekaj leti (1983) so Gradiščanski Hrvati praznovali 450. obletnico svoje naselitve med Nemci in Madžari. Bilo je v začetku 16. stoletja, ko so bila široka področja današnje Madžarske, Avstrije, a tudi Češke, opustošena zaradi turških vdorov. Po mnenju nekaterih strokovnjakov so oblasti takrat preselile iz današnje Like, iz primorskih krajev med Senjem in Obrovcem in še z drugih območij Hrvaške, kakih 200.000 prebivalcev, da bi zamašile to vrzel ob strateško pomembni meji.

Glavno naseljitveno jedro je bilo v današnji pokrajini Burgenland - Gradiščanski, ki je najmanjša in najmlajša avstrijska zvezna država (meri manj kot 4.000 kv. km, kar je polovica dežele Furlanije-Juljske krajine, prebivalstva pa ima nekaj nad 250.000, kar je manj kot tržaška pokrajina). Tu so se Hrvati ohranili do danes, skupaj z madžarsko manjšino, veliko pa se jih je preselilo tudi na Dunaj, ki je oddaljen komaj nekaj desetih kilometrov od glavnega mesta dežele, Eisenstadta (Železno v hrvaščini in Kismarton v madžarščini).

Hrvati so danes, po uradnih podatkih, najštevilnejša manjšina na avstrijskem ozemlju. Oni sami teh podatkov ne priznavajo in dejansko, če uradne številke razvrstimo po časovnem zaporedju, lahko ugotovimo dokaj čudno "izhlapevanje" manjšinskih pripadnikov. Zadnji popis v stari avstro-ogrski monarhiji je zabeležil še 43.000 Hrvatov; naslednji, leta 1923 še 42.011. Leta 1951 je število že občutno nižje: 34.471. Hujši padec sledi tudi leta 1961: 28.142 in leta 1971: 24.533. Ob popisu leta 1981 je ocena pristala na končni vrednosti 18.000 (medtem ko je bilo Slovencev prešteti 16.000, Madžarov 4.000 in ravno toliko Čehov). Hrvati sami trdijo, da jih je še približno 40.000 in to raven potrjujejo tudi cerkvene statistike, ki slonijo na zaznavanju jezikovne strukture vernikov.

Kot je normalno za večino manjšin takih razsežnosti, je bodočnost Gradiščanskih Hrvatov v veliki meri vezana na trdnost in učinkovitost manjšinskega šolstva. Šole je pri njih oblikoval zakon iz leta 1937, ki je predvideval tri različne stopnje uveljavitve manjšinskega jezika, glede na gostoto domačega prebivalstva. V občinah, kjer naj bi manjšina predstavljala več kot 70% prebivalstva, bi moral biti pouk v hrvaščini, pouk nemščine, pa bi se moral omejiti na 5 do 12 ur tedensko. Takih šol danes ni. Prevladujoči model je danes drugi tip šol, kjer pouk poteka v hrvaščini le v prvih dveh razredih in sicer tam, kjer manjšina tvori od 30 do 70% prebivalstva posameznih občin. Tretji tip šol je, končno tak, da je pouk hrvaščine neobvezen in sicer kjer je manjšincev manj kot 30% celote.

Dejansko razpolagajo Hrvati na Gradiščanskem danes z osemindvajsetimi osnovnimi šolami v enaindvajsetih občinah, katere obiskuje 1240 učencev. Madžari jih imajo le dve, s petdesetimi učenci, v vrtcih ni predvi-



dena nobena posebna jezikovna vzgoja za otroke manjšinskih družin, le devetnajst vrtcev razpolaga z osebjem, ki pozna tudi hrvaški jezik. V štirih nižjih srednjih šolah imajo prijavljeni (teh je 325) po tri ure hrvaščine na teden, na višjih srednjih pa je ponekod pouk hrvaščine fakultativen in prijavljenih je 230 tečajnikov.

Na univerzitetni ravni obstaja tečaj hrvaškega jezika in književnosti na dunajski univerzi. Uspeli so oblikovati slovar svoje govorice, izšlo je nekaj literarnih del in nova kvaliteta prehaja tudi v glavna glasila te skupnosti.

Na področju tiska je na prvem mestu tednik "Naše novine", ki je začel izhajati že leta 1910 in ima danes približno 3.000 naročnikov. Na radijskem področju pa je državni radio začel leta 1979 oddajati tudi v hrvaškem jeziku in danes obsega hrvaški spored 47 minut hrvaškega programa dnevnega, razen ob nedeljah (Madžari imajo 25 minut). Jedro kulturnega življenja je še vedno v folklori, saj na območju deluje kar 20 tamburaških skupin, več folklornih skupin, pevskih zborov, in znak modernizacije, tudi nekaj ansamblov moderne glasbe.

V javnem življenju je hrvaški jezik prisoten predvsem v bogoslužju: 29 far na 172 izvaja bogoslužje v hrvaščini, 8 pa dvojezično. Drugod, kljub jamstvom vključenih v 7. člen avstrijske državne pogodbe iz leta 1955, ki velja tudi za Gradiščanske Hrvate, imajo Hrvati še manj uveljavljenih pravic, kot Slovenci na Koroškem.

Zato je toliko bolj pomemben stik z matičnim narodom, ki je bil doslej dokaj živahen, saj je poleg jezikovnih tečajev razvil tudi nekaj globljih oblik stika na gospodarskem področju, preko mešanih podjetij. S spremembami na hrvaškem političnem prizorišču bo tudi za Gradiščanske Hrvate zapihal nov veter in 500-letnica naselitve bo potekala v že povsem novih življenjskih pogojih.

Koroška: dvojezično šolstvo stalno razburja duhove

CELOVEC — Koroški deželni glavar dr. Jörg Haider skuša ob snovanju zakonskih osnutkov, s katerimi bi izpeljali razsodbo avstrijskega ustavnega sodišča o dvojezičnem šolstvu na Koroškem, zablokirati z novo zahtevo od zvezne vlade na Dunaju. V tiskovnem sporočilu koroške svobodnjaške stranke (FPÖ) je namreč rečeno, da izvedba sklepa ustavnega sodišča, da je pouk slovenščine oziroma dvojezični pouk možen dejansko na sleherni obvezni šoli na Koroškem, ni zadostna: zadevo bi morali zakonsko urediti za vse narodne manjšine v Avstriji.

O tem da obstaja zagotovilo zvezne vlade, je rečeno dalje. Skratka, manjšinsko šolstvo bi morali urediti tudi za gradiščanske Hrvate in Madžare, za Slovence na Štajerskem, za Čehe in Slovake na Dunaju. Do te izjave je prišlo v času, ko je združenje staršev, privrženecv odprtja javne dvojezične šole v Celovcu, obvestilo starše, da so možne prijave otrok k dvojezičnemu pouku na vseh šolah. Tudi posle vodeči predsednik koroškega deželnega šolskega sveta prof. Reinprecht ni izključil take možnosti. Haider pa je po položaju predsednik tega prosvetnega telesa.

Ob tem ni jasno, ali bodo takšne zahteve po - samo po sebi potrebni - vseobsežni ureditvi manjšinskega šolstva v Avstriji odgovorile odprtje javne dvojezične ljudske dvojezične šole le-

tošnje jesen v Celovcu, morebiti pa tudi letošnji začetek dela dvojezične trgovske akademije v Celovcu, v poslopju slovenske gimnazije.

Medtem ko Haider zahteva svoje, merijo zahteve delovne skupnosti za narodne manjšine na celovski univerzi na oba zakonska osnutka, ki so ju pripravili na Dunaju, manjšinskošolski ustavni zakon in novelo manjšinskošolskega zakona za deželo Koroško. Osnutek slednjega zakona je »dodatni korak v smeri ločevanjašolarjev«, poudarjajo univerzitetni učitelji, in tako »že odobrenega ločevanja ne bo mogoče ustaviti«, iz šolstva se bo razširilo še na druga družbena področja. Podobno sodi tudi Zveza slovenskih organizacij (ZSO), ki v obeh osnutkih vidi določila v smislu nadaljnje krnitve manjšinskih pravic.

ZSO se zavzema za to, da bi avstrijska rektorska konferenca v sodelovanju z manjšinskimi organizacijami, pravniki in drugimi neodvisni strokovnjaki izdelala osnutek avstrijskega manjšinskošolskega zakona, ki bi bil sprejemljiv tako za koroške Slovence kot za vse narodne manjšine v Avstriji.

O noveli zakona o dvojezičnem šolstvu na Koroškem pa strokovnjaki celovške univerze ugotavljajo: »Če bi predlagano novelo uresničili, ne bo več mogoče govoriti o enotnih, sploš-



no veljavnih strukturah dvojezičnega šolskega sistema. Načrtovano zoženje avtohtonega poselitvenega območja oziroma območja dvojezičnega šolstva ter razdrobitev potencialno zainteresiranih otrok pomenijo hudo ogrožanje še delujočih delov dvojezičnega šolskega sistema na Koroškem. »Tako naj

bi prijavljene otroke (komaj petina vseh na območju dvojezičnega šolstva) razdelili na: 21 prijavljene k dvojezičnemu pouku, 2 prijavljene k slovenščini kot neobveznemu predmetu, na 3 šolarje in šole s slovenščino kot učnim jezikom«.

JOŽE ŠIRCELJ

Vlada naj drži obljubo!

CELOVEC — V pismu zveznemu kanclerju Vranitzkemu in ministrici Hawličkovi ugotavlja združenje staršev na slovenski gimnaziji, da je z začudenjem zvedelo, da so šolske oblasti ukinile vse priprave oziroma komisijske seje za ureditev dvojezične trgovske akademije. Še posebej je združenje staršev začudeno, ker je zvezna ministrica Hilde Hawliček napovedala, da se bo pouk začel s šolskim letom 1990/91.

Medtem se je že več kot 20 učenec in učencev 4. razredov slovenske gimnazije prijavilo za obisk trgovske akademije. Spričo te situacije združenje staršev poziva kanclerja in ministrico, da »zveza uresniči svojo obljubo in odkloni vsakršno povezavo z drugimi manjšinskošolskimi vprašanji«.

Združenje staršev v pismu tudi izpostavlja, da je »prepričano, da zvezni kancler, kot tudi člani zvezne vlade, tudi na šolskem področju zagovarjajo podporo slovenski narodni skupnosti«.

ANDREJ MOHAR

Mnenja političnih predstavnikov dolinske občine

»O bodočnosti dolinske uprave naj se odloča na krajevni ravni«

Politične perspektive po upravnih volitvah v dolinski in predvsem v nabrežinski občini so dale povod za oster medstrankarski spor na pokrajinski ravni, v katerem igrajo za sedaj vlogo (pozitivnih ali negativnih, odvisno od zornega kota) protagonistov demokristjani in socialisti. KD se poteguje za neke vrste levsredinsko homogenizacijo vseh uprav na Tržaškem, od Milj do Nabrežine, Craxijeva stranka (predvsem njen tukajšnji voditelj Gianfranco Carbone) pa gleda na te stvari nekoliko drugače in meni, da ima vsaka situacija svojo upravno in politično posebnost. To v konkretnem pomeni, da PSI v Dolini in v Nabrežini v teh pogojih noče biti v nekakšno politično popkovino vezana na KD. Kaj se bo zgodilo v teh dveh upravah, je v tem trenutku težko napovedovati, nujno je vsekakor, da se o politični usodi obeh odborov odloča predvsem na krajevni ravni in ne v pokrajinskem ali deželnem tajnistvu te ali one večinske stranke.

»Dolinski komunisti bomo vsekakor v tej povolilni fazi dali prvenstveno težo odnosom s socialisti in si bomo torej v tem sklopu prizadevali za obnovitev domače levičarske uprave,« nam je povedal tajnik občinske sekcije KPI Giuseppe Mauro, ki je dodal, da je bilo to tudi glavno volilno geslo stranke. »Kot stranka relativne večine bomo iz korektnosti, kot doslej, navezali odnose z vsemi svetovalskimi skupina v občinskem svetu, kot rečeno pa si največ obetamo od srečanj in od pogajanj s socialisti. Pripravljeni smo na odkrite razgovore ob trdnem prepričanju, da je treba našo upravno in politično bodočnost oblikovati tukaj in ne v Trstu.« Tega mnenja je tudi Stojan

Sancin, ki je pozitivno ocenil, da so se socialisti in posebno dosedanja podžupan Marino Pečenik tako jasno izrekli za obnovitev levičarske uprave. Kar pa se sestave odbora tiče, je bivši odbornik za ekologijo mnenja, »da so interesi občanov in torej programi daleč važnejši od porazdelitve stolčkov, od strankarskih interesov in od osebnih ambicij.« Vodstvo dolinske KPI bo vsekakor na današnji seji ocenilo volilne rezultate in zavzelo tudi stališče o povolilnih izgledeh.

Danes bo zasedalo tudi vodstvo dolinskih socialistov. Tajnik Wiljem Bandi nam je povedal, da bo treba pri pogajanjih izhajati iz volilnih rezultatov, »ki so nagradili PSI«. Sekretar je pri tem dodal, »da je naša stranka že v volilni kampanji pokazala željo za obnovitev dosedanje koalicije. Posebno pažnjo bomo posvetili seveda programom, pri čemer ne izključujemo tudi resnega vsebinskega sočanja s Slovensko skupnostjo. Mi ob vsem tem nimamo kaj skrivati, saj smo se v predvolilni razpravi zelo jasno potegovali za izvolitev socialističnega župana,« je zaključil Bandi, ki meni, »da so volilci izkazali zaupanje v to usmeritev PSI«.

Po mnenju občinskega tajnika SSK Sergija Mahniča je še nekoliko pre zgodaj za jasnejše ocene povolilnih perspektiv, »tudi zato, ker še ni povsem jasno, kako se bo opredelilo pokrajinsko vodstvo PSI. Njihov tajnik Perelli danes zagovarja eno stališče, pred enim tednom pa je razmišljal povsem drugače«. Dolinska sekcija SSK bo v ponedeljek vžela v pretrso novo politično situacijo v občini, »v osebni imenu pa moram poudariti, da

sem med volilno kampanjo jasno namigoval na potrebo po izvolitvi domače občinske uprave KPI-SSK-PSI. Če ta rešitev ne bo mogoča, bomo temu vzporedno ukrepali«. Voditelj SSK se za sedaj ni hotel izreči o možnosti tristrankarskega odbora PSI-KD-SSK, »v katerega, če bodo seveda ustvarjeni pogoji, SSK ne bo vstopila za vsako ceno. Zahtevali bomo zelo jasna programska jamstva, posebno v zvezi s pravicami slovenske manjšine. Ta hipoteza pa je v marsičem povezana z razvojem dogajanj v Nabrežini in s političnim položajem na pokrajinski ravni.«

Za levsredinsko upravo se seveda ogreva Krščanska demokracija. Nosilec liste Roberto Drožina meni, »da so volilci v nedeljo jasno izrekli nezaupnico dosednji upravi. KPI je doživela pravi polom, socialisti, ki so sklenili volilno zavezništvo s socialdemokrati, pa so dosegli manj od pričakovanega, čeprav so pridobili en mandat. Mi smo torej za novo politično upravo, matematika pa odpira tudi druge upravne rešitve.« »Ste kdaj pomislili tudi na možnost zavezništva med komunisti in demokristjani, ki bi računalo na podporo enajstih svetovalcev na dvajset?« »Božja pota so v tem primeru nepredvidljiva...« Pokrajinski voditelj Zelene alternativne liste Maurizio Bekar je ocenil, da so zeleni v Dolini doživeli velik uspeh. »Nas v tem trenutku zelo moti, da vsi govorijo o sestavi odbora in o županu, skoraj vsi pa zanemarijajo konkretne programe za bodočnost. Naša razpoložljivost za morebitno neposredno sodelovanje v občini je odvisna samo od programov. Vse ostalo nas ne zanima.«

SANDOR TENCE

V pričakovanju 14. maja Prošnje za osebne izkaznice preplavile občinske urade

Od objave uradne vesti, da bodo lahko italijanski državljani od 14. maja dalje potovali v Jugoslavijo z osebno izkaznico, se je povpraševanje po tem doslej precej zapostavljenem dokumentu občutno zvišalo. Samo v tržaški pokrajini se je število prošenj v zadnjih dneh popeterilo, na občinskih izpostah in v centralnem občinskem uradu, kjer sprejemajo prošnje, pa so se pojavile dolge vrste.

Kot piše v sporočilu notranjega in zunanjega ministrstva, bodo smeli italijanski državljani že čez nekaj dni z osebno izkaznico, ki pa mora biti veljavna za tujino, preko italijansko-jugoslovanskih mejnih prehodov v Furlaniji-Juljski krajini. Vendar pa se bodo lahko z veljavno osebno izkaznico posluževali le mednarodnih mejnih prehodov prve kategorije, teh je v celi deželi 13, od katerih so trije v videmski, štiri v gorški, šest pa jih je v tržaški pokrajini. Preko mejnih prehodov druge kategorije pa bodo smeli prebivalci mejnih območij tudi od 14. maja dalje izključno s prepustnico.

Množično povpraševanje po osebnih izkaznicah veljavnih za tujino med drugim priča, da tudi veliko Tržačanov, ne glede na bližino meje, nima potnih listov. Uporaba osebne izkaznice, kar je v prvi vrsti odraz medsebojnega odpiranja in zblizevanja med sosedi, je med drugim veliko cenejša možnost prehajanja italijansko-jugoslovanske meje. Doslej so italijanski državljani z osebno izkaznico lahko potovali v številne evropske države, npr. v vse članice EGS in tudi neposredne sosedje z izjemo prav Jugoslavije.

Za potovanja v tujino pa mora biti osebna izkaznica veljavna in ne sme

imeti na hrbtni strani pečata, s katerim se prepoveduje prehod državnih meja. To pa pomeni, da je treba izrecno navesti, da se želi dokument, ki je veljaven za tujino, kar je bilo nekoč bolj izjemna zahteva, dandanes pa skoraj samoumevna.

Osebne izkaznice izdajajo periferične občinske izpostave in centralni občinski uradi. Prosilec mora s seboj prinesiti zapadlo osebno izkaznico ali kak drug dokument (veljaven). Za novo ali za obnovno osebno izkaznico je treba priložiti tri fotografije sodobnejšega datuma. Poročeni morajo predložiti tudi dovoljenje soproga oziroma soproge, ki pa mora ustrezeni dokument podpisati pred občinskim uslužbenecem, kar pomeni, da morata priti na pristojen občinski urad oba zakonca. Dovoljenje za potovanje v tujino morajo seveda imeti tudi mladoletni, ki jih zato morajo starši spremiti na urad, predhodno podpis staršev namreč ni veljaven.

Odločitev notranjega in zunanjega ministrstva je zelo pozitivno ocenila tudi tržaška pokrajinska uprava. V posebni tiskovni noti predsednik Pokrajine Dario Crozzoli namreč ugotavlja, da je to še korak naprej na poti vedno tesnejšega povezovanja tržaške pokrajine s svojim zaledjem onstran meje.

Po mnenju Crozzolija gre pri tem za odpravljanje pregrad med sosednjima območjema, kar je izredno pozitivno. Vendar pa si obenem želi, da bi veljavnost osebnih izkaznic razširili še na mejne prehode druge kategorije. V zvezi s tem je Crozzoli izjavil, da je po njegovi presoji dozorel čas za odpravo prepustnic in za polnomočno uvedbo osebnih izkaznic kot veljavnih dokumentov na vseh italijansko-jugoslovanskih prehodih ne glede na kategorijo. Zato Crozzoli predlaga, da bi razmislili o odpravi razlik med prehodi, s čimer bi po eni strani italijansko-jugoslovanska meja postala res čim bolj odprta, po drugi pa bi tudi razbremenili mejne prehode prve kategorije, na katere je v polni turistični sezoni že itak velik naval. Vsekakor, zaključuje predsednik Pokrajine, bi veljalo razmisliti o možnosti, da bi vsaj prebivalci obeh mejnih območij lahko hodili tudi preko prehodov druge kategorije z osebno izkaznico.

Minister Carli pride v Trst

Zakladni minister Guido Carli je zagotovil, da bo prisoten na glavni skupščini Združenja tržaških industrijcev, ki bo zasedala v soboto, 16. junija, na Pomorski postaji. Na skupščini bo imel glavno poročilo predsednik združenja Piero Toresella, ki bo orisal položaj in perspektive tržaškega gospodarstva tako v pričakovanju enotnega evropskega trga kot tudi glede na burne spremembe na Vzhodu. Prisotnost ministra Carlija pa bo tudi prilika za poglobitev vprašanja kandidature Trsta kot sedeža Banke za razvoj vzhodne Evrope.

SSk hoče v občinske odbore Carbone napada demokristjane

Pokrajinski izvršni odbor Slovenske skupnosti je na svoji sredini seji ocenil volilne rezultate v okoliških občinah, seveda s posebnim ozirom na Devin-Nabrežino, kjer je stranka lipove vejice postala druga politična sila na občinski ravni. Izvršni odbor SSK bo v kratkem navezal v občinskih stvarnostih, kjer so bile v nedeljo in v ponedeljek upravne volitve, politične stike s komunisti, socialisti in s Krščansko demokracijo, da preveri novonastali politični položaj in predvsem povolilne perspektive. Glede Nabrežine je bilo tudi poudarjeno, da so bile močno poražene tiste stranke, v prvi vrsti Lista za Trst, ki so volilno kampanjo osredotočile na nacionalistična gesla in so se dejansko ogrevala za nerazumevanje med Italijani in Slovenci. SSK je vsekakor pripravljena na sodelovanje v upravah ne samo v Nabrežini in v Dolini, ampak tudi v zgornjski in v repentabski občin, kjer so volili na osnovi večinskega sistema in kjer je bila stranka doslej v opoziciji.

Zanimivo stališče v zvezi z upravnimi izglede v Nabrežini in v Dolini je zavzel deželni odbornik Gianfranco Carbone, ki je najvplivnejši voditelj tržaških socialistov. Predstavnik PSI je v račlenjeni izjavi jasno povedal, da v obeh občinah socialisti ne nameravajo na noben način vzpostaviti neke vrste privilegirane osi s KD, za katero

se poteguje demokristjanski tajnik Sergio Tripani. Carbone nasprotuje petstrankarskemu »popenotenju« nabrežinske in dolinske uprave, katerima priznava politično in tudi teritorialno specifičnost. V Devinu-Nabrežini bo morala npr. po njegovem bodoča občinska uprava spremeniti regulacijski načrt in gradbeni pravilnik, »da s turističnim razvojem Sesslanskega zaliva ne bo postala tamkajšnja občina neke vrste nova Rimini«. Carbone jasno namiguje na neke »ekonomske interese, ki bi lahko izpodkopali kakršnokoli upravo«. V tržaški PSI se je očitno marsikdo premislil o umestnosti načrtovanega urbanističnega projekta v Sesslanu. Carbone jasno postavlja demokristjanom nekatere težke politične zahteve, ki so popolnoma nasprotno od tistih, ki jih socialistom postavljajo voditelji KD...

Kakorkoli že, se odnosi med socialisti in demokristjani na pokrajinski ravni (v Dolini in v Nabrežini so itak že precej slabi) iz dneva v dan zaostrejujejo in zato ni izključiti bližnje politične krize na Pokrajini in Občini Trst. V zvezi z volitvami se je včeraj oglasila tudi manjšinska komponenta PSI, ki se sklicuje na stališča Arnalda Pittonija. Ta komponenta je med drugim mnenja, da bo treba v Dolini čimprej obnoviti levičarsko upravo KPI-PSI. (S. T.)

Senator Spetič o rabi slovenščine na sodišču

Slovenski senator Spetič je z zadovoljstvom vzel na znanje dejstvo, da se dosledno uveljavlja pravica do rabe slovenščine pred sodiščem, kar gre odslej jemati kot nekaj povsem naravnega in nespornega. Zamejski Slovenci se morajo privaditi na to, da jim je ta pravica zajamčena v vseh fazah kazenskega postopka.

S tem v zvezi so se senatorji Spetič, Battello in Grbčeva pred časom srečali na tržaškem sodišču. S predsednikom tržaškega sodišča so obravnavali predvsem praktične aspekte uveljavljanja 109. člena novega kazenskega postopnika. Poudarjeno je bilo, da na ozemlju, kjer prebivajo tudi Slovenci, potrebuje sodna uprava ustrezno stalno osebje. Trenutno vprašanje še ni zadovoljivo urejeno in potreben bo poseg pri pravosodnem ministru, da se zadeva uredi, drugače bi bila nujna zakonodajna pobuda.

Sen. Spetič je v svojem komentarju poudaril, da pripada zasluga za uvedbo tega člena v kazenski postopnik najprej posl. Albinu Škerku, ki je vrinil v pooblastila za reformo »Rocovega kodeksa« tudi manjšinski člen. Dvajsetletni boj so nadaljevali sen. Grbčeva v parlamentu, nato člani Casandrove komisije in končno tudi sen. Battello, ki je sodeloval pri oblikovanju dokončnega besedila postopnika.

Naloga slovenskih rojakov, predvsem pa pravnikov je, da se pridobljene pravice poslužujejo v vseh fazah kazenskega postopka, saj raba slovenskega jezika ne sme biti enkratna demonstrativna pridobitev, pač pa uveljavitev pravice, ki spada v normalno evropsko kakovost življenja.

Z včerajšnjega občnega zbora delničarjev Pozitiven lanski poslovni obračun družbe za jamstva posojil Finfidi

Obračuni finančne družbe za jamstva posojil Finfidi so po ustanovitvi leta 1988 že drugo leto zapored pozitivni. Občni zbor njenih delničarjev (med katerimi so deželna finančna družba Friulia, SPI iz okrilja IRI in tri deželne hranilnice), ki je bil pod vodstvom predsednika Arnalda Pittonija včeraj v Trstu, je namreč odobril poslovni obračun za preteklo leto 1989. Le-ta izkazuje 309 milijonov lir čistega presežka, ki je bil po sklepu občnega zbora v celoti oddeljen v redni rezervni sklad družbe.

Gre za pozitiven izid, ki izraža več kot 600-odstotni porast glede na predhodno poslovno obdobje. Preteklo leto je bilo po Pittonijevih besedah prvo leto polne operativnosti družbe, ki je nastala z namenom, da bi odgovarjala na potrebe podjetij, ki delujejo v tržaški in gorški pokrajini. Še posebej ponuja Finfidi finančno pomoč novim iniciativam, in sicer tako, da jamči za posojila za tiste operacije, ki sodijo v okvir paketa za Trst in Gorico. Njena družbena glavnica znaša dve milijardi lir, razpolaga pa še z dodatnimi petimi milijardami v rizičnem skladu, v katerega so prispevali zgoraj naštetih družabniki in Dežela FJK.

V laskem poslovnem letu je družba Finfidi podelila jamstva za dolgoročna in srednjeročna posojila za skupnih 6 milijard in 229 milijonov lir, namenila pa jih je desetim prosilcem, med katerimi je dala prednost tistim iz sektorja za visoko tehnologijo stopnjom. Med njimi je šest novih podjetij s področja elektronike in telematike, tri pa so iz

kemijsko-farmaceutskega sektorja. Ostali posegi olajšanega predfinansiranja so pa so šli v tekstilni sektor.

Od začetka svojega delovanja leta 1988 je družba Finfidi obravnavala skupno 30 prošenj podjetij s Tržaškega in Goriskega. V prvih mesecih letošnjega leta pa je že odobrila jamstva v skupnem znesku več kot milijarde lir, medtem ko je nekaj novih iniciativ v še fazi preučevanja.

Spremembe, ki so jih vnesli v deželni zakon št. 25/89 in v pravilnik Sklada za Trst so omogočile razširitev dejavnosti družbe Finfidi v korist vseh ekonomskih iniciativ, ki potrebujejo jamstva za finalizirana posojila tako za svoj razvoj kot za gospodarsko krepitev tržaške in gorške pokrajine. Predsednik Pittoni je v svojem poročilu na občnem zboru poudaril pomen teh sprememb in orisal pozivni obračun družbe Finfidi ne samo po ekonomskih merilih, temveč tudi po operativnih. »Zaradi posebnih načinov poseganja se je naša družba izkazala kot temeljno sredstvo za spodbujanje novih pobud, na katere je v kratkih rokih uspela dati konkretne odgovore in ustrezna finančna sredstva,« je dejal Pittoni, ki je tudi bolj na splošno ocenil gibanje industrijskega sektorja v obeh pokrajinah, ki po njegovih besedah daje zanimive znake rasti. Sedanja faza pa na vsak način svetuje razmislek o pristopih in sredstvih, ki bi jih kazalo prilagoditi ali na novo sprejeti za to, da bi še bolj pospešili utrjevanje teh novih industrijskih resničnosti na ozemlju tržaške in gorške pokrajine.

Amaterski oder Jaka Štoka se bo jutri predstavil z novo in zabavno veseloigro

Amaterski oder »Jaka Štoka« Prosek-Kontovel se bo jutri zvečer in nato še v nedeljo predstavil svojem občinstvu z veseloigro Marjana Marinca »Poročil se bom s svojo ženo«. Predstava bo v Kulturnem domu na Proseku.

Obiskali smo igralce na eni od zadnjih vaj (na sliki Maria Magajne), nato pa se zapletli v razgovor z Darjem Ruplom, ki je s svojo ženo Zvonko Guštin, prav gotovo »duša« te skupine, ki je začela z nastopi že leta 1960 in nato z delom uspešno nadaljevala vse do danes.

»Prva igra, s katero se je predstavil amaterski oder, je bila »Glavni dobiček«. V tej nisem še sodeloval, ker sem pristopil k skupini leta 1962 in ji ostal zvest do danes.«

Tokrat so se igralci odločili za veseloigro, ki govori o zakonskem paru v večni stanovanjski stiski. In zaradi te prihaja do raznih zapletov, zaradi katerih se zakonca tudi ločita, nato pa tudi do srečnega razpleta, ki mu botrujejo tudi starši mladih zakoncev.

V igri nastopajo štiri ženske in pet moških. Gre za vsebinsko moderno in torej tudi aktualno temo, ki jo samo delo podaja na način, ki bo občinstvu prav gotovo po godu. Z vajami smo začeli na začetku februarja. Ni jih bilo torej veliko, vendar smo vadili intenzivno in upamo, da smo našemu občinstvu pripravili zelo zabavno predstavo.

Delo režira Drago Gorup, ki je take dejavnosti že vajen in je torej vesel, če lahko pridnim članom skupine »Jaka Štoka« pomaga. V igri pa bodo nastopali Vanja Rudolf, Ksenija Starec, Barbara Luxa, Božena Štoka, Klavdija Sardoč, Andrej Starec, Dario Rupel, Mirjana Starec, Matjaž Rustja in Andrej Rupel. Šepetalka je Zvonka Guštin, sodelujejo pa še Egon Štoka, Rado Mennucci in Rado Starec.

Vas te priprave na novo premiero spominjajo na druge uspešne predstave vaše igralske skupine?

»Seveda me. Sam sem na primer prvič nastopil v tej skupini v igri »Prisega ob polnoči«. Spominjam pa se z zadovoljstvom še drugih del, kot na primer Cijakove »Slana voda«, nato igre »Odločitev«, pa »Treh tičkov« in še posebej igre Rada Pregarca »Sagra«, ki smo jo, z velikim uspehom, igrali leta 1986. Takrat je naša skupina štela kar 30 ljudi.«

Lep spomin ima skupina na lansko sezono, ko je odigrala delo pokojnega profesorja Josipa Tavčarja »Ločitev«. »Že



smo bili z njim zmenjeni, da napiše nov tekst prav za našo skupino, pa nam ga je njegova nenadna smrt vzela. Z njegovim delom smo z uspehom nastopili od Križa, Barkovelj, Opčin, Zgonika, Nabrežinne, Prebenega, Boršta, Bazovice, Sv. Ivana, Repentabra, vse tja do Kopra in do Radiš na Koroškem.«

Ker ima amaterski oder »Jaka Štoka« že uveljavljeno in potrjeno tradicijo, je gotovo, da bo tudi s to novo igro uspel in osvojil občinstvo. In ker so igralci, ki so sicer amaterji in vlagajo v delo ves svoj prosti čas, tudi tokrat dali »vse od sebe«, da bi nova premiera doživela uspeh, pričakujejo sedaj s strani občinstva, da ji bo sledilo s prav tolikšnim navdušenjem in zavzetostjo.

Jutri bo predstava ob 20.30, v nedeljo pa ob 18. uri.
Neva Lukes

Do sobote na tržaški univerzi Posvet o zakritem otroškem planetu

Kakšne so pravice oziroma kako živi otrok v današnji potrošniški družbi: to je bilo izhodišče razvejano zastavljene razprave na mednarodnem posvetu, ki se je začel včeraj zjutraj v konferenčni dvorani tržaške ekonomske fakultete. Simpozij, ki bo trajal še danes cel dan in jutri dopoldne, prirejajo Pravni inštitut pri ekonomski fakulteti, Inštitut za mednarodno pravo pri pravni fakulteti in študijski center »Lo Stato delle Riforme«.

Na posvetu bodo položaj otroka v raznih razvojnih dobah osvetlili iz raznih zornih kotov, vendar pa bo osnovni vidik njihov pravni položaj. Prvi dan, ki ga je po pozdravih gostov v imenu organizatorjev uvedel prof. Paolo Cendon s tržaške univerze, je bil dopoldne namenjen mednarodnim vprašanjem, popoldne pa odnosu do znanstvene raziskave predvsem o ozirom na bioetiko. V zvezi s prvim sklopom vprašanj so razpravljali predvsem o konvenciji OZN o pravicah mladoletnih in o pomoči otrokom nerazvitih držav. Popoldne pa so se posvetili juridičnim vprašanjem v zvezi z raznimi metodami umetnega oplojevanja.

Današnji program je tudi izredno raznolik: zjutraj bodo številni strokovnjaki razpravljali o raznih servisih in predmetih, ki se jih poslužujejo mladoletniki, od bank preko zdravlil do raznih škodljivih predmetov. Popoldne pa je namenjeno odnosu mass media do otrok oziroma njihovemu doživljanju sredstev javnega obveščanja. K mass media so organizatorji vključili tudi pereče vprašanje uporabe otrok v reklamne namene in pa vlogo otroka kot potrošnika. V isti sklop so med drugim uvrstili tudi razne psihiatrične in psihološke probleme otrok.

Jutrišnjemu, zaključnemu dnevu so organizatorji dali skupni naslov »kultura«, ki seveda zaobjema veliko specifičnih vprašanj, kot je lahko otrokov odnos do jezika in literature, do glasbe, gledališča in podobno. Posvet bo zaključil jutri popoldne posl. Stefano Rodotà, ki je profesor javnega prava na rimski univerzi »La Sapienza«.

Kot so ob začetku mednarodnega posveta, ki se ga udeležuje vrsta italijanskih in tujih strokovnjakov, poudarili organizatorji, pa je osnovni namen simpozija, da se »razgleda« po otroškem planetu, ki ga odrasli zelo slabo poznajo. Po mnenju strokovnjakov se namreč svet otrok spreminja z veliko naglico, medtem ko ostali gledajo nanj precej stereotipno. Istočasno pa so se zadnji tržaški posveti nanašali na problematične otroke ali na specifične probleme, medtem ko je tokratni hote splošnejšega značaja.

Predstavili so ga sinoči na pobudo Cluba Rosselli Načrt za mestni park naj usmerja urbanistično načrtovanje Trsta

V Trstu se mogoče začenja nova faza javnega posvetovanja o urbanističnih načrtih, ki naj bi spremenili obličje našega mesta. To je najbolj razveseljiva ugotovitev, ki izhaja iz sinočnjega srečanja o načrtu za mestni park, ki ga je v gledališču Miela priredil Club Rosselli. Po predstavitvi načrta Bonifica je bilo to namreč že drugo javno posvetovanje o urbanističnem načrtovanju Trsta, ki je po večletni negibnosti dobilo novega zagona.

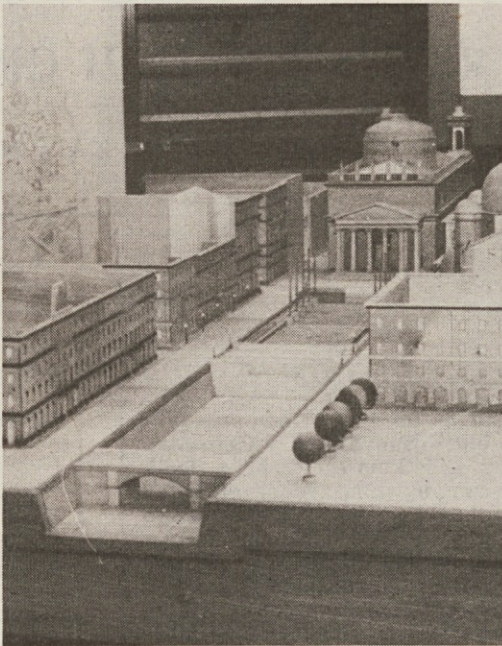
Mestni park, ki so ga sinoči predstavili deželni odborniki za prostorsko načrtovanje Carbone, občinski odbornik za urbanistiko Cecchini, arhitektinja Gigetta Tamaro Semerani in njen prirodoslovni sodelavec (za poglavje o zaščiti vegetacije) Sauli, ne bi pripomogel namreč le k oplešnju mesta, pač pa bi postal - po besedah odbornika Carboneja - neke vrste kartezijanska os, ki naj bi narekovala urbanistično preureditev mesta. Načrt za mestni park bi lahko postal eden od glavnih urbanističnih instrumentov (zaenkrat še ni postal varianta k regulacijskemu načrtu), zato da bi urejanje novih zelenih površin ter ovrednotenje arhitekturne dediščine postali najosnovnejši smernici.

Načrt za mestni park izhaja prav iz tega vodila, saj povrača mestu nekatera od njegovih najpomembnejših shajališč (Trg Sv. Antona, Drevored XX. septembra idr.), ki so jih divji promet in urbanistično (ne)načrtovanje popolnoma izmaličila. Za popoln uspeh tega načrta, je še ugotavljal Carbone, bo treba seveda urediti vsa vzporedna vprašanja: da bo Drevored XX. septembra, ki je sedaj pravo parkirišče, spet vabljivo sprehajališče, bo treba poskrbeti za dodatna parkirišča (isto velja za Trg Sv. Antona, ki bi postal cona za pešce). Prav zato načrt še ni postal operativen (razen tega, da so tudi stroški zelo veliki, saj presegajo 10 milijard lir).

Načrt pa nudi prav očarljivo perspektivo, ki jo je sinoči orisala Tamaro Semerani. Z diapozitivji je namreč prikazala »rojstvo« novega Trga Sv. Antona, kateremu bi povrnila staro podobo. Včasih se je kanal končal namreč pred cerkvijo. V

bodoče naj bi torej izkopali pred cerkvijo bazen, ki bi nadaljeval kanal in v katerega naj bi se delno »prevesil« trg... Zelena pot bi se po Trgu S. Giovanni vila nato do Drevoreda XX. septembra, Bošketa in parka umobolnice.

Odličen načrt torej, ki pa bi moral spodbuditi upravitelje, naj racionalneje načrtujejo vse mesto, kot sta v razpravi zahtevala občinska svetovalca De Rosa in Ghersina. Že z odobritvijo načrta za ljudske gradnje Ponzanino krši občinska uprava namreč »navodila« načrta za mestni park. (bg)



Maketa prve tranše načrta za mestni park, ki so jo predstavili na sinočnjem srečanju. (Foto Magajna)

Odobril ga je deželni odbor

Nov deželni načrt za oskrbo ostarelih

Zdravstveno-skrbstveni načrt za ostarele: tako so pri deželni vladi poimenovali sklop posgov, s katerimi deželna uprava skuša na sodobnejši način pristopiti k reševanju izredno perečega vprašanja oskrbe starejših občanov. Načrt, ki ga bodo najprej začeli izvajati na Tržaškem, je na predlog odbornika za zdravstvo Maria Brancatija odobril deželni odbor Furlanije-Juljske krajine.

Kot je poudaril odbornik Brancati, načrt v prvi vrsti predvideva alternativne možnosti zdravstvene oskrbe ostarelih, ki jih v sedanjih okoliščinah največkrat kratkomalo sprejmejo v bolnišnice, čeprav niso bolni. Tako po eni strani ostareli niso deželni pravilne oskrbe, po drugi strani pa so bolnišnice polne oseb, ki ne potrebujejo zdravstvenih posgov. Zato nov deželni načrt predvideva uvedbo novih struktur, ki bi sodile v sklop zdravstveno-skrbstvenega javnega sistema in katerih prvenstvena naloga bi bila sodelovati z družinami in krajevnimi skupnostmi pri oskrbi starejših družinskih članov. S takšnimi prijemi bi med drugim omogočili, da bi ostareli ostali v njim domačem krogu.

V ta namen deželni načrt določa nova merila za koordinacijo, oceno in nadzor nad zdravstvenimi in skrbstvenimi ustanovami. Istočasno pa opredeljuje nekatere kratkoročne cilje, med katerimi sta oblika zdravstvene oskrbe na domu in telefonska služba pomoči ostarelim.

Pri deželnem odborništvu bodo ustanovili »Koordinacijski tehnični odbor«, ki naj bi preverjal izvajanje načrta, medtem ko bodo na pokrajinski ravni delovali posebni »Geriatrčni centri«. Pri posamičnih krajevnih zdravstvenih enotah pa bodo ustanovili »Enote za ocenjevanje geriatrčne oskrbe na teritoriju«.

Tudi zaradi posebnega položaja v tržaški pokrajini, kjer je število ostarelih občanov posebej visoko, bodo začele najprej uvajati razne oblike oskrbe, ki izključujejo sprejetje v bolnišnice, pri tržaški KZE.

Predstavniki EZIT v Centru za raziskave

Delegacija ustanove za industrijsko cono - EZIT, ki jo je vodil predsednik Tabacco, je včeraj obiskala Center za znanstvene in tehnološke raziskave pri Padričah in se razgovarjala z njegovim izrednim komisarjem prof. Romeom. Govor je bil o perspektivah industrijskega in tehnološkega razvoja mesta, o povezavi med industrio in znanostjo, o kočljivem vprašanju prostorov za namestitve novih industrijskih obratov. Še posebej pa sta Romeo in Tabacco govorila o ameriškem modelu znanstveno-tehnološko-industrijskega parka. O teh vprašanjih bo med drugim govoril čez dva meseca na miting World Trade Week, ki bo v Michiganu v ZDA in ki se ga udeležil tudi predsednik EZIT.

Pokrajinski CGIL o gradnjah ob Ul. Ponzanino Za uravnovešene gradbene posege glede na potrebe prebivalstva

Komisija za okolje pri pokrajinskem sindikatu CGIL, sindikat stanovanjskih najemnikov SUNIA in stanovski sindikati uslužbenecv javnih uprav, upokoencev in gradbenih delavcev so skupaj razpravljali o sklepu, s katerim je tržaški občinski svet 4. maja t. l. odobril gradbene posege na območju ob Ul. Ponzanino.

Sindikati CGIL je ob tej priložnosti še enkrat kritiziral tržaško občinsko upravo, ker je uporabila najnujnostni postopek za sklepanje o posegih splošnega interesa, ki zadevajo uporabo teritorija in o katerih bi bilo potrebno širše predhodno posvetovanje. Sindikat se sicer strinja, da so za obravnavno območje nujni sanacijski gradbeni in urbanistični posegi, ki morajo med drugim jamčiti ohranitev zgodovinske strukture in tradicionalnih življenjskih vzorcev območja. Predvsem pa so potrebna jamstva za ljudi in družine, ki sedaj bivajo na njem in ki so v veliki večini starostniki s preseženim 60. le-

tom in enočlanska družinska jedra. Z ozirom na to pa CGIL poudarja potrebo po ohranitvi uravnovešenega razmerja med gradbenim posegom in življenjskimi pogoji v tej mestni četrti, in to tudi z zagotovitvijo primerne zelene površine in socialne službe glede na število novih stanovanj.

Skupaj s SUNIA pa namerava CGIL začeti vrsto iniciativ z namenom, da bi začeli novo fazo programskega soočanja, izdelave izvajalnih projektov in uresničevanja del. Pri CGIL namreč sodijo, da bi pri Sv. Jakobu lahko uresničili ne samo prvi poizkus integriranega javnega in zasebnega posega za sanacijo območja Ponzanino, temveč da bi pri tem lahko dosegli tudi sodelovanje prizadetega prebivalstva, ustanov in družbenih sil. Pomembno naj bi bilo zato razumeti, kakšno vlogo, katere cilje in koristi lahko ta projekt predstavlja za vso šentjakobsko četrt oziroma ali ne gre le za katero od tolikih špekulacij, pravi CGIL.

Nocoj v Ricmanjih odprtje likovne razstave

Akvareli Jožeta Šajna v galeriji Babna hiša

V galeriji ricmanjske Babne hiše bodo nocoj ob 20.30, odprli likovno razstavo slikarja Jožeta Šajna. Poleg predstavitev del tega slovenskega ustvarjalca bo nocojšnje odprtje popetril tudi kulturni spored: s celovečernim koncertom bo nastopil barkovljanski Mešani pevski zbor Milan Pertot, ki ga vodi Aleksandra Pertot.

Jože Šajn je doma iz Knežaka. Samostojnemu slikarstvu se je posvetil že takoj po končanem študiju na koprskem učiteljskišči, v letih od 1959 do 1977 je na osnovni šoli v Ilirski Bistrici sprejel delo likovnega pedagoga, nato pa se je spet posvetil le umetniškemu ustvarjanju. Šajn je svoje prve motive iskal v kraškem svetu, slikal ga je polnega svetlobe in živih barv. S časom se je začel ukvarjati še s pripovedno figuralko in kot osnovni motiv izbral večšo - folklorno posebnost notranjega sveta. V to pripovedno slikarstvo je začel vnašati vedno več realističnih prvin in ironije. Priv-

lačujejo pa ga tudi pravljčni elementi in baročno učinkujoči sanjski simboli.

V ricmanjski galeriji Babna hiša bo Jože Šajn predstavil ciklus akvarelov z naslovom Vešče. O tem tematskem opusu sam ustvarjalec dovolj zgovorno pripoveduje: »Ciklus Vešče nastaja že preko trideset let. Prve vešče so bile plesoče črne vile noči, poročene v mesečini decembrskih prazničnih dni. Iz noči so stopile v bel dan kamnite kraške pokrajine med temnozeleno bore. Nato v jesenski gozd, poplesujoč med zlatorumenimi darovi narave, kot temni prividi zla. Vse bolj in bolj so se spreminjale iz pravljčnih bitij v ljudi. Stopile so iz narave in zaživele kot samostojna bitja, bitja naše podzvesti.«

Likovna razstava, ki jo prireja ricmanjsko SKD Slavec, bo na ogled jutri, 12. t. m., od 14. do 16. ure, v nedeljo, 13. t. m., od 10. do 12. ure, in v sredo, 16. t. m., od 20.30 do 22.30. (dam)

Dva hudo ranjena na Nabrežju Sauro

V katinarski bolnišnici so sinoči nekaj pred polnočjo sprejeli dva težko ranjena v prometni nesreči, ki se je pripetila okrog 23. ure na Nabrežju Nazario Sauro pred akvarijem. Fiat 128 bele barve, ki je vozil v smeri proti Marsovevemu polju, je, kot kaže, med neprevidnim prehitevanjem čelno trčil v drog, ki stoji sredi ceste na otoku za pešce.

Trčenje je bilo silovito. Avtomobil je bil spredaj tako potlačen, da so ranjena morali izvleči iz njega gasilci. Ranjena je nato rešilec Rdečega križa nemudoma prepeljal v katinarsko bolnišnico, kamor sta prispela v globoki nezavesti. Zdravniki so ugotovili, da sta dobila več ran in udarcev po različnih delih telesa, predvsem pa v glavo in v prsni koš. V zadnjem trenutku smo zvedeli tudi za istovetnost ponesrečenecv. Gre za 26-letnega Roberta Balosa iz Ul. Donaggio 11 in za prav toliko let staro Manuella Millo iz Ul. Flavija 12. Oba so sprejeli s pridržano prognozo. Dinamiko nesreče preiskujejo karabinjerji.

Ogenj v centrali

Sinoči je nekaj pred 11. uro zagorela tuljava v električni centrali, ki stoji na križišču med ulicama Petronio in Donadoni nedaleč od Kulturnega doma. Gasilci so porabili 15 gasilnih aparatov, preden so uničili plamene. Zaradi okvare je ostala okolica brez električnega toka.

Brazilski veleposlanik Barbosa se je včeraj mudil na Tržaškem

Brazilski veleposlanik Carlos Alberto Leite Barbosa se je včeraj mudil na obisku v Trstu kot gost Združenja italijansko-brazilskega prijateljstva in kulture (AACIB). Spremljal ga je kulturni ataše Milton Randó Filho in med drugim je obiskal miramarski Mednarodni center za teoretsko fiziko, ki sodeluje tudi z brazilskimi znanstvenimi ustanovami. Veleposlanik Leite Barbosa se je na Devinskem gradu srečal s predstavniki tržaških krajevnih oblasti, v kavarni San Marco v Trstu pa je sodeloval na predstavitvi knjige Morena Gherlizze »La natura delle rocce« (»Narava skal«), izkupiček katere bodo namenili ekološkemu varovanju Amazonije.

V Verdiju odpadla predstava zaradi stavke članov orkestra

Zaradi stavke članov orkestra je sinoči odpadla zadnja od predvidenih predstav opere »Luisa Miller«. Stavkajoči so v tiskovnem sporočilu poudarili, da njihova protestna akcija sodi v okvir zavzemanj za obnovo interne delovne pogodbe. Uprava gledališča Verdi pa je sporočila, da bo abonentom, ki so bili prikrajšani za predstavo, izplačala ustrezno odškodnino. Zneske bodo začeli izplačevati v sredo, 16. maja.

Vodstvo gledališča je nadalje sporočilo, da se je včeraj popoldne sestalo s pokrajinskimi predstavniki sindikatov CGIL, CISL in UIL ob prisotnosti članov orkestra, da bi slišali, kakšni so njihovi predlogi. Do ponovnega takšnega sestanka bo prišlo v ponedeljek, 14. t. m.

Okrogla miza v Koroneju

Danes bo s pričetkom ob 10.30 v tržaškem zaporu v Ul. Coroneo 26 okrogla miza na temo »Tujci v Italiji in zapor«. Govorila bosta evropska poslanka Dacia Valent in senator Stojan Spetič, predsedovala pa bo bivša senatorka Jelka Gerbec. Okroglo mizo prireja ravnanstvo kazalnice na pobudo komisije za pravosodje pri Tržaški federaciji KPI.

Vroč kri bo hladil v zaporu

Na vogalu med Ulico Stuparich in Trgom Ospedale je v sredo nekaj po 14. uri zavladal precejšen preplah. Mlajši moški je namreč z železno palico ustrašoval mimoidoče in onemogočal normalen avtomobilski promet. S palico je namreč vihtel po zraku, udaril pa je tudi moped, s katerim se je mlajši fant pripeljal v tistem trenutku mimo. Mimidoidči, katerim ni uspelo pomiriti neuravnovešenca, so zato poklicali policijo, ki je le s težavo spravila fanta k pameti. Preden so ga agenti pomirili, je moški celo zbrcal enega od agentov (okreval bo v desetih dneh), vse po vrsti pa je ozmerjal s tržaškimi sočnimi psokvami.

Ko so moškega pripeljali naposled na kvesturo, so agenti ugotovili, da gre za 35-letnega Gianfranca Genza iz Ul. Pitacco 9. Pod obtožbo, da se je upiral policiji, žalil in poškodoval javnega funkcionarja, pa so ga odpeljali na koronejski hlad.

S pribežniki zasačili tudi organizatorja ilegalnih nočnih prehodov čez mejo

Polijski agenti so v noči na četrtek ponovno prestregli večjo skupino tujih državljanov, ki je ilegalno prestopila jugoslovansko-italijansko mejo. Tokrat pa so z osmimi pribežniki zasačili tudi jugoslovanskega državljana, ki naj bi organiziral prehode čez mejo, sodnim oblastem pa so prijavili tudi dva taksista, ki naj bi pribežnike morala peljati na vlak.

Skupino osmih pribežnikov - dva sta iz Bangladeša, šest pa jih je iz Pakistana - so policijski agenti openskega komisariata zagledali tako rekoč na Trbiški cesti. Agenti so bili namreč na normalnem obhodu, najbolj pozorni pa so bili do morebitnih pribegov tujih državljanov (tržaška kvestura je v zadnjih časih namreč krepko zaostri la nadzorstvo na cestah, ki peljejo z mejnih prehodov). Na Trbiški cesti pa

so, kot rečeno, zagledali taksija, natlačena z ljudmi. Skušali so ju zaustaviti, vendar sta taksija odhitela dalje. Zaradi tega so takoj obvestili tržaško in trbiško centralo. Prvi taksi je tako malo pozneje prestregla skupina tržaških agentov, drugi taksi, ki je medtem že pripeljal v trbiško občino, pa so ustavili trbiški policisti. Na prvem taksiju je bil tudi jugoslovanski državljan Islami Sezer, kateremu naj bi vsak od pribežnikov odštel kar 350 dolarjev, seveda v zameno za vodenje v Italijo.

Tu je državljane so že včeraj poslali nazaj čez mejo, Jugoslovana in taksista - Adriana Seffina in Marina Velenika - pa so prijavili državnemu pravdnstvu na preturi, češ da so državljani iz držav, ki niso članice Evropske skupnosti, pomagali ilegalno v Italijo.

Samomor ostarele

V Trstu se je včeraj odigrala nova tragedija ostarelosti. 73-letna Margherita Marchesich vd. Cleva iz Ul. Brigata Casale 33 si je zjutraj namreč vzela življenje: v domači kleti se je obesila na cevi ogrevanja.

Truplo je odkrila hči, ki je med drugim stanovala z materjo. Nekaj po 9. uri je namreč telefonirala iz službe domov. Ker ni nihče odgovarjal na telefon, je hčerko začelo skrbeti. Mati je namreč že večkrat napovedala, da si bo vzela življenje. Ko je ob 9.30 prispela hči domov, pa za materjo ni bilo več pomoči.

V nedeljo popoldne v Zgoniku

Humoristi na pohodu

»Humoristi vseh dežel, združite se« je naslov prireditvi, ki bo v organizaciji Glasbene zadruge Ars nova stekla v nedeljo ob 18.30 v Športno-kulturnem centru v Zgoniku.

»To bo že druga takšna prireditvev pri nas,« nam je povedal Boris Devetak, ki bo sam na njej tudi sodeloval. Na lanski so sodelovali skupina Karst Brothers, Sergej Verč in Boris Kobal, Toni Karjola, Jaka Šraufciger in skupina Moped show iz Ljubljane.

»Letošnji program bodo sestavljale tri skupine. Najprej skupina Witz Orchestra, ki je doživela velik uspeh na drugi italijanski televizijski mreži v oddaji "Prossimamente non stop" in ki veliko nastopa po vsej Italiji. Skupino sestavlja sedem članov, od tega so štirje glasbeniki, eden je napovedovalec in povezovalac programa, dve dekleti pa sta pevki. Vodja skupine je Mario Giacaz, ki je pred časom nastopil tudi na ljubljanski televiziji in sicer pod imenom Marij Jakac.«

Skupina izvaja komično glasbo. In da bi bilo našim bralcem bolj razumljivo, kakšna je pravzaprav ta komična glasba, nam je navedel primer. V eni od svojih pesmi ponazarjajo na primer, kako poslušal v ozvoju v svojem avtu radio, ko vozi po avtocesti.

Drugo skupino tvorita Sergej Verč in Boris Kobal. Predstavljata ju našim bralcem bi bilo odveč, saj so ju prav gotovo poslušali na kakšni prireditvi po radijskih valovih. Vedno znata biti zbadljiva, a tudi simpatična, predvsem pa duhovita. In za tokratni nastop sta pripravila povsem nov program, ki ga bosta predstavila še na treh večerih v Kulturnem domu v Trstu, nato pa bosta opravila v poletnih mesecih še turnejo »od Gorice do Milja«.

Tretjo skupino predstavljajo člani Karst Brothers, in sicer Miran Košuta, Boris Devetak, Igor Malalan, Ladi Mijač, (Marko Feri tokrat ne nastopa, ker je pri vojakih), za sceno pa bo skrbel Miloš Jugovič. Tokrat bo v skupini ponovno nastopal tudi Marjan Kemperle - Ščen.

»Vaje potekajo redno: Enkrat pri Miranu, drugič pri Ladiju. Pripravili smo dnevni program, ki ga bomo podajali tako, da bo za občinstvo najbolj prijeten, predvsem pa zabaven. Vabimo zato vse, ki se radi nasmejejo, da preživijo z nami nedeljsko popoldne. Ne bo jim žal.«

NEVA LUKEŠ

razne prireditve

Amaterski oder Jaka Štoka vabi jutri, 12. t. m., ob 20.30 v Kulturni dom na Prosek na premiero Marinčeve veseloge POROČIL SE BOM S SVOJO ŽENO, režija Drago Gorup. Ponovitev v nedeljo, 13. t. m., ob 18. uri.

Slovenski kulturni klub vabi jutri, 12. maja, na MULTIVIZIJO s štirimi projektorji z diapozitivi Andreja Štekarja o Pragi, Lizboni in Moskvi ter dia clipom pesmi "On the turning away" - Pink Floyd in "Ko zvonovi zapoje" - Šifrer. Zbirali bomo prostovoljne prispevke za operacijo dečka od Banov. Začetek ob 18.30.

V barkovljanskem društvu, Ul. Cerreto 12 bo nastopil jutri, 12. t. m., ansambel ZVEZDE. Ob besedi, diapozitivih in glasbi nam bo pričaral lepoto Kanade. Začetek ob 20.30.

Zbori Vesela pomlad vabijo na koncert MoPZ IDICA iz Clusoneja (Bergamo) jutri, 12. t. m., ob 20.30 v Prosvetni dom na Opčinah.

NK in SZ Bor vabi vesele ljudi na I. ŠPORTNI PRAZNIK, ki bo v Bazovici na vrtu Gospodarske zadruge jutri, 12., in v nedeljo, 13. t. m. Spored: jutri, 12. t. m., ples od 18. do 24. ure; v nedeljo, 13. t. m., glasba od 11. do 13. ure, ob 14. uri odbojarski prijateljski srečanja prve ženske in moške Borove ekipe, ob 18. do 24. ure ples. 4gral bo ansambel Krt. Dobro založeni kioski. Vljudno vabljeni!

V nedeljo, 13. t. m., ob 16.30 v nabrežinski telovadnici prireja Zveza slovenskih kulturnih društev in Združenje pihalnih orkestrrov Primorske REVILJO PIHALNIH ORKESTROV '90. Na prireditvi, ki bo potekala pod pokroviteljstvom Občine Devin-Nabrežina, bodo nastopili sledeči godbeni ansambli: pihalni okrester Goriška Brda, Corpo bandistico Città di Cividade, pihalni orkester Eta iz Cerkna ter Mladinski pihalni orkester Kud Karol Pahor iz Pirana.

V Društvu slovenskih izobražencev bo v ponedeljek, 14. t. m., predstavitev druge številke zbornika DOM IN SVET. Na okrogli mizi bodo sodelovali Stanko Janežič, Marija Kržič in Ivo Jevnikar. Začetek ob 20.30.

razna obvestila

Jadralne tečaje v poletnih mesecih organizira JK Čupa. Vpisovanje na društvenem sedežu v Sesljanu ob sobotah od 16. do 19. ure, tel. 299858.



priredi
v nedeljo, 13. t. m., ob 18. uri
v Športno-kulturnem centru
v Zgoniku

Humoristi vseh dežel združite se

Sodelujejo z novim repertoarjem:

Verč, Kobal, Karst Brothers in Witz Orchestra

ZVEZA SLOVENSKE KULTURNIH DRUŠTEV
ZDRUŽENJE PIHALNIH ORKESTROV PRIMORSKE
POD POKROVITELJSTVOM OBČINE DEVIN-NABREŽINA

v sodelovanju z Godbo Nabrežina in s KD Igo Gruden

REVIJA PIHALNIH ORKESTROV '90

NABREŽINSKA TELOVADNICA, V NEDELJO, 13. MAJA 1990,
OB 16.30

SK Devin

vabi danes, 11. t. m., na

16. REDNI OBČNI ZBOR

ki bo na društvenem sedežu v bivši osnovni šoli v Cerovljah s pričetkom ob 20. uri s sledečim dnevnim redom: otvoritev občnega zbora, predsedniško poročilo, tajniško poročilo, blagajniško poročilo, poročilo nadzornega odbora, razrešnica, pozdravi gostov, razprava, volitve izvršnega in razpravnega odbora.

Vabljeni člani in prijatelji.

gledališča

VERDI

Prvi pregled VIDEO FILMOV

V ponedeljek ob 18. uri bodo predvajali tretji del Vide o R. Straussu IL CAVALIERE DELLA ROSA. Vstopnice so na razpolago pri blagajni gledališča.

ROSSETTI

Jutri, 12. t. m., ob 20.30 bo skupina klasičnega baleta COSI - STEFANESCU predstavila balet v treh delih RADICI. Predprodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasaži Protti.

V ponedeljek, 14. t. m., ob 21. uri bo v gledališču Rossetti nastopil pevec AMEDEO MINGHI. Predprodaja vstopnic pri UTAT - Pasaža Protti, tel. (040) 48311.

Gledališče MIELA REINA

Nocoj ob 18. uri bo na sporedu KLASIČNI BALET, v katerem bodo nastopili Leningrajski dijaki. Predstavo organizira Združenje Italia-URSS v sodelovanju z Zadruogo Bonaventura. Prodaja vstopnic od 17. do 20. ure pri blagajni gledališča.

Jutri, 12., in v nedeljo, 13. t. m., ob 21. uri: CLINCH - gledališka predstava s Brunom Storiem. Režija Francesco Pittito.

V ponedeljek, 14. t. m., ob 18., 20. in 22. uri: La Cappella Underground predstavlja film Nannija Morettija BIANCA - 1. del.

TEATRO CRISTALLO - LA CONTRADA

Nocoj ob 20.30 ponovitev dela E. Scarpette MISERIA E NOBILTA', ki ga predstavi gledališka skupina Alda Giuffrèja - Diana Organizzazione spettacolo - iz Neaplja; režija Giovanni Lombardo Radice. Jutri bosta na sporedu ponovitvi ob 16.30 in 20.30.

koncerti

Gledališče MIELA REINA

Danes, 11. t. m., ob 20.30: Mladi in sodobna glasba. Nastopili bodo Beatrice Zonta, Elisabetta Ruffini, Vesna Zupin in Paolo Longo. Na klavir bodo izvajali Kurtagove, Samorijeve, Bilucaglieve, Matičičeve, Coralove, Pennisijeve, Molinove in Donatonijeve skladbe.

izleti

Slovenska dobrodelna društva organizirajo 23. maja izlet na Koroško za starejše občane. Vpisovanje in informacije dobite v Ul. Machiavelli 22, II. nadst., tel. 69126, ob ponedeljku do petka od 9. do 12. ure. Rok za vpisovanje zapade 15. maja.

SPDT pripravlja 12. in 13. maja v organizaciji Mladinskega in Alpinističnega odseka dvodnevni pohod po Vertikali od Slivnega do Glinščice s taborjenjem Pod Golcem blizu Repna. Zbirališče izletnikov jutri, 12. maja, ob 14. uri na železniški postaji v Trstu. Odhod vlaka ob 14.30. Cena izleta 6.000 lir, v kateri je vključen prevoz z vlakom in topli obed v taboru. Pojasnila dajeta Robert Devetak (tel. 55180) in Angel Kermec (tel. 44016).

SPDT organizira v nedeljo, 13. t. m., izlet z osebnimi avtomobili na srečanje z zamejskimi planinskimi društvi iz Avstrije in Italije, ki bo na Škabrijelu nad Novo Gorico v prireditvi PD Nova Gorica. Izlet vodi Žarko Vekjet (tel. 943207). Zbirališče ob 8.30 pred sodno palačo (Foro Ulpiano) oz. ob 9. uri na trgu v Sesljanu.

SKD Slavec Ricmanje-Log

vabi na

OTVORITEV RAZSTAVE
AKVARELOV
SLOVENSKEGA SLIKARJA
JOŽETA ŠAJNA

Danes, 11. t. m., ob 20.30 v galeriji Babna hiša v Ricmanjih. Sodeluje MePZ M. Pertot iz Bar-kovelj s celovečernim koncertom.

včeraj - danes

Danes, PETEK, 11. maja 1990

ŽIGA

Sonce vzide ob 5.39 in zatone ob 20.24 - Dolžina dneva 14.45 - Luna vzide ob 22.36 in zatone ob 6.01.

Jutri, SOBOTA, 12. maja 1990

PANKRACIJ

PLIMOVANJE DANES: ob 5.03 najnižja -59 cm, ob 11.38 najvišja 23 cm, ob 16.29 najnižja -9 cm, ob 22.24 najvišja 47 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 23,2 stopinje, zračni tlak 1016,1 mb ustaljen, brezvetrje, vlaga 60-odstotna, nebo jasno, morje skoraj mirno, temperatura morja 16,8 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILA STA SE: Andrea Maver, Teresa Sandalj.

UMRLI SO: 79-letna Antonia Pertot, 90-letni Giulio Crismani, 89-letna Carmelina Boccellini, 81-letni Umberto Baldi, 69-letni Severino Guerra, 88-letna Clementina Giorelli, 93-letna Emma Violino, 79-letni Edulio Colomban, 81-letni Valentino Zignin.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 7., do sobote, 12. maja 1990

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30

Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6, Erta S. Anna 10 (Kolonkovec), Lonjerska cesta 172, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

NABREŽINA (tel. 200466) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30

Largo Sonnino 4, Trg Libertà 6, Erta S. Anna 10 (Kolonkovec), Lonjerska cesta 172, Korzo Italia 14, Ul. Giulia 14, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

NABREŽINA (tel. 200466) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30

Korzo Italia 14, Ul. Giulia 14, Lungomare Venezia 3 (MILJE).

NABREŽINA (tel. 200466) - samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA

Nočna služba od 20. do 8. ure, tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

razstave

V TK Galeriji v Ul. sv. Frančiška 20 je na ogled razstava Augusta PICCIONIJA. V galeriji Malcanton - Ul. Malcanton 14/A - je do 14. t. m. na ogled razstava slikarke Claudie RAZA.

V galeriji Torbandena je na ogled razstava slikarja Piera MARUSSIGA.

V galeriji Cartesius - Ul. Marconi 16 - bodo jutri, 12. t. m., odprli razstavo z naslovom GRAFIČNI PREGLED. Na ogled bodo grafike 16 slikarjev. Razstava bo trajala do 24. t. m.

V Mladinskem domu v Boljuncu je do 20. t. m. odprta razstava o mlinih Doline Glinščice, ki so jo pripravili Silvester Metlika, Miran Bandi in župnik g. Franc Vovčina v sodelovanju E. in A. Halupce. Urnik razstave: ob nedeljah in praznikih od 10. do 13. ure in ob 16. do 18. ure, ob delavnikih - torej, četrtek in sobota - od 16. do 18. ure. Vstop prost.

V občinski galeriji (Trg Unità) je na ogled razstava Demetrija CEJA. Razstava bo odprta do nedelje, 13. maja.

V galeriji Rettori Tribbio - Piazza Vecchia 6 - bo do 18. t. m. na ogled razstava Gianpaola DE SANTIIJA. Urnik: 10.30-12.30 in 17.30-19.30, ob nedeljah in praznikih 11.00-13.00. Ob ponedeljkih zaprto.

mali oglasi

OSMICO v Medji vasi sredi vasi je odprl Paolo Ferfolja. Toči belo in črno vino. OSMICO je odprl Alojz Kante v Praprotnu.

KOKOŠEREJA Kraljič v Prebenegu št. 85 prodaja kokoši in suhi gnoj v vrečah po 25 kg. Tel. 231846.

KOZO, molžno prodam. Tel. 229347. ŠTUDENTA/KO išče športno društvo iz devinsko-nabrežinske občine za honorirano izvrševanje tajniških opravil, šest ur tedensko. Tel. na št. 299858 ob sobotah od 16. do 17. ure.

KUPIM stanovanje v predmestju: tri sobe, kuhinja, kopalnica. Tel. 362120.

LEPO UREJENO nezazidljivo parcelo v zgornji občini, 1.850 kv. m, voda in električna napeljava, brez posrednikov prodam najboljšemu ponudniku. Tel. (040) 366633 ob delovnih urah, vprašati po gospodu Pertotu.

STROJNI MEHANIČ iz Nove Gorice išče kakršnokoli delo v Gorici in okolici. Pismene ponudbe poslati na upravo Primorskega dnevnika, Drevored XXIV Maggio 1, 34170 Gorica, pod šifro "Strojni".

NUDIM lekcije iz knjigovodstva in trgovinstva. Tel. 224533.

ZADRUGA BIKE TEAM nudi na posodo ob sobotah in nedeljah kolesa mounta-in bike v Prečniku št. 1, pri restavraciji Sardoč.

ZA EN MESEČ poleti želim pomagati v frizerskem salonu. Končujem drugi letnik liceja. Klicati v večernih urah na tel. št. 214440 - Katja.

ZADNJE Hlavitvjeve akvarele nujno prodam po ugoni ceni. Tel. 413142 od 13. do 15. ure.

IŠČEM priče prometne nesreče dne 19. marca, ob 12.05 v Ul. Flavia (Paradiso). Tel. 826459 v večernih urah.

IŠČEM delo kot hišna pomočnica, petkrat tedensko v dopoldanskih urah. Tel. (003866) 81371.

40-LETNIK z znanjem angleškega in italijanskega jezika išče zaposlitev. Morebitne pismene ponudbe pošljite na upravo Primorskega dnevnika, Ul. Montecchi 6, 34137 Trst, pod šifro "Korrespondent".

PRODAM čisto nov štedilnik "termocucina TC 24", primeren za centralno ogrevanje. Tel. 299696.

PRODAM tovorno dvigalo (vericello). Tel. 327240.

PRODAM golf GTI 1800, bele barve, v odličnem stanju, vedno v garaži. Tel. 228565.

PRODAM gumijast čoln super alcione america s kompletno opremo in kolesi, motor mercury 25 HP, v odličnem stanju. Tel. od 12. do 13. ure na tel. št. 52974 ali od 20. do 23. ure na št. 201036.

PRODAM koso gaspardo za priključek k traktorju. Tel. (0481) 882421.

PRODAM VW jetta 1300 GL, mod 81, bele barve, prenovljeni motor v odličnem stanju. Tel. (040) 211375 ob večernih urah.

PRODAM vespo 125 ET3, sive metalizirane barve, letnik 81 v odličnem stanju za 300.000 lir. Tel. 327384.

PRODAM 50-litrski nov hladilnik. Tel. 231855.

kino

ARISTON - 18.00, 22.15 Sogni, r. Akira Kurosawa.

EXCELSIOR - 18.00, 22.15 Always, r. Steven Spielberg, i. Richard Dreyfuss, John Goodman.

EXCELSIOR AZZURRA - 17.45, 21.45 Racconto di primavera, r. Erich Rohmer.

NAZIONALE I - 16.15 Mia moglie, il dottore e l'infermiera, porn., □□□, 22.15 Superman IV.

NAZIONALE II - 16.15, 22.15 Giù le mani da mia figlia, i. Tony Danza.

NAZIONALE III - 17.00, 22.15 L'ora del tè, □□□

NAZIONALE IV - 17.10, 22.00 Enrico V., i. Kenneth Branagh.

GRATTACIELO - 17.30, 22.15 Senti chi parla, i. John Travolta.

MIGNON - 16.30, 22.15 Blade Runner, i. Harrison Ford.

EDEN - 15.30, 22.00 Moana e Ciccolina stanche si, sazie mai, porn., □□□

CAPITOL - 16.00, 22.00 Le avventure di Bianca e Bernie, risanke.

LUMIERE - 18.00, 22.00 La guerra dei Roses, r. Danny De Vito, i. Kathleen Turner, Michael Douglas.

ALCIONE - 18.00, 22.00 Music Box - prova d'accusa, r. Costa Gavras, i. Jessica Lange.

RADIO - 15.30, 21.30 Carosello erotico, porn., □□□

Prepovedano mladini pod 14. letom □ - 18. letom □□

čestitke

Na Kontovelu praznuje svoj 80. rojstni dan LOJZKA GUŠTIN. Da bi bila še dolgo čila in zdrava ji želijo hčere Marija, Milena in Zvonka z družinami, vnuki in pravnuki, ki ji pošiljajo mnogo poljubčkov.

menjalnica

10. 5. 1990	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1206,20	1190.—
Nemška marka	735,50	731.—
Francoski frank	218,26	216.—
Holandski florint	654,44	650.—
Belgijski frank	35,552	35.—
Funt sterling	2020,55	1990.—
Irski sterling	1972,80	1950.—
Danska krona	192,70	190.—
Grška dramma	7,461	7.—
Kanadski dolar	1034,20	1000.—

prispevki

Ob praznovanju vaškega zavetnika sv. Florijana daruje vaška skupnost 30.000 lir za Zadruko Ban.

V spomin na Učija Corazzo darujeta Sonja in Mario 20.000 lir za Kulturni dom Prosek Kontovel.

V spomin na Vida Grilanca darujeta Albina in Mario Verša 50.000 lir za Kulturni dom Prosek Kontovel.

V spomin na Alfreda Pertota darujeta Radovan in Ivica Lupinc 50.000 lir za malaga Giulia Vidalija.

V spomin na Alfreda Pertota, Bruna Birso in Zdenko Tkalec - Fučka darujeta Sergij in Milena Požar 150.000 lir za malaga Giulia Vidalija.

V spomin na Justa Šegino in Angela Škrka daruje Stana Husu 30.000 lir za MPZ V. Mirk.

V spomin na Justa Šegino daruje družina 100.000 lir za FC Primorje, 100.000 lir za pevski zbor V. Mirk in 100.000 lir za cerkveni pevski zbor Prosek.

V spomin na Guida Grilanca darujeta Cveto in Elda 50.000 lir za Godbeno društvo Prosek.

Namesto cvetja na grob Justa šegine darujeta Milka in Neda Cijak 20.000 lir za Kulturni dom Prosek Kontovel.

Ivo in Danila Tretjak darujeta 100.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

Danilo Juretič (Albi) Križ daruje 30.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.

V spomin na Zorota Tretjaka in na Carmelo Sulli darujeta Adelina in Točič 20.000 lir za ŠD Vesna.

V spomin na Zorota Tretjaka darujeta Luči in Jušto 15.000 lir za ŠD Vesna.

V spomin na pok. Zorota Tretjaka darujejo za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu: Gino Kramester z družino 15.000 lir, Nina in Anica Košuta (Križ) 10.000 lir, Danica Košuta (Križ) 20.000 lir, Marija in Angel Košuta (Križ) 20.000 lir ter Eda iz Ricmanj 10.000

V Benetkah mladi glasbeniki na »Koncertih za Evropo«

BENETKE — V palači Labia v Benetkah se je začela serija »Koncertov za Evropo«, na kateri bodo do 23. maja nastopili mladi glasbeniki iz šestnajstih evropskih držav.

Kot prvi so se občinstvu predstavili solisti iz Veneta pod vodstvom Claudia Scimona, sledil pa je nastop udeležencev iz Irske, Danske, Grčije in Luksemburga.

Jutri bodo nastopili glasbeniki iz Francije in Španije, do zaključka serije pa še Belgijci, Čehoslovaki (oboje 14. 5.), Vzhodni Nemci in Italijani (oboje 16. 5.), Nizozemci, Britanci (oboje 18. 5.), Portugalci, Madžari (oboje 21. 5.) Zahodni Nemci in Avstriji (23. 5.).

Odprtje in zaključek »Koncertov za Evropo« so prireditelji (RAI in komisija EGS, koordinator je Antonio Tealdo) zaupali skupini European Wind Soloists. Gre za oktet (klarinet, oboa, fagot in rog), ki ga sestavljajo člani European Community Youth Orchestra iz Velike Britanije, Danske, Francije, Nizozemske in Italije. Predstavili bodo

odlomke iz del Mozarta (Serenada št. 12 v c-molu ter uverturo Don Juana) in Beethovna (Oktet op. 103 v Es-duru).

Vsi koncerti se pričenjajo ob 20.30. »Koncerte za Evropo« bosta predvajala Raitre in Radiotre.

Zamejska odprta tribuna

ki je na sporedu vsako soboto ob 19. uri po TV Koper-Capodistria, bo tokrat posvečena nedeljskim upravnim volitvam v naši deželi.

Pri pogovoru z naslovom »Ocena volitev v družbi novinarjev«, bodo sodelovali za Primorski dnevnik Sander Tence, za Radio Trst A Sergij Pahor, za Novi Matajur Jole Namor in za Radio Koper Devana Jovan. Odadajo vodi Vojmir Tavčar.

Madonna bo v Italiji pela trikrat



RIM — Julija meseca bo znana rock pevka Madonna ob robu svetovnega nogometnega prvenstva imela v Italiji ne le enega, temveč kar tri koncerte. Dva na stadionu Flaminio v Rimu, tretji pa v nekem severnem mestu. Najverjetneje bo to v Turinu, 13.

Tako je na tiskovni konferenci izjavil organizator turnee ameriške pevke David Zard, ki pa datumov še ni dokončno potrdil. Zard se je pritožil, da so se v prejšnjih dneh mnogi vmešali v pogajanja za izvedbo koncertov, ne da bi vedeli, kakšen organizacijski napor zahteva nastop rock zvezdnice. Vstopnice bodo stale od 35 do 60 tisoč lir, Zard pa je od notranjega ministrstva zahteval, naj odslej prisili organizatorje koncertov, da poskrbijo za varnost in udobje obiskovalcev.

Vprašaj Rogerja, kako je s tovarno

filmske premiere

eva fornazarič

V pričakovanju, da nas ob koncu tedna kinodvorane osrečijo s predstavijo Sanj Akire Kurosawe, si lahko ogledamo na prvi pogled droben dokumentarec, ki nosi podpis Michaela Moora *Roger and Me*.

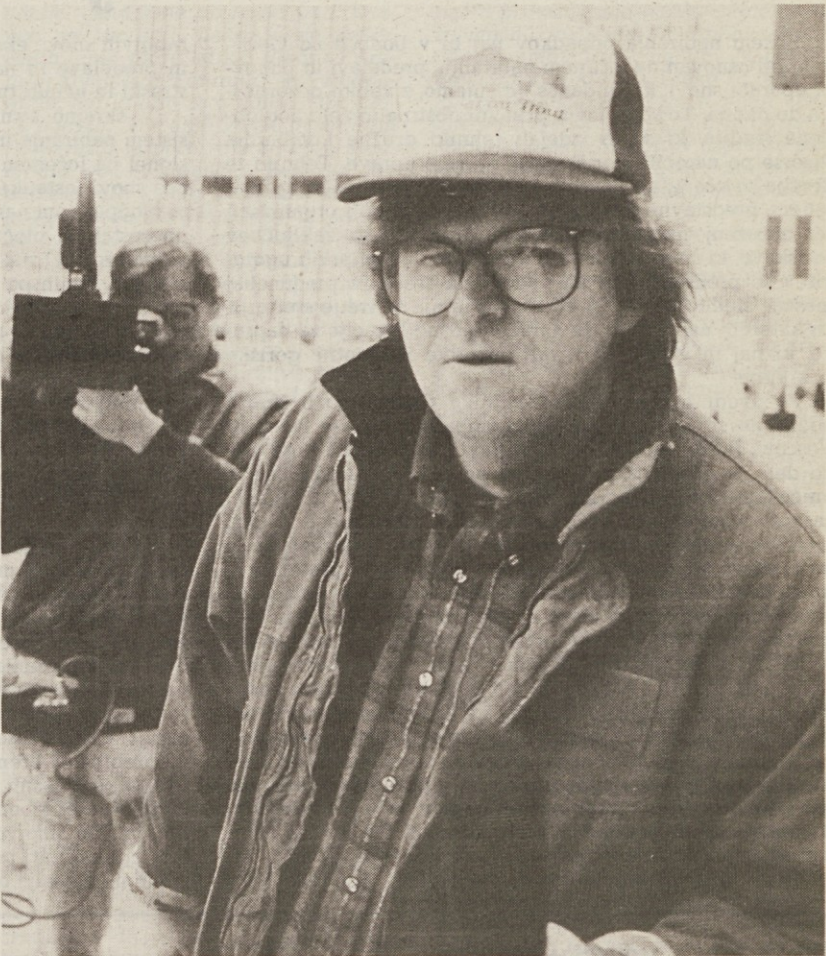
V ZDA je dokumentarec krepko razburil duhove, saj ga niso uvrstili v skupino filmov, ki so tekmovali za letošnji oskar, večina gledalcev in kritikov pa je bila trdno prepričana, da bi moral *Roger and Me* tekmovali in zmagati.

Tako pa je množica demonstrantov dvignila svoje transparente pred palačo, v kateri podeljujejo oskarje in na ves glas zahtevala, naj Rogerju priznajo pravico do primerne distribucije, predvsem pa do reklame, ki si jo nedvomno zasluži.

Roger and Me je nadvse inteligentno filmsko delo. Režiser-debitant Michael Moore (na sliki) ni stikal po nedostopnih filozofijah ali oddaljenih krajih, pač pa se je omejil na kraje in osebe, ki jih je sam izredno dobro poznal. Michael se je rodil in živi v Flintu-Michiganu. Mestece ni bogve kako veliko ali vredno svetovne pozornosti, le da ima prav v Flintu svoj sedež tovarna avtomobilov GM (General Motors), ki jo vodi ... Roger.

Direktorju GM je dejansko ime Roger, Michael Moore pa je neke vrste Chiambretti, z edino, a pomembno razliko z italijanskim televizijskim voditeljem: Moore je nadpovprečno inteligentna oseba. Njegov humor ni prostaški, njegova analiza flintske družbe je neusmiljena, a obenem razigrana, ker se zaveda (in z njim tudi gledalci), da so veljaki, tisti, ki imajo veliko denarja pod palcem, lahko tako trapasti in zato smešni, da je to vredno poudariti.

Flint bi lahko primerjali s Trstom v letih, ko je Rusi most postal Ponteroso in so nekateri krošnjari obogateli kar čez noč. Flint je bilo namreč povsem povprečno mesto, dokler se vanj ni vselil Roger, ki je sredi michiganske planjave zgradil tovarno GM. Mesto je obogatelo, čedne hišice so se mno-



žile kot gobe po dežju, vsi so bili veseli, brezposelnih pa ni bilo na občinskih spiskih. Indija Koromandija je trajala le tako dolgo, da je tovarna GM zaprla svoje obrate.

Moore je kot otrok opažal, kako se mesto širi, kot odrasel pa kako umira, ne da bi se kdo od prebivalcev uprl temu postopnemu razpadanju. Zato si

je zastavil neobičajen cilj: Rogerja bo vprašala, kaj misli s GM.

Njegov dokumentarec zvesto opisuje, kako se je trudil, da bi prišel do Rogerja (to mu seveda ni uspelo), za kontrapunkt pa so poskrbeli intervjuji s prebivalci. Drugega ne bi dodala prav nič, citirala pa bi kolego iz Manifesta, ki je napisal, da kdor prezre Moorov film spada v krog mazohistov...

današnji televizijski in radijski sporedi

RAI 1
7.00 Aktualno: Uno mattina
9.40 Nad.: Santa Barbara
10.30 Jutranji dnevnik
10.40 Risanka: Albertone
11.00 Nad.: Chateaufallion
11.55 Vreme in dnevnik
12.05 Ob nog. prvenstvu: Un mondo nel pallone - Brazilija
13.30 Dnevnik
14.00 Varieteja: Gran premio - pausa Caffè, 14.10 Tam tam village
15.00 Tednik: L'Aquilone
16.00 Variete: Occhio al bi-glietto
16.10 Mladinska oddaja: Big!
18.00 Kratke vesti
18.05 Nan.: Cuori senza età
18.40 Nad.: Santa Barbara
19.40 Almanah in vreme
20.00 Dnevnik
20.40 Film: Il diavolo e Max (fant., ZDA 1981, r. Steven Hilliard Stern, i. Elliott Gould, Bill Cosby, Susan Anspach)
22.15 Dnevnik
22.25 Aktualno: Giovani '90
24.00 Nočni dnevnik
0.15 Rubrika: Mezzanotte e dintorni
0.35 Kulturna rubrika: Block-Notes

RAI 2
7.00 Variete: Patatrac
8.30 Nadaljevanka: Capitol
9.30 Angleščina in francoščina
9.55 Knjige: Casablanca
10.00 Varieteja: Aspettando mezzogiorno, 12.00 Mezzogiorno è
13.00 Dnevnik in Diogenes
13.30 Avtomobilizem F1: VN San Marina (poskusne vožnje)
14.00 Nad.: Quando si ama
14.45 TV igr: L'amore è una cosa meravigliosa, 16.20 Tutti per uno
17.00 Kratke vesti
17.05 Iz parlamenta
17.10 Videocomic
18.15 Šport in knjižne novosti
18.35 Nanizanka: Le strade di San Francisco
19.25 Aktualno: Rosso di sera
19.45 Vreme, dnevnik, šport
20.30 Varieteja: ...e saranno famosi, 22.30 Ritira il premio...
23.00 Večerni dnevnik
23.10 Aktualno: Diogenes
24.00 Knjige: Casablanca
0.05 Dnevnik in horoskop
0.50 Film: Macao, l'enfer du jeu (dram., Fr. 1939, r. Jean Delannoy, i. Erich von Stroheim)

RAI 3
12.00 Vabilo v gledališče: Otello (William Shakespeare, r.-i. Vittorio Gassman, i. Salvo Randone)
14.00 Deželne vesti
14.30 Videosport: Mednarodno žensko teniško prvenstvo Italije (iz Rima), italijansko prvenstvo v gimnastiki (iz Rima)
18.45 Športna rubrika: Derby (ured. Aldo Biscardi)
19.00 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 BlobCartoon
20.00 Variete: Blob. Di tutto di più
20.25 Aktualno: Una cartolina spedita da Andrea Barbato
20.30 Aktualnosti: Chi l'ha visto? (vodi Donatella Raffai)
22.45 Večerni dnevnik
22.50 Kulturna oddaja: Babele - Voi italiani, noi italiani (vodi Corrado Augias, 6. del)
23.50 Nočni dnevnik
0.05 Mednarodno žensko teniško prvenstvo Italije (iz Rima)
1.35 Dokumentarna oddaja: Pred 20 leti

TV Ljubljana 1
8.50 Video strani
9.00 Mozaik. Spored za otroke in mlade: Narodni parki - Po dolini Soče, 9.30 dokumentarca Bill Oddie in raju in Ptice na Kosovu
10.30 Nadaljevanka: Bluebell (7. del)
11.25 Video strani
15.45 Video strani
15.55 Žarišče (pon.)
16.30 Dnevnik
16.40 Poslovne informacije
16.45 Mozaik. Tednik (pon.)
17.45 Balet: Impresije
18.15 Spored za otroke in mlade: Ku-Ku - Diši po smehu, 18.30 nanizanki Poltrona Express, 18.40 Noro, norejšje, norišnica
19.00 Risanka in TV okno
19.00 Dnevnik in vreme
20.30 Zrcalo tedna
20.20 Dok. oddaja: Bajke na Slovenskem (3. del)
20.55 Nadaljevanka: Smiley-jevi ljudje (zadnji del)
21.50 Dnevnik in vreme
22.10 Oči kritike
22.50 Film: Hotel Paradiž (dram., VB 1986, r. Jana Bokkova, i. Fernando Rey, Fabrice Luchini)

TV Koper
13.45 Rubrika o mednarodnem nogomet: Mon-golfiera (pon.)
15.00 Nočni boks (pon.)
15.45 Tenis: turnirji ATP (pon.)
16.45 Odbojka World League: ZDA-Italija (pon.)
18.15 Wrestling Spotlight
18.50 TVD Novice
19.00 Odprta meja
19.30 TVD Stičišče
20.30 Odbojka World League: Brazilija-Italija
22.00 TVD Novice
22.15 Oddaja o košarki: Sottocanestro
23.00 Veliki tenis
0.30 Rubrika: Eurogolf

TV Ljubljana 2
16.00 Poskusni satelitski prenos
17.50 Regionalni programi: Studio Ljubljana
19.00 Kvartet bratov Smrtnik in Obirski ženski oktet
19.30 Dnevnik
20.00 Koncert (prenos iz CD)
21.00 Vprašajte ZIS
22.00 Tenis: odprto prvenstvo Slovenije (iz Domžal)
22.15 Videonoč

RADIO TRST A
8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar; 7.30 Pravljica; 8.10 Aladinova svetilka; 8.40 Soft music; 9.05 Ne vse, toda o vsem; 9.10 Revival; 9.40 Beležka; 9.50 Orkestralna glasba; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Blues; 12.00 Slovenski film; 12.20 Melodije; 12.40 Primorska poje; 12.50 Orkestralna glasba; 13.20 V žarišču; 13.30 Glasba po željah; 14.10 Otroški kotichek: Spoznavajmo svet!; 14.30 Od Milj do Devina; 15.00 Glasbena medigra; 15.10 Kulturni dogodki; 15.40 Jazz; 16.00 Mi in glasba; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Roman: Spomini na Rainerja Mario Rilkeja (13. del); 17.25 Mladi val; 19.20 Zaključek sporedov.

LJUBLJANA
5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Pesnice; 9.05 Glasbena matineja; 10.05 Informacije, gospodarstvo, glasba; 11.05 Petkovo srečanje; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.00 Danes; 13.30 Radio danes, radio jutri; 13.38 Do 14.00; 14.05 Gremo v kino; 14.40 Merkurček; 15.00 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Od melodije do melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Vodomet melodij; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Z zabavnimi ansambli; 20.00 Oddaja za pomorščake; 20.30 Slovenecem po svetu; 22.00 Zrcalo dneva; 23.05 Literarni nohturno.

RADIO KOPER (slovenski program)
7.30, 13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vremenska napoved in prometni servis; 6.30 Jutranjik; 6.45 Cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.00 Mladi val; 14.35 Pesem tedna; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Jugoton; 17.30 Primorski dnevnik in Aktualna tema; 18.00 O glasbi... ob glasbi; 18.30 Glasbene želje; 19.00 Prenos Radia Lj.

RADIO KOPER (italijanski program)
8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 6.30 Simfonija zvezd; 7.35 Glasbeni program; 8.00 Razglednica; 8.20 Glasba in Pesem tedna; 8.35 Mi in vi; 9.15 Edig Galletti; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Vetrina di superpass; 10.35 Družinsko veselje; 11.00 Orlando dei Pupi; 11.30 Italiana; 12.00 Glasba po željah; 13.00 Čestitke; 14.00 Poreška riviera; 14.05 Glasba; 15.00 Srečanja; 16.10 Kviz; 16.45 Made in YU; 17.00 Srečanje z; 17.05 Bubbling; 18.00 Puzzle; 18.40 Mi in vi; 19.00 Operetna glasba.

RADIO OPČINE
7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dobro jutro; 19.00 V svetu fantazije; 20.00 Glasbena oddaja: Mix Time; 21.00 Nočna glasba.

CANALE 5
7.10 Nanizanke: La grande vallata, 8.00 Una famiglia americana, 9.00 Love Boat - Verifica per Isaac, 10.00 I Jefferson
10.30 Kvizi: Casa mia, 12.00 Bis, 12.40 Il pranzo è servito, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle cop-pie
15.00 Aktualni oddaji: Agen-zia matrimoniale, 15.30 Cerco e offro
16.00 Zdravniški pregled
16.30 Canale 5 za vas
17.00 Kvizi: Doppio slalom, 17.30 Babilonia, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto, 19.00 Il gioco dei 9, 19.45 Tra moglie e marito
20.25 Variete: Striscia la noti-zia
20.40 Variete: Festa della mamma (vodita Al Bano in Romina Power)
22.40 Predstavitel TV filma Il magistrato
Variete: Maurizio Co-stanzo Show
1.00 Variete: Striscia la noti-zia (pon.)
1.15 Nanizanka: Lou Grant - Posto di responsabilità

RETE 4
8.30 Nanizanka: Ironside
9.25 Filmske novosti
9.30 Nadaljevanka: Una vita da vivere, 11.00 Aspettando il domani, 11.30 Così gira il mondo
12.15 Nanizanka: Strega per amore
12.40 Otroška oddaja: Ciao ciao, vmes risanke
13.40 Nadaljevanka: Sentieri, 14.35 Azucena, 15.05 La valle dei pini, 16.05 Fal-con Crest, 17.05 Veronica, il volto dell'amore, 17.35 General Hospital, 18.30 Febbre d'amore
19.00 Aktualno: C'eravamo tanto amati
19.30 Nanizanka: Mai dire sì - Un vero eroe
20.30 Film: California Suite (kom., ZDA 1978, r. Herbert Ross, i. Walter Mat-thau, Jane Fonda, Michael Caine)
22.30 Teknik: Ciak
23.20 Aktualno: Money
23.50 Film: Paura nella notte (dram., VB 1972, r. Jimmy Sangster, i. Joan Collins, Peter Cushing)
1.40 Nanizanka: Dragnet

ITALIA 1
7.00 Otroška oddaja: Caffelatte in risanke
8.30 Nan.: SuperVicky, 9.00 Mork & Mindy, 9.30 Agente Pepper, 10.30 Simon & Simon, 11.30 New York New York - Uno scomodo ostaggio, 12.35 Chips, 13.30 Magnum P.I.
14.30 Variete: Smile
14.35 Glasbena oddaja: Dee-Jay Television
15.20 Italijanske smešnice
15.30 Nanizanka: Tre nipoti e un maggiordomo - Freddie
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
18.00 Nanizanka: Arnold, 18.35 L'incredibile Hulk - Il fenomeno, 19.30 Denise - Porcellin de Bergerac
20.00 Risanki: Alvin, 20.15 Zero in condotta
20.30 Nanizanka: Big Man - La fanciulla che ride
22.20 Rubrika: Calciomania
23.20 Nanizanka: Troppo forte - Un gatto che ride
23.50 Variete: Play boy Show
0.55 Filmske novosti
1.00 Košarka: prvenstvo NBA - play off

ODEON
12.30 Rubrika o estetiki
13.00 Otroški variete: Sugar
15.15 Nad.: Mariana, 16.15 Colorina, 17.15 Senora
18.15 Branko in zvezde
18.30 Nanizanka: Biancaneve a Beverly Hills
19.00 Filmske novosti
19.30 Risanke in smešnice
20.00 Aktualno: USA Today
20.15 Branko in zvezde
20.30 TV film: Body Business - Stregata dal potere
21.30 Nan.: Houston Knights - due duri da brivido
22.30 Rubrika: Forza Italia
24.00 Rubrika o motorjih
0.30 Odeon sport

TMC
8.30 Nan.: Il calabrone verde, 9.00 Provaci ancora Len-ny, 9.30 Flamingo Road
10.30 Nad.: Gabriela
11.30 Aktualno: Ženska TV
13.00 Športne vesti
13.30 Dnevnik
14.00 Dok.: Natura amica
14.30 Nanizanka: Il giudice
15.00 Film: Giovane e inno-cente (krim., VB 1937, r. Alfred Hitchcock, i. Nova Pilbeam)

16.45 Variete: Girogiromondo
17.15 Glasba: Clip Clip
17.45 Aktualno: Ženska TV
18.45 Igra: Il paroliere
19.00 Nanizanka: Autostop per il cielo
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Variete: Banane
22.00 Rubrika o nogometu
23.15 Vesti: TMC News
23.30 Sportne vesti
24.00 Film: Detective G. (krim., ZDA 1972)

TELEFRIULI
11.30 Nanizanki: L'albero delle mele, 12.00 La grande barriera
12.30 Velike razstave
13.00 Nanizanki: Love Story, 13.30 Tenente O'Hara
15.30 Music box
17.15 Nadaljevanki: Passioni, 18.00 Cristal
19.00 Dnevnik in Dan za dnem
20.00 Zelena dežela
20.30 Nadaljevanka: Il noc-cio della questione
22.00 Nanizanka: Il brivido e l'avventura
22.30 Tednik: Tigri 7
23.00 Nanizanka: Un eroe da quattro soldi
23.30 Nočne vesti in News

TELE 4
(Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

Predstavili zaključke študije družbe Lombardia Risorse za Goriško

Uničenje odpadkov naj temelji na ločenem nabiranju in predelavi

Sistem nabiranja odpadkov naj bi v bodoče na Goriškem bil osnovan na ločenem nabiranju, predelavi in ponovni uporabi snovi, ki jih danes uničujemo, z veliko pozornostjo do okolja. To so osnovni principi obširne in zelo poglobljene študije, ki so jo izdelali tehniki družbe Lombardia Risorse po naročilu goriške pokrajinske uprave. Tehniki te družbe so včeraj na Pokrajini predstavili krajevnim upravičelcem, predstavnikom sindikalnih in družbenih organizacij ter združenj naravovarstvenikov drugi sklop zaključkov raziskave, ki so jo začeli v lanskem letu. Nekaj prvih ugotovitev so predstavili že na podobnem srečanju pred nekaj meseci, sledilo pa naj bi v začetku junija še tretje srečanje, na katerem naj bi točneje določili možne lokacije za naprave, ki naj bi v njih uničevali odpadke iz celotne goriške pokrajine.

Po uvodnih besedah predsednika Criscija so o študiji podrobno spregovorili tehniki Lombardia Risorse inženirji Vescovi, Breda in Cariani. Predstavili so obsežno opravljeno delo, ki sloni na podrobnem poznavanju problematike uničevanja odpadkov na obravnavanem področju. Precej časa so namreč posvetili preučevanju današnjega stanja, količine in različnih vrst odpadkov, ki jih proizvajamo v naši pokrajini, dosedanje načine uničevanja pretežno v upepeljevalnikih in odlagališčih. Pri skupnih približno 50 tisoč tonah odpadkov letno so nato podrobneje analizirali koliko je organskih oz. drugih snovi, slednje pa porazdelili še na druge podskupine (plastika, papir, steklo, kovine, nevarni odpadki itd.). Na osnovi teh in številnih drugih podatkov so nato, upoštevajoč izkušnje v drugih na tem področju precej bolj razvitih evropskih državah, prišli do zanimivih zaključkov. Dokončnega odgovora seveda niso dali, saj so za to pristojne krajevne uprave in v prvi vrsti Pokrajina, pač pa evidentirali nekaj možnih rešitev, ki so za tukajšnje stvarnost najbolj prikladne. Cilji, ki so jih pri tem zasledovali so zmanjšanje količine odpadkov, ki naj bi jih uničevali, zmanjšanje škodljivih snovi, valorizacija ponovno upo-

rabljivih snovi, ekonomska učinkovitost ločenega nabiranja in predelave in nasploh iskanje najboljšega razmerja med stroški in učinki tudi glede na posledice na okolje.

V skrajno strnjeni obliki so zaključki sledeči. Enotni sistem nabiranja in uničevanja odpadkov v pokrajini naj bi slonel na ločenem nabiranju: družine naj bi namreč organske snovi (ostanke hrane itd.) odmetavale v posebne samo tem odpadkom namenjene zaboje, ki bi jih morali namestiti ob cestah in pločnikih. Ostale ti. suhe odpadke (plastiko, embalaže itd.) naj bi v večjih občinah odnašali smetarji, v manjših krajih pa bi namestili zaboje (seveda drugačne od prvih) za te odpadke. Poleg tega naj bi v največji možni meri poskrbeli za nabiranje snovi, ki jih je mogoče predelati: to nabiranje je danes že učinkovito za steklo in ponekod za papir, razširili pa naj bi ga še na druge vrste odpadkov (aluminij, baterije, zdravila, oljate snovi itd.).

Organske snovi naj bi nato predelovali v dveh ekološko varnih in čistih napravah za pridobivanje gnojila (ti. compost, katerega kvaliteta bi bila dosti boljša od danes razpoložljivih tovrstnih gnojil). Napravi bi namestili eno na desnem in eno na levem bregu Soče, možne lokacije pa bodo še določili naknadno. Za ostale, suhe odpadke so evidentirali tri možnosti uničevanja: odlagališča, napravo za predelavo v kurivo RDF, ki naj bi ga prodajali, ali napravo, v kateri bi sami uporabljali RDF za pridobivanje električne energije. Prva je cenejša, vendar ekološko oporečna. Ostali dve imata po nekaj dobrih in slabih lastnosti, ne nazadnje večji začetni strošek, gotovo pa predstavljata povsem nov in zanimiv pristop do problema odpadkov v odnosu do okolja. Večji strošek (»Vendar ne pozabimo, da bi to vsakega prebivalca bremenilo nič več kot ena skodelica kave na teden«, je pojasnil inž. Vescovi) je torej povsem sprejemljiv. Zadnjo besedo bodo seveda imele krajevne uprave. Vendar po tem, kar smo včeraj lahko poslušali, se zdi, da namerava Pokrajina ubrati pot, ki naj bi dokončno odpravila današnji način uničevanja odpadkov v upepeljevalnikih.

V nedeljo popoldne v Katoliškem domu

Srečanje najmlajših sodelavcev Pastirčka



Uredniški odbor mladinske revije Pastirček je tudi letos pripravil družabno srečanje za svoje zveste bralce in prijatelje. Pastirčkov dan je v nedeljo popoldne privabil v dvorano Katoliškega doma veliko število osnovnošolskih otrok in njihovih staršev, ki so sledili pestremu kulturnemu sporedu, ki so ga sklenili z nastopom čarodeja Vikija.

Vsem je uvodoma spregovorila Adela Ferletič, ki se je zahvalila predvsem otrokom za sodelovanje in oblikovanje revije. Več izmed njih je bilo ob koncu popoldneva tudi nagrajenih.

Kulturni spored so oblikovali mladinski pevski zbori iz Doberdoba, Podgore, Bazovice, Šempolaja in od Sv. Ivana v Trstu. Njim so se pridružili še mladi člani baletne skupine iz Štandreža.

Na sliki (foto Pavšič) nastop mladinskega zbora iz Šempolaja.

Do 15. t. m. v semeniški knjižnici

Na ogled zbirka starih knjig in dokumentov

Ob nedavnem srečanju ob 100-letnici rojstva mstr. Spessota, dolgoletnega knjižničarja v Semeniški knjižnici v Gorici, so v tej ustanovi pripravili zanimivo razstavo starih knjig in arhivskega gradiva. Razstava je na ogled v prostorih knjižnice semenišča v Semeniški ulici 7 in bo odprta le še nekaj dni, do torka, 15. maja.

Med številnimi dragocenimi knjigami, ki so jih predstavili na razstavi, velja opozoriti na skoraj štiristo let staro biblijo v slovenščini, natisnjeno v Tuebingenu v Nemčiji, na biblijo v retoromanskem jeziku, natisnjeno leta 1678 v kraju Scuol v Engadini, na Oglejski misal iz leta 1517. Najstarejša razstavljena knjiga je iz leta 1475.

Namen prirediteljev razstave, med katerimi je tudi Inštitut za družbeno in versko zgodovino, je seznaniti širšo javnost s knjižnim bogastvom semeniške knjižnice, ustanovljene leta 1818, sočasno z odprtjem teološkega tečaja.

Urniki obiska razstave je ob delavnikih od 9. do 12.30 in od 15.30 do 18.30. Ob sobotah od 9. do 12.30. V istem času je odprta tudi knjižnica za konzultacijo.

Izvolili so ga po celodnevem zasedanju občinskega sveta

Sergij Pelhan župan Nove Gorice

Sergij Pelhan, predstavnik ZKS - Stranke demokratične prenove, je župan Nove Gorice. Izvolili so ga včeraj zvečer po štirinajsturni razpravi, najprej v treh zborih Občine, potem še na skupnem zasedanju. Za podpredsednika Skupščine občine Nova Gorica pa je bil izvoljen Rajko Novak, tudi on član ZKS - SDP.

Podobno kot na republiški ravni tudi v Novi Gorici ni šlo brez običajnih zapletov in težav, ki so sad večstrankarskega soočanja in usklajevanja različnih mnenj.

Do prvih zapletov je prišlo že v dopoldanskem času, ko so volili predsednike in podpredsednike v treh različnih zborih. Zgodilo se je, da v Družbenopolitičnem zboru niso izvolili predsednika, saj sta oba kandidata, Borut Bašin (ZSMS - Liberalna stranka) in Peter Stres (Demos) dobila enako število glasov (12). Podpredsednik v tem zboru pa je bil imenovan Matjaž Globler (Demos).

Za predsednika Zbora združenega dela je bil imenovan Silvan Makuc (ZKS - SDP), podpredsednik pa je Valter Skolaris iz vrst ZSMS - Liberalne stranke.

V zboru Krajevnih skupnosti so za predsednika izvolili Ivana Humarja (Demos), podpredsednik pa je bil imenovan Jožef Bratuž (Demos).

Na skupnem zasedanju treh zborov je prišlo do precejšnjih nesoglasij predvsem kar zadeva proceduralnega odloka glede volitev organov Občine oziroma glede vprašanja, ali naj bo župan profesionalac ali ne. Glede tega zadnjega problema so bili predstavniki Demosa za neprofesionalnost, na volitvah pa je zmagal predlog ostalih v razmerju 51:21.

Pred samo izvolitvijo novega župana pa so trije kandidati, ki so bili predlagani za to odgovornost, na kratko orisali njihov program. Če bi v kratkem stavku omenili misli posameznikov, povejmo da je Tomaž Marušič (Demos) postavil v ospredje vprašanje normalizacije Nove Gorice, Franjo Batagelj (Socialistična stranka) okrepitev krajevne samouprave, Sergij Pelhan pa obvarovanje interesov občanov.

Po prvem krogu volitev nihče od treh kandidatov ni dobil zadostnega števila glasov (Batagelj 13, Marušič 29, Pelhan 34). Sicer že v prvem krogu je

bil izvoljen podpredsednik, Rajko Novak, ki je prejel 43 glasov, njegova tekmica Teja Glažar (Demos) pa 32.

V drugem krogu volitev je Sergij Pelhan dobil 42 glasov, Tomaž Marušič 35.

V naslednjih dneh bodo izvolili še vodilne predstavnike v Izvršnem svetu Občine. (R. P.)

V Tržiču preiskava glede afere o parkiriščih

Državno pravdnništvo v Tržiču je včeraj uvedlo preiskavo, da bi ugotovilo, če so upravitelji zadruge GSG, ki je upravljala parkirišča proti plačilu v Tržiču, pred zakonom odgovorni zaradi goljufije. Pogodba z Občino za upravljanje parkirišč je namreč zapadla 4. maja. Na Občini so jo menda pozabili podaljšati, zadruga GSG pa je kljub temu do torka, 8. maja, zahtevala od avtomobilistov denar za parkiranje. O zadevi je bil sinoči govor tudi v tržičkem občinskem svetu.

Pokrajinsko vodstvo KPI ocenilo izide upravnih volitev

Pokrajinsko vodstvo KPI je ocenilo volilne izide in nova politična razmerja v novoizvoljenih občinskih svetih na Goriškem. Ob priznanju občutnega nazadovanja KPI glede na občinske volitve leta 1985 so menili, da je izguba precej manjša v primerjavi z deželnimi volitvami leta 1988, ki jih je treba prav tako upoštevati pri ocenjevanju političnega pomena letošnjih izidov.

Pokrajinsko vodstvo je obžalovalo poraz levičarske liste v Foljanu, medtem ko je z zadovoljstvom ocenilo potrditev vseh ostalih levičarskih uprav v manjših občinah, predvsem v treh slovenskih občinah, nadalje v Zagraju in drugih upravah, kjer so komunisti sodelovali s socialisti.

Na Goriškem torej ni prišlo do premika na desno, ocenjujejo, tudi upoštevajoč dobro uveljavitev zelenih list in poraz Scaranove KD v Gorici. Nasprotno, meni KPI, obstajajo številni pogoji za alternativni večini tako v Gradišču kot v Krmini, kjer je uveljavitev skupne liste komunistov, zelenih in neodvisnih dokaj zgovorno politično sporočilo volilcev.

Zaradi tega se pokrajinsko vodstvo KPI zahvaljuje volilcem, ki so podprli liste, v katerih so bili komunistični kandidati in obvezuje strankine organe, naj se zavzemajo za dialog z naprednimi silami s ciljem oblikovanja programskih dogovorov in alternativnih večin v krajevnih upravah, kjer je to mogoče.

Sprejemanje davčnih prijav od danes dalje v avditoriju

Tri tedne je še do zapadlosti roka za predložitev prijave dohodkov v lanskem letu in za plačilo ustreznega davka. Goriška Občina obvešča, da bo od danes, 11. maja, urad za sprejemanje davčnih prijav posloval v deželni avditoriju v Ul. Roma. Urad bo do 19. t. m. odprt samo v dopoldanskem času in sicer od 8.30 do 12.30. Od 21. maja do 31. maja pa tudi popoldne in sicer od 15.30 do 19.30. V tem uradu so na razpolago brezplačni obrazci za prijave dohodkov fizičnih oseb.

Za pojasnila v zvezi z izpolnjevanjem prijave dohodkov pa se občani lahko že zdaj obrnejo do okrožnega urada za neposredne davke, v Filzijeve ulici 3, vsak delavnik od 9. do 12. ure.

Od ponedeljka, 14. t. m., bodo informacije nudili tudi na sedežu finančne uprave na Verdijevej korzu 52.

Pri upravljanju Goriškega sklada potrebne spremembe

Več prošenj kot denarja

Predsednik Trgovinske zbornice dr. Enzo Bevilacqua je sklical predstavnike podjetnikov in sindikalnih organizacij, da bi ocenili stanje pri upravljanju Goriškega sklada. V poštev so vzeli tako sredstva iz zakona št. 700 (prelevmani na ceni blaga proste cone) kot zakon št. 26 (paket za Trst in Gorico), iz katerih črpajo denar za finansiranje gospodarskih dejavnosti.

Kar zadeva zakon 26 so ugotovili, da je prošelj za dvakrat več sredstev, kot jih je razpoložljivih za tekoče leto. Prejeli so namreč okrog 40 prošenj za skupnih 16.300 milijonov lir, sredstev pa je letos 8.100 milijonov. Ugoditi vsem bi pomenilo izbrati tudi že sredstva za leto 1991. Podobno je tudi stanje glede sredstev iz prelevmanov, za katera je 27 prošenj za skupnih 6.300 milijonov.

Na srečanju so v glavnem vsi soglašali s potrebo po uvedbi strožjih meril pri dodeljevanju prispevkov. Vzeli so v poštev več možnosti: uvajanje različnih oblik pomoči in olajšav, večjo selektivnost pri ocenjevanju prošenj s privilegiranjem pobud na avantgardnih gospodarskih področjih, strožja merila pri sprejemanju prošenj, tako da bi omejili njihovo število, morebiti tudi s tem, da bi določili nepreklicni rok za njihovo vlaganje.

Po drugi strani pa so na sestanku menili, da je treba tudi povečati količino razpoložljivih sredstev s povečanjem oz. uvajanjem novih prelevmanov na blago proste cone. Razširjeni odbor pri Trgovinski zbornici je že odobril 100-lirski dodatek na ceni

plinskega olja za tovarnjake in čaka na ministrsko potrditev tega sklepa. Poleg tega razmišljajo o uvedbi prelevmana na ceni mesa. Predvidevajo, da bi s tema ukrepoma pridobili še 3,5 milijard lir letno za finansiranje gospodarskih načrtov in dejavnosti.

V Štandrežu natečaj za najboljšo salamo

V Štandrežu prirejajo tudi letos tekmovanje v pripravi najboljših domačih salam. Letos bo pokušnja, ocenjevanje in nato nagrajevanje v nedeljo dopoldne v Domu Andreja Budala. Svojevrsno manifestacijo prirejajo že nekaj let. Sprva je nastala na pobudo skupine prijateljev brez velikega odmeva in nagrad. S časom pa se je zanimanje povečalo in je tekmovanje privabilo iz leta v leto širši krog proizvajalcev domačih salam ter zadobilo uradnejšo obliko. Lani je na primer sodelovalo že kar 27 tekmovalcev iz raznih krajev na Goriškem in tudi iz bližnjih krajev čez mejo. Letos bodo tako že četrtič podeljevali pokale in druga priznanja za najboljše salame.

Tekmovanje se bo začelo v nedeljo ob 10. uri. Kdor želi sodelovati, mora prinesiti do te ure salame v Dom Andreja Budala, lahko pa jih odda tudi predhodno pri Alojzu Paškulinu v Štandrežu, Ul. Montello 23, tel. 21800. Ocenjevalno komisijo bodo imenovali tik pred začetkom tekmovanja.

razna obvestila

SPD Gorica in PD Nova Gorica obveščata, da bo v nedeljo, 13. maja, vsakoletno prijateljsko in družabno srečanje z zamejskimi planinci. Prireditve bo tokrat na Škabrijelu. Zborna mesto je pred Skupščino občine Nova Gorica, od koder se bodo planinci podali peš na Škabrijel. Odhod je napovedan ob 8.30. Ob 11. uri bo na vrhu krajsa slovesnost, zatem pa približno ob 12. ure dalje družabnost pri planinskem domu Kekek. Srečanje bo ob vsakem vremenu.

JK ČUPA priredi v poletnih mesecih jadrnalne tečaje. Vpisovanje na društvenem sedežu v Sesljanu ob sobotah od 16. do 19. ure — tel. (040) 299858.

izleti

Sekcija VZPI-ANPI Dol-Jamlje priredi 23. junija enodnevnih avtobusnih izlet Most na Soči - Cerkno - Škofja Loka. Udeleženci si bodo ogledali grad v Škofji Loki arboretum Volčji potok. Kosilo v Škofji Loki, večerja pa na kmetiji, ki se ukvarja s kmečkim turizmom pri Postojni. Vpisujeta Ettore Moro (tel. 78351) in Ernest Sobani (tel. 419981) do 23. maja.

Društvo krvodajalcev iz Doberdoba prireja od 28. junija do 6. julija izlet v Španijo in Francijo. Za vpisovanje skrbli Marjo Peric v Doberdobo, ki nudi interesentom tudi vse podrobnejše informacije. Društvo prostovoljnih krvodajalcev iz Sovodenj prireja 8. 9. in 10. junija izlet v Salzburg in na Dunaj. Cena 330 tisoč lir. Na razpolago je še nekaj prostih mest. Informacije pri tajnici Marinki Bačič, tel. 882043.

kino

Gorica

CORSO 18.00-22.00 »Non guardarmi, non ti sento«.

VERDI 19.00 srečanje dijakov »Europa insieme«. Nocoj nastopa tudi dramska skupina oddelka šole Ivan Trinko v Doberdobo.

VITTORIA 19.00-22.00 »Ho vinto la lotteria di Capodanno«.

Tržič

COMUNALE 20.30 Koncert v okviru mednarodnega festivala »Danubio«. Nastopa Giovane Quartetto Italiano.

EXCELSIOR Danes zaprto.

Nova Gorica

SOČA (Kulturni dom) 18.00-20.00 »Kick-boxer«.

SVOBODA - Šempeter 20.00 »Dobro jutro Vietnam«, 22.00 »Voajer«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI D'Udine — Trg sv. Frančiška 4 — tel. 530124.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU Comunale 2 — Ul. A. Manlio 14 — tel. 480405.

pogrebi

Danes v Gorici: ob 8.30 Leopold Beltram iz doma za ostarele v Ul. della Bona 15 v cerkev na Placitu in na glavno pokopališče, ob 10. uri Elvira Bregant vd. Visintin iz splošne bolnišnice v cerkev Srca Jezusovega in na glavno pokopališče, ob 10.10 Umberto Spagnuolo iz splošne bolnišnice v Tržič, ob 13.15 Luigia Bianchi vd. Falzari iz splošne bolnišnice v Marian.

Včeraj v Stični odprli Verski muzej Slovenije

Stična v slovenskem prostoru nima primere, saj je naš največji zgodovinski in umetnostnozgodovinski spomenik, najstarejši še živi samostan v Sloveniji, vpisan v zgodovino slovenskega jezika s Stiškim rokopisom itd. In v tem preplep dolenskem okolju, v vzorcu se obnavljajočem roman-skem samostanu so včeraj odprli prvi Slovenski verski muzej, ki naj bi hranil in dajal na ogled najrazličnejše eksponate in pričevanja katoliške kulture in vere na Slovenskem. Tako bo v cistercijanskem samostanu celotna Stara prelatura in še posebna stavba na zunanem dvorišču namenjena muzejski dejavnosti. Delno sta že urejena pritličje in prvo nadstropje, včeraj so odprli dve sobi z eksponati pozne antike in pokristjanjenja.

»Med najlepša in najbogatejša izročila stiškega samostana spada tudi njegovo večstoletno kulturno in umetniško delovanje. K temu hoče prispevati tudi današnje srečanje. 900-letnico rojstva sv. Bernarda, najpomembnejšega človeka našega cistercijskega reda, človeka, po katerem je XII. stoletje dobilo naziv Bernardovo stoletje, hočemo v Stični njegovi duhovni sinovi praznovati predvsem z več-

jo duhovno dejavnostjo. Zato smo pripravili prvi dve sobi Stiškega muzeja — Slovenskega verskega muzeja, priložnostno razstavo našega akademskega slikarja cistercijana p. Gabrijela Humeka, predvsem za mladino primeren življenjski opis sv. Bernarda s slikami, slovenski prevod najboljše knjige in najpomembnejšega Bernardovega dela "V božjem obsevu, Nagovori o Visoki pesmi", posebno razstavo o sv. Bernardu in avdiovizualno montažo v njem. Razstavo o sv. Bernardu in avdiovizualno montažo je pripravil ravnatelj Hubert Patzelt iz Hirschaider v Nemčiji, knjigo o življenju in delu sv. Bernarda je napisal Vojan Tihomir Arhar, muzejsko opremo prvih dveh sob Stiškega muzeja je sodelavci uredil vodja muzeja Matjaž Puc.« Tako je predstavil včerajšnjo praznično vsebino v stiškem samostanu opat Anton Nadrah in zaželel dobrodošlico gostom.

Življenje samostana, dolgo natančno 855 let, bo tako obogateno še z enim poglavjem vseslovenske odmevnosti, saj pomeni novi verski muzej v Stični svojevrsno obogatitev kulture, ki bo tako prisotna in ovrednotena z vseh zornih kotov. (mč)

Knjiga Nevja Šetića »Napoleon v Istri« Istra v času francoske vladavine

Prva knjiga Nevja Šetića, puljskega zgodovinarja - strokovnjaka za preteklost Istre 19. stoletja in novoveške vezi med Istro in Dalmacijo, je doslej najbolj zaokroženo znanstveno delo, ki govori o kratkem, a nadvse pomembnem obdobju istrske preteklosti (1805-1813), ki je v naši historiografiji poimenovano kot obdobje francoske uprave. Omenjena knjiga je rezultat večletnega avtorjevega raziskovalnega dela, ki je pripeljalo do zanesljivega definiranja odrednih istrskega urbanega in ruralnega sveta. Kot sam pravi, mu je faktografsko jedro naših arhivov omogočilo delno rekonstrukcijo življenja širom po Istri, s podrobnejšo analizo družbenega razvoja pa je odkril tudi nekatere specifičnosti razvoja v preteklosti, ki je bilo doslej le fragmentarno obdelano v delih drugih avtorjev (npr. Ferdo Gestrin, Ivan Erceg itd.). Tako je med drugim obdelal gusarstvo, ki je v obdobju francoske uprave dobilo nove dimenzije v odnosu do preteklih obdobij, saj je z nastopom novega vladarja na istrskih tleh in z novonastalimi mednarodnimi odnosi dobilo novo specifičnost, ki jo je pogojevala nezadržna Napoleonova ekspanzija v tedanji Evropi in nasploh po svetu. Konec 18. in začetek 19. stoletja pomeni prelomnico v transformaciji številnih evropskih družb. To je bilo obdobje velikih družbenih sprememb (borba za afirmacijo novih gospodarskih odnosov in hkrati za pridobitev neodvisnosti in svobode) oziroma obdobje razvoja sodobnih nacionalnih integracijskih procesov,

skozi katere so se narodi formirali v nacije, vendar ne po mirni poti, temveč po številnih bojih in spopadih. Kljub temu pa je istrski urbani in ruralni živelj uspel ohraniti lastno identiteto, kar je bilo za tedanje čase pravi podvig. V slabih dveh desetletjih (1797-1813) je prebivalstvo Istre spremljalo padec mogočne Beneške Republike, afirmacijo avstrijske oblasti, prihod in odhod Francozov in ponovno vzpostavljane avstrijske oblasti. Vsa ta zgodovinska dogajanja so seveda spremljale številne upravne in teritorialne spremembe, izmed katerih velja posebej omeniti tisto iz leta 1811, ko je po večstoletnem obdobju ponovno prišlo do združitve bivšega beneškega in avstrijskega dela v eno celoto.

Zanimivo je dejstvo, da se je tako Napoleon kot tudi širša francoska izobražena javnost prvič поблиže seznanila z Istro šele leta 1802. Tedaj je namreč izšla knjiga Josepha Lavallée - Voyage pittoresque et historique de l'Istrie et de la Dalmatie, ki je nastala na podlagi potopisnega dnevnika francoskega slikarja L.F. Cassasa, ki je leta 1782 prepotoval del Istre in Dalmacije in se navdušil nad lepoto narave in kulturno-zgodovinskih spomenikov ter naslikal večje število slik, v dnevniku pa pedantno beležil podatke o krajih in ljudeh, katere je srečeval. Joseph Lavallée je uporabil Cassasov potopisni dnevnik za svojo knjigo in jo dopolnil z zgodovinskimi podatki, filozofsko-moralističnimi razmišljanji in opisi Cassasovih akvarelov oziroma gravur. Cassas oziroma Lavallée sta tako zelo pripomogla, da je francoska in evropska javnost spoznala Istro in Dalmacijo na začetku 19. stoletja. Med pomembnejše memoarsko-potopisno gradivo uvrščamo odlomke iz spominov maršala Marmonta, ki govore o preteklosti naših narodov v obdobju 1806-1811 (omenjena je tudi Istra); zanimivi so tudi podatki, ki jih je objavil Ivan Pederin leta 1973 v časopisu »Istrski mozaik« z naslovom - Istra v avstrijskih in nemških potopisih od 18. do 20. stol. Celovitejši pregled istrske preteklosti obravnavanega obdobja je s pomočjo arhivskega gradiva napisal Giovanni Quarantotti v knjigi Trieste e l'Istria nell'età Napoleonica, omeniti pa velja tudi knjigo Boža Milanovića - Hrvatski narodni prepovedi u Istri, knj. I, Pazin 1967 in pa pregled preteklosti Rovinja v obdobju francoske uprave, ki ga je objektivno napisal B. Benussi že leta 1888.

Šetićev osnovni cilj je pokazati in predvsem pojasniti resnične življenjske razmere urbanega in ruralnega

življa v obravnavanem obdobju. Tak način prikazovanja istrske preteklosti se močno razlikuje od formalističnih vendar ambicioznih načrtov Napoleoneve uprave, ki so bili tako za tedanje kot za današnji čas zelo sodobni vendar pa povsem neuresničljivi na istrskem polotoku. Šetić je v ospredje postavil vsakdanje življenje preprostih ljudi, okoli 120.000, kolikor jih je tedaj živel v Istri.

Knjiga Nevja Šetića je razdeljena na šest poglavij, v katerih je avtor realno rekonstruiral življenjski utrip istrskega življa pod vladavino francoske uprave predvsem na področju od Pazina do Buj, deloma pa tudi na drugih območjih Istre. V prvem poglavju, ki obravnava francosko upravo in politiko v Istri so obdelani številni aspekti družbeno-političnega življenja in odnosov istrskih podložnikov do francoske oblasti. Kot zanimivost velja omeniti, da je bilo tedaj največje istrsko mesto Rovinj (9000 prebivalcev) glavno žarišče upora proti francoski upravi. V tem poglavju so obdelane tudi notranje razmere v Istri - npr. podatki o manjših in večjih krajih, ropih, ugrabitvah in umorih. Obdelane je tudi angleško-francoski dvoboj na istrski obali, ki je v naših krajih povzročil veliko problemov ribištva, pomorstvu in gospodarstvu nasploh. V tem obdobju je bilo zelo razvito gusarstvo, ki so ga podpirali Angleži z namenom, da bi čimbolj zavrli pridobitniško ekonomijo Francozov tudi v naših krajih. Drugo poglavje obravnava naselja in prebivalstvo Istre; posebej je obdelano prebivalstvo nekdanje Pazinske grofije in prebivalstvo nekdanje Beneške Istre, ki se je leta 1811 združilo v celoto po dolgih stoletjih razdvojenosti. Tretje poglavje obširno pojasnjuje gospodarske razmere (npr. komplicirani davčni sistem), ki jih avtor analizira z različnih plati. Četrto poglavje opisuje službovanje v vojski in francoski Nacionalni straži. Rekrutaciji vojakov in organizaciji vojnega sistema oziroma javnega reda je francoska uprava posvečala veliko pozornosti, vendar se je domače prebivalstvo zagrizeno upiralo rekrutaciji in bežalo iz vojske. V najkrajšem, petem poglavju, se avtor posveča zgodovini šolstva v Istri, vendar je zaradi skromnih podatkov obdelal le poreško in novigradsko občino. Zadnje poglavje pa opisuje razmere v zdravstvu; organizacija zdravstva v beneškem delu Istre je ozko povezana z organizacijo zdravstva v Italijanskem kraljevstvu in jo je francoska uprava uveljavila po istem vzorcu takoj po zasedbi naših krajev.

SLAVKO GABERC

Claudia Raza razstavlja v galeriji Malcanton

Sožitje s temnimi platmi narave

Po liriki Hlavatyjevih akvarelov in Spacalove simbolike se Claudia Raza čedalje bolj uveljavlja kot nova interpretka našega ožjega naravnega življenjskega okolja: Krasa. Po nekoliko negotovem, pa čeprav zanimivem začetku, je začela Razova namreč skoraj suvereno obvladovati likovne instrumente, ki jih je izbrala za svojo upodobitev Krasa, in nam s svojo zadnjo razstavo v galeriji Malcanton ponuja zanimiv izrez svojega likovnega snovanja.

V galeriji Malcanton so na ogled sicer samo grafike v tehniki carborundum in mapa akvarelov. Galerija je namreč premajhna, da bi Razova lahko razobesila svoje večje pasteje in olja, vendar prav ta izbor, ki ji je bil dejansko »vsiljen«, razkriva, da ji grafika najbolj odgovarja in da ji nudi najprimernejše izrazne možnosti.

Razstava prinaša namreč o velikem formalnem razvoju Razine umetnosti. Že nekaj let se umetnica ukvarja namreč s tehniko, ki je v Trstu nekoliko neobičajna, in sicer s tehniko carborundum. Ta tehnika poudarja razliko med praznim in polnim in izostruje Razino izničeno perspektivo na kraš-

ki svet, ki je značilna za vse njene slike. Kot je znano, so Razine »pokrajine« neke vrste drobnogled kraške planote in ponujajo vpogled v najskrivnejše kraške predele, v marmornate jave in v geološke usedline tega značilnega sveta.

Od svojih prvih poskusov pa je Raza znala mojstrsko izkoristiti značilnosti te tehnike. Njene prve grafike so bile skorajda preveč črno-bele, sicer ne zaradi barve, ki jo je uporabljala, pač pa zaradi neskladnih ostrin v kompoziciji. V zadnjem letu pa je slikarka razvila izostren čut za tehniko carborundum, ki ji dovoljuje, da ustvarja predmetom oziroma pokrajini mehkejšo robove, ki spominjajo skoraj na akvarele. Kraški svet Claudie Raze postaja torej čedalje bolj sanjski in liričen. Medtem ko so njene prve grafike (in slike) obujale prvobitnost narave in njeno nevarnost (ki je bila sicer tudi očarljiva), pa so njene sedanje upodobitve veliko kompleksnejše. Slikarka namreč ne doživlja več Krasa kot zanimiv, a tuj svet (doma je iz Benečije). V njenih novih grafikah je čutili novo bližino do sveta, ki ji postaja domač. (B. G.)

Zlato in srebro za Žerjalova filma o Lojzetu Spacalu in Vietnamu danes

z resnostjo in umirjenostjo poglobil temo, vse prej kot lahko na videz; šel je v odkrivanje bistva stvarnosti, ki odslkava čustva dežele v iskanju lastne usode.

Film »Po orkanu« pripoveduje skozi Žerjalovo kamero in montažo, besedilo Mare Debeljuh (v podajanju Piera Padovana) in vietnamsko nacionalno glasbo, o izmučenem Vietnamu po vojni vihri, ki ga je pretresala v osvobodilnem boju najprej proti francoskemu in potem ameriškem okupatorju. Vojne strahote s spretno montažo fotografij, ki so takrat obšle svet, nudijo Aljoši izhodišče za potovanje od severa proti jugu po deželi mimo množičnih grobišč vojnih žrtev, sredi nepopisne bede, ki se kaže povsod, kamor seže oko, mimo palače nekdanjega francoskega guvernerja, ki ji pravijo mali Versailles, mimo templjev in kavčukovih nasadov, pa spet mimo tanka, nemega ostanka vojne in otroka na

njem, ki se je morda še rodil v »orkanu«, tja do znamenitega mostu čez reko na 17. vzponedniku, ki je tedaj sredi »orkana« še predstavljal mejo med Severnim in Južnim Vietnamom, pa čolnov na reki, s katerih mahajo potniki v prijazen pozdrav. Radovedna Žerjalova kamera se potem zaustavi na podobah iz življenja glavnega mesta Hanoia, na skromnih malih hišicah in nekoliko bolj »evropskem« središču, na živahnem trgu, pa na rikšah in kolesih, ki predstavljajo pravzaprav edino prevozno sredstvo poleg redkih razmajanih in kdove koliko desetletij starih tramvajev in avtobusov.

Žerjalova pot pelje potem proti Jugu dežele in spet se vrstijo prizori skromnega trajekta čez reko, pejzaži, podobe iz mizernega življenja na kmetijah s preprostim phanjem žita ali riža, s kopico otrok, ki s frčami podijo ptice, ali drugih, ki s preprostimi vedri pretakajo vodo iz enega v drugi prekat riževnega polja, šolo s telovadbo otrok, pa obrežne ribiče, ki z mrežo vlečejo na kopno skromen ribji ulov. In potem pristanišče Da Nang z morjem čolničev in stara prestolnica Hue z nekdanjo cesarsko palačo pa spet življenje na reki, pa pagoda, kjer se je stari svečenik »bon« zažgal pred francosko ambasado. In končno Saigon, vlemesto s slikovito mešanico evropskega in orientalskega, s svojimi kontrasti in problemi, mesto, ki je zraslo umetno in se širilo v svojem iracionalnem razvoju pod korumpiranim režimom, s svojo armado prostitutk, mizerno množico in vsem tistim, kar je udarilo to deželo od Amerikancev do Francozov, od Pol-Pota do vojne s Kitajsko.

Film se konča s povratkom na sever dežele s čudovitimi naravnimi gorskimi kulisami za pristaniščem Haifong, s 3000 otoki in otočki ob delti Rdeče in Črne reke v Tongkinškem zalivu Kitajskega morja, v deželi, kjer so se rojevale številne legende o tej zemlji in ljudeh, božanstvih in verovanjih, o večnem upanju pa o malo dobrem in veliko slabem, kot je ves Žerjalov dokumentarec realna legenda o deželi, ki »po orkanu« mukotrpno išče smisel vsaj znosnega človeškega življenja.

Žerjal v njem ničesar ne vsiljuje, njegova kamera ne išče lahkih ideoloških motivov za takšno ali drugačno ocenjevanje dejanskega stanja. On samo pošteno prikazuje, vtisi in občutja o drami nekega ljudstva pritičje gledalcu.

Dokumentarec »Barva spominov« si je na mednarodnem festivalu amaterskega filma na Jesenicah prislužil, kot rečeno, dve plaketi: srebrno (zlata ni bila podeljena) in zlato za montažo. Mednarodni festival, XVII. po vrsti, je letos doživel svojo 25-letnico, prireja pa ga jeseniška filmska skupina Odeon. Leta 1984 je jeseniški festival postal član Mednarodnega združenja amaterskih filmskih in video festivalov IAAFFV. Doslej so na njem sodelovali avtorji iz 17 držav, samo na letošnjem festivalu pa je bilo 60 avtorjev iz 11 držav. Iz Italije je svoje filme predstavilo 7 filmskih amaterjev iz Neaplja, Firenc, Merana, Ferrare in iz Trsta.

Film-dokumentarec o našem umetniku svetovnega slovesa Lojzetu Spacalu, ki ga je Aljoša Žerjal predstavil na Jesenicah, je v bistvu, morda le s kakšno okrajšavo, isti kot smo ga že gledali pred časom, le da je zdaj v slovenski verziji. Italijansko besedilo, ki ga je pripravil za italijansko verzijo umetnostni zgodovinar in kritik Giulio Montenero, je tekoče in blagovžno prevedla v slovenščino Magda Jevnikar, bere pa ga z izkušenim podajanjem radijskega napovedovalca, Aleksij Pregarc. Glasbeni motivi so isti, povzeti iz del Pendereckega, Merkuja in Goloba. Čeprav je že italijanska verzija filma prijetna, se mi je ob gledanju zdel v slovenski verziji nekam bolj naraven, bolj domač, naš v kraškem in obalnem okolju in s Spacalom v njem.

Začetni kader, posnet proti svetlobi skozi vejevje kraških borov, odstira skoraj skrivnostno vpogled nazaj v svet umetnikove duševnosti, ki se odraža nasilje in trpljenje pod fašizmom, ki se simbolično odraža v gorečem kraškem gozdu. Tu so potem ob zgodnjih Spacalovih oljih zgodnje grafike z izčiščeno motiviko življenja na vasi in človeka na Krasu in nato grafike na temo odpora in osvobodilnega boja,

Bazoviške žrtve, vojna, partizanski grobovi, nosilci hrane v partizane, vse obdane s temačnostjo, v zaprtost domov, a v njih kot žerjavica gori luč - življenje in v umetnikovi zavesti naš človek. In potem osvoboditev, ko postanejo tudi Spacalove grafike svetlejšee, ko odstira Žerjalova selekcija njih optimistično noto v fragmentih življenja na Krasu in motivov njegove in človekove starostnosti v tisti pefinjeni askezi, ki jo zna ustvariti samo mojster, ki se je dokopal do skrajne sinteze.

Žerjalovo filmsko oko se sprehodi po Spacalovi Škrbini in njegovi, po njegovem umetniškem okusu urejeni domaćiji z borjačem in notranjimi prostori, predmeti in delavnico, pa spet na njegovem tržaškem demovanju na Trgu Venezije.

Od tu, od koder se vidi morje, se Žerjalova kamera preseli na istrsko obalo, v Savudrijo, v objem druge prvine Spacalove umetnosti poleg Krasa, na morje z znamenitimi višičimi čolni in čolni na suhem, pa s skeletom razpadajočega lesenega čolna, ki ga umetnik spoštljivo gladi z dlanjo kot da bi hotel prodreti v bistvo lesene snovi, ki mu je dala dokončno podobo.

A le za nekaj kadrov in spet smo na Krasu, na Štanjelskem griču z gradom, ki čepi na njem kot orlovsko gnezdo, delno obnovljeno v svoji novi funkciji, delno še v ruševinah kot opozorilo, da še ni vse postorjeno kot bi moralo biti v spoštovanju zgodovinskega izročila. In potem sprehod po stalni Spacalovi galeriji v prenovljenem grajskem križu, ki je dejansko popolna antologija umetnikovega ustvarjanja od začetkov do danes.

Žerjal je v tem svojem dokumentarcu mojstrsko povezal umetnikovo delo z umetnikom samim. Spacal je v filmu prisoten vidno kot pojava in nevidno kot duh, ki je rodil umetnine. Sliko je podprl z glasbo, ki se ne moč podaja grafikam s svojimi modernimi tonskimi prijemii.

Jeseniška žirija pa je ob vsebinskem delu še posebej cenila Žerjalovo montažo in jo nagradila z zlato plaketo. Tega priznanja je Aljoša še posebno vesel.

Še dva filma snuje Aljoša Žerjal. Za prvega z naslovom »No al bilinguismo« že nabira gradivo, še pred njim pa nam bo zelo verjetno pokazal dokumentarec o Klavdiju Palčiču, enem najvidnejših tržaških slovenskih slikarjev mlajše generacije. A o tem, ko bo čas.

JOŽE KOREN



Aljoša Žerjal z mojstrom Spacalom in italijanskimi prijatelji pred Spacalovo stalno galerijo v štanjelskem gradu

Italijansko teniško prvenstvo Danes Sabatini - Capriati in Seleš - Maleeva

RIM — Na italijanskem odprtem ženskem teniškem prvenstvu je včeraj največ pozornosti veljalo za srečanje med Italijanko Golarsovo in novo zvezdo svetovnega tenisa, Američanko italijanskega porekla Capriatijevo. Golarsova je sicer poskusila vse, kar je bilo v njenih močeh, nasprotnico, kateri se je poznala utrujenost od poznega predsinočnjega dvoboja s Sloanejevo, je na trenutke tudi spravila v težave, a na koncu je le morala priznati njeno premoč.

Nasploh pa se je Italijankam včeraj slabo godilo, saj so se od turnirja poslavljale ena za drugo: poleg Golarsove so izpadle še Reggijeva, Caversaziova in Cecchinijeva. Slednja je sicer v tretjem setu že povedla z 2:0 proti veteranki Navratilovi, a zatem je slednja pokazala vse svoje znanje in moč in za Italijanko ni bilo rešitve. Reggijeva pa je proti Maleevi izgubila že svoje 10. srečanje od skupno 11, kolikor jih je proti Bolgarki doslej odigrala. Gladek

je bil tudi poraz Caversaziove proti Španki Martinezovi.

Vsekakor je bilo izločitev Italijank pričakovati, kar pa ne velja za spodslaj Španke Sanchezove, ki je izgubila proti Kanadčanki Kelesovi.

V četrtfinale sta se brez težav prebili Jugoslovanka Seleševa (proti Argentinki Pazovi) ter Švedinja Lindquistova (proti Brazilki Vиейrovi).

Danes vlada največ pričakovanja za dvoboj med Sabatinijevo in Capriatijevo. Seleševa se bo pomerila z Maleevo, Lindquistova s Kelesijevo, Navratilova pa z Martinezovo.

OSMINA FINALA - Seleš (Jug.) - Paz (Arg.) 6:1, 6:1; Lindquist (Šve.) - Vieira (Braz.) 6:4, 6:2; Kelesi (Kan.) - Sanchez (Šp.) 6:4, 7:5; Capriati (ZDA) - Golarsova (It.) 6:3, 6:7, 6:2; Maleeva (Bol.) - Reggi (It.) 6:3, 6:3; Navratilova (ZDA) - Cecchini (It.) 6:4, 3:6, 6:3; Sabatini (Arg.) - Rajchrtova (ČSR) 6:0, 6:1; Martinez (Šp.) - Caversazio (It.) 6:2, 6:2.

Afere še ni konec

Spet Sarajevo - Dinamo?

SARAJEVO — Kaže, da afera okrog nogometne tekme 30. kola prve jugoslovanske lige Sarajevo - Dinamo še ni končana. Po zadnjih vesteh namreč kaže, da bodo tekmo, ki je bila prekinjena po prvem polčasu (domači so vodili z 1:0), ko je sodnika Zorana Petrovića zadela pločevinka piva, le odigrali. Organi jugoslovanske nogometne zveze so sicer v rednem postopku dosodili zmago Zagrebčanom s 3:0, a Sarajevo se s tem očitno ni strinjalo in se je poslužilo izrednega postopka, saj se je obrnilo do nogometne zveze s predlogom o zaščiti tekmovalnega pravilnika. Komisija za samoupravne akte je po večurni razpravi predlagala predsedstvu nogometne zveze, da razveljavi odločitev prizivne komisije, s katero je bila tekma registrirana s 3:0 za Dinamo, ter ukaže, da se odigra nova tekma. Odločitev o morebitni novi tekmi, kot morebitni drugi koraki, so sedaj v izključni pristojnosti predsedstva nogometne zveze. Vse-

kakor pa mora predsedstvo svojo odločitev sprejeti čimprej, najkasneje pred zadnjim kolom, ki bo 13. maja.

Baždarevića ne bo na SP

BEOGRAD — Jugoslovian Mehmed Baždarević ne bo mogel nastopiti na bližnjem svetovnem nogometnem prvenstvu. Pri FIFA so namreč zavrnili priziv, ki ga sta ga vložila tako igralec sam kot nogometna zveza Jugoslavije. Baždarević je bil izključen za eno leto, kazni pa se mu izteče šele oktobra. Kazen ga je doletela po lanskim kvalifikacijskim tekmi za svetovno prvenstvo Jugoslavija - Norveška, ko naj bi žalil in pljunil sodnika.

ZDA boljše od Poljske

HERSHEY — V prijateljski nogometni tekmi so ZDA s 3:1 (1:1) premagale Poljsko. Srečanje je sodilo v okvir priprave na bližnje svetovno prvenstvo.

Drevi sestanek in prvo predavanje

Alpinistični tečaj SPDT

Z drevišnjim spoznavnim sestankom in prvim predavanjem se bo ob 20.30 na sedežu alpinističnega odseka SPDT (Ul. Carducci 8/2. nad.) začel letošnji alpinistični tečaj, ki ga prireja alpinistični odsek SPDT. Tečaj bo trajal štiri nedelje in sicer 13., 20. in 27. t. m. ter 3. junija v Dolini Glinščice (samo dopoldan od 8.00 do 13.00), ob sredah pa bodo na sedežu teoretična predavanja. Prvo predavanje bo že drevi, ko bodo prisotni člani AO predavali o opremljenosti in vozilih.

Nadzornik alpinistične šole bo vsedržavni gorski vodnik, član strokovnega združenja AGAI Mario Variola, vadiitelji pa bodo Davor Zupancić, Lenart Vidali, Ivo Kafol, Massimo Sacchi, Erik Švab, Walter Ukmar, Štefan Brecelli, Igor Gombač in Aleš Roncelli.

AO SPDT bo obenem priredil tečaj za hojo in plezanje po zavarovanih poteh ('ferrate'), ki bo trajal tri nedelje, vodili pa ga bodo Anđelo Kermec, Peter Suhadolc in Danilo Šavron. Vsi tisti, ki še niso polnoletni, morajo drevi prinesiti s seboj pismo dovoljenja staršev. Cena alpinističnega tečaja je 60 tisoč lir, tečaja za hojo po zavarovanih poteh pa 30 tisoč lir. Vpisovanje je možno drevi pred začetkom tečaja ali pa še danes telefonsko pri Davorju Zupanciću (tel. 327277, Papi Sport).

obvestila

TPK SIRENA organizira jadrnalne tečaje za mlade in odrasle od 18. junija dalje. Vpisovanje na društvenem sedežu vsak dan od 16. do 20. ure. Tel. 422696.

TAJNIŠTVO ZSSDI obvešča, da bo danes, 11. t. m., ob 21. uri na sedežu ŠD Kontovel seja odbojarske komisije ZSSDI.

SPDT pripravlja 12. in 13. maja v organizaciji Mladinskega in Alpinističnega odseka, dvodnevni pohod po Vertikali od Slivnega do Glinščice, s taborjenjem Pod Golcem blizu Repna. Zbirališče izletnikov bo jutri, 12. maja, ob 14. uri na železniški postaji v Trstu. Odhod vlaka ob 14.34. Cena izleta 6.000 lir. V ceni sta vključena prevoz s vlakom in topli obed v taboru. Pojasnila dajeta Robert Devertak (tel. 55180) in Angel Kermec (tel. 44016).

SK DEVIN vabi danes, 11. t. m., na 16. redni občni zbor, ki bo na društvenem sedežu v bivši osnovni šoli v Cerovljah s pričetkom ob 20. uri s sledečim dnevnim redom: otvoritev občnega zbora, predsedniško poročilo, tajniško poročilo, blagajniško poročilo, poročilo nadzornega odbora, razrešnica, pozdravi gostov, razprava, volitve izvršnega in nadzornega odbora. Vabljeni člani in prijatelji.

Kolesarska dirka po Španiji Giovannetti še prvi

JACA (Španija) — Tudi po 17. etapi kolesarske dirke po Španiji je Italijan Marco Giovannetti ohranil vodstvo na skupni lestvici. Včerajšnja etapa (Pamplona - Jaca) se je zaključila s sprintom, v katerem je največ moči imel domačin Echave, ki je 155 km prevozil v 3.55'48". Skupna lestvica: 1. Giovannetti (It.) 73.48'16"; 2. Fuente (Šp.) po 1'31"; 3. Cabestany (Šp.) 1'32"; 4. Delgado (Šp.) 2'00"; 5. Gorospe (Švi.) 2'01"; 6. Ivanov (SZ) 2'29"; 7. Parra (Kol.) 2'35"; 8. Echave (Šp.) 2'37"; 9. Indurain (Šp.) 2'53"; 10. Pino (Šp.) 3'02".

Svoboda vodi na »dirki miru«

BERLIN — Na 2. etapi kolesarske »dirke miru« je zmagal Čehoslovak Jan Svoboda, drugi je bil Poljak Body, a tretji Italijan Strazzer. Svoboda vodi tudi na skupni lestvici s časom 8.59'19" pred Francozom Dupyjem (po 23"), a Strazzer je šesti po 34".

Danes tek po koprskih ulicah

KOPER — Osrednja športna manifestacija v počastitev občinskega praznika, 15. maja, bo današnji tek po koprskih ulicah »Koprski tek 90«. To bo že dvanaesta izvedba te manifestacije. Na progi, dolgi 2200 m, bodo tekli v vseh kategorijah, od najmlajših pionirjev do veteranov. Vsegi bodo morali mladinci, člani in veterani preteči dvakrat. Organizator pričakuje kot prejšnja leta največ mladih udeležencev - pionirjev, ki so tradicionalno poseben draž teka. Letos bosta v članski konkurenci tekla tudi jugoslovanska državna reprezentanta, dolgoprogaša Stane Rozman in Romeo Živko. Start in cilj teka bosta na ploščadi pred SDK, prvi tek najmlajših pa je predviden ob 17.30 uri. (Kreft)

Na kolesarski dirki Alpe Adria Spremembe na vrhu, danes v Gradežu

ČENTA — Tretja etapa kolesarske dirke Alpe Adria od Borovelj do Čente, kamor je po 148 km poti prvi prišel sovjetski kolesar Čirjavski, je prinesla precejšnje spremembe na vrhu skupne lestvice. Vodstvo je namreč prevzel Čirjavskijev rojak Ševčenko, a za njim sta še dva sovjetska tekmovalca, medtem ko je prvi od Jugoslovancev Šmerc, ki zaseda 4. mesto.

Včeraj je bil odločilnega pomena vzpon na Nevejsko sedlo, kamor so prvi prišli Ševčenko, Čavulidze (SZ) in Raubar (Jug.). Pri spustu je dvajseterica tekmovalcev pustila za sabo glavni, v kateri je bil tudi vodilni na skupni lestvici, Grk Manijaztis. Glavnina je na cilj prišla z 2 minutama zaostanka. Etapa se je odločila v sprintu, v katerem je bil najhitrejši Čirjavski, ki je s sekundo prednosti prehitel Jugoslovana Šebenika. Prav jugoslovanski kolesarji so bili tokrat dosti boljši kot na prejšnjih etapah.

VRSTNI RED: 1. Čirjavski (SZ), ki je 148 km prevozil v 3.24'47" s povprečno hitrostjo 43,317 km na uro; 2. Šebenik (Jug.); 3. Šmerc (Jug.); 4. Moskaljov (SZ); 5. Papež (Jug.); 6. Moratti (It.); 7. Milenković (Jug.); 8. Lampić (Jug.); 9. Pintarić (Jug.); 10. Polanc (Jug.); 11. Rovšček (Jug.); 12. Robić (Jug.); 13. Balog (Jug.); 14. Ševčenko (SZ); 15. Penko (Jug.), vsi po 1".

SKUPNA LESTVICA: 1. Ševčenko (SZ) 10.25'44"; 2. Šefer (SZ) po 31"; 3. Čirjavski (SZ) 52"; 4. Šmerc (Jug.) 54"; 5. Papež (Jug.) 59"; 6. Moratti (It.) 1'11"; 7. Polanc (Jug.) 1'11"; 8. Moska-

ljov (SZ) 1'11"; 9. Rovšček (Jug.) 1'01"; 10. Pintarić (Jug.) 1'11".

Današnja 4. etapa bo kolesarje popeljala od Čente do Gradeža. Start v Čenti bo ob 12.00, nakar bodo krenili čez prelaz Monte Croce, v Čedadu pa bodo ob 12.36. Iz Čedada se bodo povzpeli na Staro goro (12.53), v Krmin bodo privozili ob 13.34, v Števerjan ob 14.03, v Gorici jih pričakujejo ob 14.11, v Jamljah ob 14.44, v Trziču ob 14.51, a v Gradežu ob 15.26 (časi so računani na poprečno hitrost 42 km na uro).

Bugni dirka po Tridentinski

TRENTO — Na kolesarski dirki po Tridentinski se je uveljavil Italijan Gianni Bugno. Na zadnji etapi (Vermiglio - Trento, 210 km), pa je zmagal njegov rojak Chioccioli.

KONČNA LESTVICA: 1. Bugno (It.) 17.14'34"; 2. Ugrumov (SZ) po 01"; 3. Sierra (Ven.) 06"; 4. Zimmermann (Švi.) 13"; 5. Chiappucci (It.) 32"; 6. Criquelion (Bel.) 32"; 7. Tomasini (It.) 34".

Balinarji Nabrežine praznih rok

V tretjem nastopu tržaškega balinarskega prvenstva C-kategorije je Nabrežina gostovala pri lanskem podprvaku San Giovanniju, ki je po pričakovanju zmagal s 6:2. Nabrežinski balinarji se nikakor niso znašli na zelo gladkih igriščih, častno zmago pa je z 20:13 priigral Simoneta v tehničnem zbijanju. Naslednjo sredo čaka Negrinija in tovariše še eno gostovanje in sicer pri moštvu ARCI San Luigi. (bs)

danes igra za vas - danes igra za vas

Pino Rojc



Pino Rojc se s športom sicer ni aktivno ukvarjal, zato pa mu je vedno od blizu sledil. Z odbojko se je spoznal že leta 1946 v šoli, po zaslugi učitelja Julija Casagrandeja iz Ljubljane. Tudi sam je študiral v Ljubljani, a zatem je več let delal v Milanu. Po povratku v Trst se je posvetil delovanju v društvih. Bil je med ustanovitelji Brega, večletni predsednik mešanega pevskega zbora Gallus, sedaj pa je predsednik odbojarskega društva Bor. Prejšnji teden je Boris Pangerc zadel osem izidov.

konjske dirke - konjske dirke

Na prvi dirki v Bologni bi se moral uveljaviti Mint di Jesolo (sk. 1). Paziti se bo moral predvsem pred Molom degli Del (sk. 2), ki stalno napreduje. Presenečenja lahko pripravi Maser Art (sk. X), ki ima dobro startno mesto.

Tudi druga dirka bo v Bologni, a tokrat je mnenju favorit v sk. X. V sk. 1 bi opozorili na zelo regularnega Digioneja (sk. 1). Zaradi napredka, ki ga kaže, si omembo zasluži Eveno (sk. 2).

V Montecatiniju je favorit Fontalba (sk. X), vendar ne smemo prezreti Impostora Op (sk. 2), ki se zna izredno prilagoditi katerikoli shemi. Spomniti se velja še na Iarifa Bs (sk. 1), čeprav bo v drugi vrsti.

V Tarantu bo nastopil Gino Izzo (sk. 2), ki bi moral uveljaviti svoje velike sposobnosti. V sk. 1 bo Fort Collins, ki je bil povsem soliden na zadnjih tekmah. Kot možnega zmagovalca nekateri omenjajo tudi Gideorsa (sk. X).

V Padovi je kljub neugodnemu startnemu mestu glavni kandidat za zmago Gallo George (sk. 2). Prezreti ne gre sicer starega, a še vedno solidnega Ducavastuja (sk. X). V ospredju bi moral biti tudi Docandil (sk. 1), zmagovalac podobne sheme.

Zadnja dirka bo v Trstu, kjer je najboljši Furioso Prad (sk. X), seveda če ne bo naredil napake. V sk. 1 bi opozorili na Isalgona, čeprav bo startal v drugi vrsti. Presenečenje lahko pripravi Imeddios Ben (sk. 2).

Dirka tris

Dirka tris bo v Turinu, kjer bo na startu 17 konj. Naši favoriti: 10 Azza-rellina, 9 Guerriatore, 1 Quiet Prince. Za sistemiste: 13 Semiluna, 8 Fast and Clever, 7 Northern Alert.

totip

1. — prvi	1 2
drugi	X
2. — prvi	X
drugi	1 2
3. — prvi	X
drugi	1 2
4. — prvi	2
drugi	X 1
5. — prvi	X
drugi	X 1
6. — prvi	X
drugi	1 2

BTP

● Štiriletna obveznice BTP s koriščenjem 1. maja 1990, zapadejo 1. maja 1994.

● Obveznice dajejo letno 12,50% bruto obresti, izplačljive v dveh šestmesečnih obrokih.

● Štiriletna obveznice se nudijo po 95,85% ceni.

● Obveznice se lahko rezervirajo pri okencih Banca d'Italia ali pri bančnih zavodih do 11. maja.

● BTP bodo dodeljeni po marginalnem sistemu (asta marginale); po ponudbi, ki je sestavljena s seštevkom emisijske

cene in zneskom »pravice do podpisa (diritto di sottoscrizione)«. Ta vrednost je izražena v 5 stotinkah ali mnogokratniku.

● Cena, ki bo iznešena na dražbi, bo objavljena v časopisju.

● Obveznice je treba vplačati 16. maja, ne da bi plačali kakršnokoli provizijo, po iznešeni ceni.

● Obveznice se koristijo s 1. majem 1990, zato bo treba ob vplačilu doplačati dozorele obresti.

● Obveznice so v svežnjih po minimum 5 milijonov lir.

Rezervacije do 11. maja

Najvišji letni donos

Bruto %

14,35

Neto %

12,53

Kljub ambicijam so odbojkarice Bora Elpro v C-1 ligi pristale šele na 8. mestu, toda...

Glede na težave je tudi obstanek dobrodošel

Preseganje deželne ravni je zdaj vsekakor uspeh

Naša vodilna članska ženska odbojarska ekipa Bor Elpro se je torej izognila izpadu, ki je bil letos, kar se tiče boljših moštvev pri nas (Jadran, Bor Radenska, Kras - namizni tenis), res nenavadno množičen. Res je, da si je Bor kolektiv pred začetkom sezone zadal povsem drugačen cilj, to je uvrstitev v B-2 ligo, res je tudi, da ta cilj mogoče le ni bil povsem nedosegljiv, čeprav je obstajalo nekaj vzrokov, ki niso dopuščali optimizma, na primer omejen izbor kakovostnih igralrk. Toda ohranitev statusa ženskega državnega ligaša, s katerim se bo v prihodnji sezoni pri nas spet ponašala tudi SZ Sloga, nikakor ni drugorazredni dosežek.

Za nostalgike niti tako oddaljene preteklosti zamejske odbojke in tudi za bolj površne opazovalce razmer v tej panogi, bo verjetno taka trditve zvenela nepričljiva, saj smo še v začetku prejšnjega desetletja imeli na Tržaškem po dva slovenska B-ligaša in dva C-1 ligaša. Toda v zadnjem obdobju so se stvari na področju ženske odbojke precej spremenile. Ta panoga, ki je daleč najbolj množična ženska ekipna panoga v Italiji, je v zadnjih časih doživela znaten kakovostni vzpon in je prdrla v sam evropski vrh. Dandanes obstaja prava italijanska odbojarska šola, ki podpira druge včasih bolj upoštrevane modele. Zelo se je povečalo zanimanje sponzorjev, profesionalizem ni več samo domena prvotigašev.

Gledano v tej luči je za društva iz Furlanije-Juljske krajine, ki v državnem odbojarskem merilu zavzema mesto neke v sredini kakovostne lestvice, a leži ob Venetu, Lombardiji in Emiliji Romagni, kjer je ženska odbojka zelo razvita, že vsako preseganje deželne okvira (sem spada tudi nastopanje v državni C-1 ligi, ki je meddeželna značaj) na članski ali mladinski ravni dandanes dosežek nezamisljive vrednosti. Toliko bolj velja to za naša društva, ki vsaj kar se tiče človeškega potenciala teoretično sploh ne bi mogla konkurirati z italijanskimi, a jih - vsaj nekatera - po organiziranosti in strokovnosti marsikdaj prekašajo.

Aleksander Koren

Odbojkarice Bora Elpro so sklenile letošnje državno prvenstvo C-1 lige na osmem mestu z 18 točkami in v glavnih obrisih (čeprav je bil potek sezone nekoliko drugačen) ponovile lanski rezultat, ko so prvič sodelovale v tej konkurenci. Razlika je v tem, da je bil obstanek v ligi za ekipo lani glavni cilj sezone, letos pa v bistvu minimalni, čeprav glede na vse neugodnosti, ki so spremljale ekipo, ni ta dosežek nič manj dobrodošel.

S trenerjem Bora Elpro Markom Kalcem, ki se je po vrnitvi iz Rima letos prvič spopadel s samostojnim vodenjem neke članske ekipe (in nemara je prestal »ognjeno« preizkušnjo), smo v pogovoru obnovili potek sezone.

Kateri so vzroki, da je ekipa po odličnem začetku sezone tako padla v storilnosti, da se je nato komajda izognila izpadu iz lige?

»Verjetno je bil naš obseg dela na začetku celo večji od obsega dela pri drugih ekipah v ligi. Toda naša forma je kmalu upadla, ker smo se nepričakovano znašli brez primerne vadbenega prostora (zaplet v zvezi z nerazpoložljivostjo dvorane Suvich, op. ur.). Glavni vzrok za slabše rezultate po dobrem začetku pa je v tem, da se je poškodovala Tamara Vidali. Če ob tem upoštevamo, da so Vitezo skoraj do konca sezone spremljale stalne nevrščnosti, je na dlani, da nismo mogli nikoli igrati z idealno postavbo. Januarja smo bili prisiljeni povsem spremeniti sistem igranja z vključitvijo mlade Ažmanove, dodatna težava pa je bila v tem, da praktično nismo imeli več menjav, kar nas je stalo veliko točk.«

Ni mogoče tudi res, da je bil cilj, ki ste si ga zadali pred pričetkom sezone, to je uvrstitev v B-2 ligo, preveč zahteven?

»Verjetno smo storili napako, da smo nekoliko precenili pomen uspehov v predprvenstvu in v prvih kolih lige, delno pa tudi podcenili moč nasprotnikov, katere smo očitno tudi premalo poznali. To je ob prej navedenih vzrokih, še dodatna razlaga za slabši uspeh. Cilj, ki smo si ga zadali, je bil sicer glede na naše zmogljivosti gotovo maksimale, vsekakor pa mislim, da bi ekipa lahko



Marko Kalc

vsaj prišla do petega mesta (do kvalifikacij za napredovanje, op. ur.), če bi stalno lahko igrali tako uspešno kot v začetku in na koncu sezone.«

Od kod pravzaprav toliko poškodb v ekipi?

»Poškodb resnici na ljubo niti ni bilo veliko. Bilo jih je v mejah sprejemljivega, toda vedeti je treba, da smo začeli sezono samo z osmimi kakovostnimi igralkami, zato je vsaka poškodba imela dvojno težo. Resnejši poškodb sta bili dve in to meniskusa Vidaličeve in Stoperjeve. Do obeh poškodb je prišlo

na trdi površini v mali dvorani, kar verjetno ni naključje, svoje je sicer opravila tudi fiziološka konstitucija igralrk.«

Kako pa je ekipa doživljala nepričakovan zasuk navzdol. Mar ni prišlo v ekipi tudi do kakih nesoglasij...

»Če bi bilo to res, bi bil končni razplet gotovo čisto drugačen. Do dobre igre in odličnih zmag v končnici smo prišli samo zaradi velike kohezije in sproščenega ozračja, ki sta prevladovala v ekipi. Dekleta so ne glede na položaj na lestvici, vso sezono vestno vadile in jih lahko samo pohvalimo. Priznanje gre tudi odbornikom, ki so tudi v najtežjih trenutkih pokazali zaupanje do mene in ekipe. Brez te podpore mbi nas vrtnice porazov v sredini sezone verjetno pogotilni.«

Kaj lahko še pozitivnega izluščimo iz te sezone?

»Vzrok za zadovoljstvo je v tem, da smo letos uveljavili še nekaj naših mladink. Nadja Fučka je letos stalno igrala v začetni postavi, Saška Ažman je zelo solidno odigrala 14 tekem, Paola Gregori pa je dobro opravila svojo nalogo na težkih tekmah v končnici sezone. Glede na raven nastopanja, je to za njih res lep uspeh.

Kaj pa za naprej?

»V društvu je delo z mladimi zdaj zelo dobro zastavljeno, tako da bo v določenem času lahko prišlo do še dodatnega priliva mlajših v prvo ekipo. Dotlej pa lahko ta ekipa, taka kot je, mogoče z eno ali dvema okrepitevama, še izboljša svojo storilnost in tehnično in taktično še precej zraste z upanjem, da bo prihodnje leto tudi sreča malo bolj na naši strani kar se poškodb tiče. Tako za članice kot za naraščaj pa je potrebo izboljšati razmere za delo, ki žal niso take, kot bi bilo potrebno.« (ak)

KONČNA LESTVICA: Albatros Treviso

36, Vivil Villa Vicentina 34, OMA Trst 30, CMC Venezia in Zenit Videm 28, Foce Colori Latisana in Ghemar Piove di Sacco 20, BOR ELPRO in Dolo 18, Ausa Pav Cervignano 14, Ottica Tomasini Cordenons 12, Peroni Tržič 6.

naše peterke v mladinskih prvenstvih - naše peterke v mladinskih prvenstvih

Izdatna zmaga državnih kadetov Kontovela

DRŽAVNI KADETI

LATTE CARSO - KONTovel TECHN 62:94

(39:54)
KONTovel TECHN: Ban 9, Emili 2, Budin 11, Rebula 37, Vodopivec 2, Krevatin 6, Gregori 27, Daneu.

V predzadnjem srečanju finalne skupine državnega prvenstva kadetov so Kontovcelci, čeprav so igrali v okrnjeni postavi, brez težav premagali zadnjeuvrščeno moštvo Latte Carso.

Naši košarkarji so bili stalno v vodstvu, tako da zmaga ni bila nikoli v dvomu. Žal, pa sta sodnika stopila v ospredje, ko tudi ni bilo potrebno, in sta samo Kontovcelcem dosodila v prvem polčasu kar 26 osebnih napak, tako da so se tudi domači navijači kar »smejali« ob takem čudnem sojenju.

Kontovcelci so morali zato v drugem polčasu opustiti obrambo mož-moža in preiti na konsko obrambo ter so še povečali svojo prednost. Ob odlični igri Evgena Bana sta se izkazala še Rebula in Gregori. Naši predstavniki bodo ob 20. uri v repenski telovadnici igrali proti moštvu Don Bosca. (jan)

DEŽELNI KADETI

LATTECARSO A - BREG 84:65

BREG: Schiulaz 13, Punis 3 (1:2), Žerjal 4, Salvi 16 (0:1), Barini 12 (1:3), Martini 2, Rudeš, Corbatti 2, Bandi 13 (1:6).

PON: Bandi v 13. min.
Bregovi kadeti so začeli zaključno fazo prvenstva zelo slabo. Nasprotniki so zaigrali zelo odločno, medtem ko se naši niso sploh upirali. Pešala je predvsem obramba, a tudi v napadu niso bili nič boljše. Nasprotniki so bili boljše v vseh elementih igre, čeprav so bili naši fizično močnejši. Škoda, ker z resnostjo na treningih in s pravilnim pristopom do tekme bi se lahko enakovredno kosali tudi z boljšimi nasprotniki, kot so bili le-ti.

(Denis Salvi)

SABBA - BREG 82:51

BREG: Schiulaz 15 (2:4), Punis 5, Salvi 2 (0:2), Martini 2, Rudeš 0:2, Corbatti 3 (1:2), Bandi 11 (3:8), Barini 13 (3:4).

3 TOČKE: Schiulaz in Punis.

Proti prvenstvenemu prvaku niso naši razočarali, čeprav so že pred tekmo mislili, da bodo premagali. Prav to jih je pokopalo. Katastrofalnemu prvemu polčasu, med katerim so vsi zaigrali slabo, je sledil zelo lep drugi polčas, ko so naši odločno reagirali in spravili v težave nasprotnika. Prednjačili so predvsem v odbitih žogah in v napadu. Slabše pa so se odrezali v obrambi, kar je že stara hiba. Pohvalo zasluži vsa ekipa, toda za drugi polčas. (Denis Salvi)

1. DIVIZIJA

BASKET TRIESTE - BOR PAPI SPORT 56:72 (29:42)

BOR PAPI SPORT: Furlan 10 (2:2), Uršič 17 (1:2), A. Sestan, F. Sestan 18,

Jagodic 7 (1:2), Merku 12, Oblak 2 (2:2), Sancin 6.

V posticipirani tekmi 4. povratnega kola A skupine 1. divizije je Bor Papi Sport dosegel svojo drugo prvenstveno zmago. Borovci so povedli že od samega začetka, nasprotnikom pa je uspelo le nekajkrat zmanjšati zaostanek na 7-8 točk, več pa niso zmogli. Vsi igralci Bora so zaslužni za zmago, posebno pohvalo pa zasluži taktični Franko Sestan in Merku.

(Marko Oblak)

NA GORIŠKEM

ITC - DOM 84:77 (40:35)

DOM: Silič 21, Pavšič 2, Bordon 40, Primožič, Lo Grasso, Zavadlav 12, Covi 2.

TRI TOČKE: Silič 2. ON: Dom 17, ITC 16.

V soboto so domovci igrali na tujem proti tržaški ekipi ITC. Na žalost so se slovenski fantje vrnili poraženi domov. Vendar je treba omeniti neko- rektnost sodnikov, ki so večkrat pustili nasprotniku izvajati v obrambi hude prekrške. Prava hiba belordečih je bila obramba, pravzaprav prepočasna vrnitev v obrambo, saj je nasprotnik izvedel mnogo protinapadov in skoraj vedno zaključil s košem. Tokrat je treba pohvaliti Siliča in predvsem Bordonu, ki sta se izkazala v napadu.

Saša Primosig

UGG - DOM 78:74 (42:37)

DOM: Pečanac 14, Silič 21, Pavšič 7, Bordon 13, Zavadlav 14, Spacal 3, Primožič 2, Lo Grasso.

TRI TOČKE: Spacal 1.

PON: Pečanac (37), Pavšič (38), Bordon (11), Spacal (13). ON: Dom 29, UGG 26.

Proti skromni ekipi UGG so domovci potegnili krajši konec. Tekma je bila na zelo nizki tehnični ravni, saj nihče ni pokazal kakovostne igre. Nasprotnik, ki je bil že dvakrat premagan od belordečih, je tokrat vodil celo srečanje. Prevladovala je namreč slaba koncentracija in velika napetost zaradi sodniških odločitev, tako da je več domovcev zagrešilo peto napako in so morali na klop. V končnih minutah srečanja so se Brumnovi varovanci le približali nasprotniku, toda to jim ni zadostovalo za zmago.

(Saša Primosig)

Na prvenstvu Slovenije poraz selekcije ZSSDI

ZSSDI -

SLOVAN LJUBLJANA 74:75 (33:36)

SELEKCIJA ZSSDI: Oberdan 9, Crisma 5 (1:2), B. Pertot 2, Sosič 2, M. Pertot 6, Lesica, Paulina 7 (1:4), Stanisa 6, Arena 25 (5:6), Smtlak 12 (6:7).

SODNIKA: Kobilica in Lovšin iz Ljubljane. ON: ZSSDI 24, Slovan 19.

V nedeljo v Dolini v okviru 25-letnice ŠD Breg

Zaključna prireditev Iger pod košema

V nedeljo, 13. t. m., bo v dolinski telovadnici v okviru 25-letnice ŠD Breg prva od letošnjih košarkarskih prireditev v sklopu širših manifestacij ob visokem jubileju tega našega zelo pomembnega in s tradicijo bogatega športnega društva. V organizaciji bregovih košarkarskih delavcev in ob sodelovanju SZ Jadran bo namreč v Dolini zaključna prireditev in nagrajevanje druge izvedbe Iger pod košema, na kateri je nastopilo šest naših ekip: Bor, Breg, Kontovel, Polet A, Polet B in Sokol.

Tudi letošnje Ige pod košema so v glavnem dosegle svoj cilj. Vse tekme, ki so se mesečno odvijale v eni od telovadnic udeleženi društev, so bile zanimive, borbene, kot je pač značilno za najmlajše igralce, in to ne samo v košarki. Vse udeležence je treba zato pohvaliti zaradi velike požrtvovalnosti in zanesenosti. Cilj je bil tudi ta, da z raznimi igracimi (štafete, meti, itd.) se navduši mlajše za ta šport, ki še kako potrebuje novega priliva mladih sil, saj se tudi pri košarki zelo pozna osip mladih, ki je, žal, že stalna konstanta v naših skupinskih športih.

S takimi pobudami je treba nedvomno nadaljevati, saj le tako lahko navdušimo najmlajše za šport in jih seveda tudi obdržimo v našem okolju.

Po lanskem uspehu Poleta je v tej sezoni osvojil prvo mesto Kontovel, ki je premagal vse ostale ekipe, med drugim tudi Polet A (čeprav tesno s 4:3), ki je tako končal na drugem mestu lestvice.

Tretje mesto so osvojila kar tri moštva (Bor, Polet B in Sokol), to pa kaže veliko izenačenost tega turnirja. Šesto mesto je šlo Bregu, ki je nastopil z zelo mlado (verjetno najmlajšo) ekipo in s samimi začetniki. Prepričani pa smo, da bodo varovanci trenerja Stojana Corbattija že na prihodnjem turnirju dokazali svojo moč, saj pridno in vestno trenirajo.

IZIDI

1. kolo (v Repnu)
Kontovel - Polet A 4:3; Polet B - Sokol 4:3, Bor - Breg 5:2.

2. kolo ("1. maj", Trst)
Kontovel - Breg 5:2, Bor - Polet B 7:0, Polet A - Sokol 7:0.

3. kolo (na Proseku)
Kontovel - Sokol 7:0, Polet A - Bor 4:3, Polet B - Breg 7:0.

4. kolo (v Nabrežini)
Kontovel - Bor 6:1, Polet A - Polet B 7:0, Sokol - Breg 5:2.

5. kolo (v Repnu)
Kontovel - Polet B 6:1, Polet A - Breg 7:0, Sokol - Bor 6:1.

KONČNA LESTVICA

Kontovel 10; Polet A 8; Bor, Polet B in Sokol 4; Breg 0.

Zaključna prireditev z nagrajevanjem bo v nedeljo, 13. t. m., v dolinski telovadnici s pričetkom ob 15.30.

(jan)

odbojka na goriškem

1. ŽENSKA DIVIZIJA

Do konca prvenstva manjkajo še samo tri kola in prvo mesto je še vedno v solidnih rokah Mosse. Naši slovenski ekipi pa ostajata na lestvici na istih položajih. Agorest je zopet zbral nov poraz, šesti po vrsti proti šibki ekipi Svag Dizorz.

IZIDI 19. KOLA: Sale Sicilia - Grado 3:2, Lib. Cormons - Soča n.o., ACLI Ronchi - Azzurra 3:0, Fincantieri - Mossa n.o., Svag Dizorz - Agorest 3:2, Farra - Lib. Villesse 3:1.

LESTVICA: Mossa 34, Lib. Cormons in ACLI Ronchi 28, Azzurra 24, Farra 22, Fincantieri in Soča 18, Villesse 16, Agorest 12, Svag Dizorz 10, Sale Sicilia 8, Grado 6.

1. MOŠKA DIVIZIJA

Tokrat je treba zabeležiti nepotreben spodrsrlaj Soče doma proti Intrepidi iz Mariana. Očitno se je v Soči nekaj zataknilo v neprimernem trenutku. Morda so mislili, da imajo tekmo in prvenstvo že v rokah. Do konca prvenstva manjkata še dve koli. Soča se bo srečala v gosteh z ACLI-jem iz Ronk, doma pa bo zadnjo tekmo odigrala proti Armonii e Salute. Z druge strani pa se bo Caldini srečala v gosteh z zadnjeuvrščeno Lib. Cormons, zadnjo tekmo pa bo doma odigral proti močni Intrepidi iz Mariana.

2. ŽENSKA DIVIZIJA

Prvenstvo se je končalo prejšnji teden. V zadnjem kolu je Olympia počivala, pred nekaj dnevi pa je odigrala tekmo iz devetega kola, ki je bila še na sporedu. Nasprotnik je bila prvouvrščena ekipa Sansona iz Ločnika, ki je bila že tako prva na razpredelnici. Olympiji se je šlo predvsem za častni točki, a premočni Sanson ni prepustil niti seta. Soča je tako obstala na drugem mestu razpredelnice in ne napreduje v višjo ligo. Neuradna končna lestvica je sledeča: Sanson 20, Olympia in Lib. Gorizia 14, Morarese 6, Sagrado 4, ACLI Ronchi 2. V 1. divizijo napreduje Sanson iz Ločnika.

SANSON - OLYMPIA 3:0

(15:6, 15:1, 15:9)

OLYMPIA: Bratina, Brisco, Bevilacqua, K. in A. Corsi, Bulfoni, De Biasi, Zotti.

Tekma sodi med najslabše predstave Olympie. Vsekakor ni bila na ravni prvo in drugo uvrščenih ekip v drugi diviziji, katere so dosedaj pokazale nekaj odličnih iger. Omeniti velja, da so igralke Olympie igrale daleč pod svojimi sposobnostmi saj domačinkam niso nudile nobenega odpora. (EZA)

UNDER 16 MOŠKI

Prvenstvo je že pred predzadnjo tekmo prvega dela prvenstva. Na prvem mestu na lestvici se sedaj nahaja ekipa Armonia e Salute, ki je na najboljši način izkoristila počitek Soče Sobema. Soča zaostaja za dve točki, že v prihodnjem kolu pa bo lahko nadoknadila zamujeno.

IZIDI 4. KOLA: Armonia e salute - ACLI Ronchi 3:0, Olympia - Mossa n.o., počivala je Soča Sobema.

LESTVICA: Armonia e salute 6, Soča Sobema 4, Olympia in Mossa 2, ACLI Ronchi 0. (MJ)

Naročnina: mesečna 20.000 lir - celoletna 240.000 lir; v SFRJ številka 4.- din, naročnina za zasebnike mesečno 70.- din, polletno 390.- din, letno 780.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ: žiro račun 51420-603-31593
ADIT 61000 Ljubljana
Glonarjeva 8 - telefon 329761

Oglas: ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 80.000 lir; finančni in legalni oglasi 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 120.000 lir. Ob praznikih povisek 20%. IVA 19%. Oglasi iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLI-EST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

Mali oglasi: 850 lir beseda; osmrtnice, zahtevale in sožalja po formatu. IVA 19%. Naročajo se v uredništvu Primorskega dnevnika - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-611.

primorski dnevnik

petek, 11. maja 1990

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tix 460894 - Fax (040) 772418
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 535723 - Fax (0481) 532958
CEDAD - Ul. Rietori 28
Tel. (0432) 731190

Glavni urednik Dušan Udovič
Odgovorni urednik Vojimir Tavčar

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

PIEG

Cian italijanske
zveze časopisnih
založnikov PIEG

General Michel Aun hoče ponovno sodu izbiti dno Težak obračun topniškega dvoboja med sprtimi krščanskimi skupinami

BEJRUT — V silovitih spopadih, ki so izbruhnili med krščanskimi silami v sredo popoldne, je še po neuradnih vesteh izgubilo življenje 20 oseb, 41 pa jih je bilo ranjenih. Osemurni pek-lenski topniški dvoboj je sprožila napoved generala Auna, da bodo bombardirali vsako ladjo, ki se bo približala obali pod nadzorstvom sil Džeadžee. V spopadih, ki so jih obnovili že v ponedeljek, a so se v sredo stopnjevali, je do sedaj izgubilo življenje več kot 60 ljudi.

V sredo pa so granate poleg položajev obeh sprtih tolkle tudi gosto nase-ljeni vzhodnojevrstski četrti Ashrafieh in Sin el Fin, ki sta pod nadzorstvom

Džeadžee. General Aun je tokrat segel tudi po topovih dolgega dometa, tako da so granate padale tudi na Biblos, Kesvan in na višavje Metna. Za razliko od dosedanjih spopadov za prevlado v krščanskem taboru, je bil tokrat general Aun skoraj prisiljen v obnovi-tev sovražnosti, ker Džeadžea v bistvu nadzoruje skoraj vso krščansko obalo, njegove sile pa so že začele ovirati do-tok blaga Aunovcem. Vsi dosedANJI poskusi maronitske cerkvene hierarhi-je, da bi spravili sprte kristjane, so se izjalovili.

Čas pa ne koristi generalu Aunu, ki se boji, da bi ga blokada spravila na

kolena. Pred dobrim letom ga je Irak založil z najsodobnejšim orožjem, vključno z raketami kratkega dometa, s katerimi bi lahko v skrajni sili bom-bardiral celo Damask. Do sedaj pa mu ta premoč v oborožitvi ni veliko po-menila, ker so pristaši Šamirja Džeadžee pokazali izredno žilavost in do se-daj odbili vse napade libanonske vojske.

Medtem se je predsinočnjim iz Da-maska vrnil libanonski predsednik Hi-ravi, ki je podprl sirske predlog, da se ne udeleži morebitnega arabskega vrha o libanonski krizi in priseljeva-nju sovjetskih Židov, če bo ta v Bag-dadu.

»Panter« pred zbornico



RIM — Po spopadih v sredo, ko je policija s silo izgnala študente iz Sapienze v Rimu in še iz nekaterih univerz drugod, se je študentski »panter« vče-raj pojavil pred Montecitorijem. Z gesli, piščalkami in klici proti silam javnega reda, ki so se postavile vzdolž vseh štirih strani poslanske zbornice, je približno 200 študentov izražalo svoj protest zaradi posega policije.

Zaradi policijskega posega pa je skupina poslancev Zelenih mavrice naslovila na ministrskega predsednika, notranjega ministra in ministra za univerzo vprašanje, v katerem najprej obsoja poseg policije v nekaterih uni-verzitetnih središčih nato pa zahteva pojasnilo, kdo je dal nalog za poseg.

Na sliki AP: »panter« pred poslan-sko zbornico.

Odkrili morilca kandidata PSDI

NEAPELJ — Neapeljski karabinjerji so aretirali 29-letnega nekdanjega zapriseženega stražnika Pina Piscopa, preventivni pripor pa je bil odrejen tudi za 53-letnega Vittoria Galluccia. Obtožena sta uboja gradbenega podjetnika Vincenza Agrilla, ki je bil tudi kandidat na listi PSDI za občinske volitve v Pomiglianu d'Arco.

Po mnenju preiskovalcev naj bi bil umor Agrilla povezan z njegovo kandidaturo na listi PSDI in ne z njegovim delom. Menijo, da krajevni kamori Agrillo-va kandidatura ni bila všeč, ker bi lahko porušila že ustaljena ravnesja v občini. Oba domnevna morilca naj bi bila člana kamorističnega klana Antonia Egiz-ia.

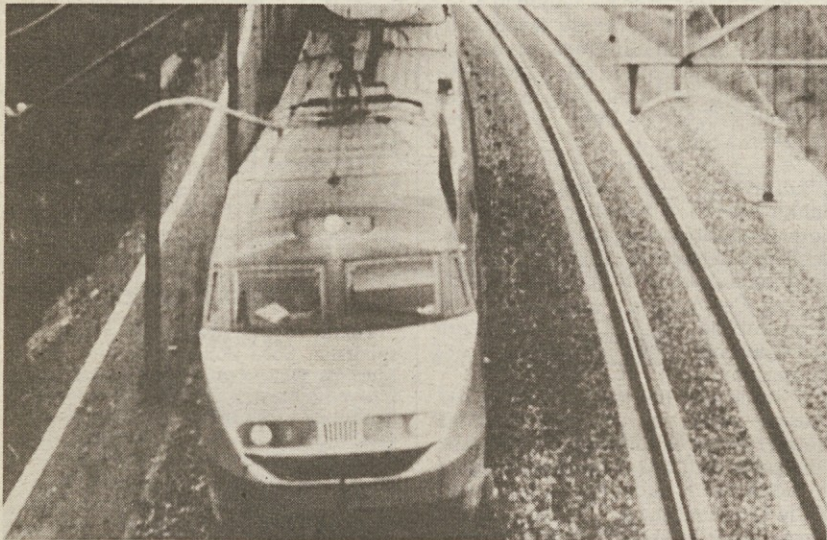
Ljubljanski Petrol napoveduje različne cene naftnih derivatov na črpalkah

LJUBLJANA — Ljubljanski Petrol napove-duje, da bo od 1. julija na svojih bencinskih črpalkah uvedel različne cene naftnih deriva-tov. Na črpalkah v mestnih središčih bodo cene nižje kot na magistralnih cestah, bencin pa bo načelno cenejši tudi na samopostrežnih bencinskih črpalkah. To podjetje za promet z naftnimi derivati je s tem napovedalo konku-rečen boj za kupce, ki bodo v prihodnje, vsaj v Sloveniji pogosteje obiskovali črpalke, kjer bo bencin cenejši.

Novica je še zanimivejša, če vemo, da se maloprodajne cene naftnih derivatov tudi po

30. juniju verjetno ne bodo spremenile. Tedaj se bo namreč iztekel »rok trajanja« svežnju ukrepov ZIS, s katerim so v prvem polletju tudi administrativno obrzdali inflacijo, prešli pa bodo na še svobodnejši režim v gospodarstvu. Znano je tudi, da so cene nafte na svetov-nem trgu za dolar in pol nižje od uradnih, zato bo nafta, naročena za poletne mesece, precej cenejša, kot so načrtovali v začetku leta. Zato je pravo vprašanje, ali je mogoče v smislu uvajanja pravega trga tudi na področju ener-getike pričakovati, da se bo bencin celo tudi pocenil?

Vlak z rekordno hitrostjo



Francoški vlaki TVG so znani »tekači«. Opremljeni so kot letala, dosegajo pa tako visoke hitrosti, da delajo prav letalom težko konkurenco. Sedaj so Francozi po-skrbeli še za novo varianto vlaka TVG, ki je po tračnicah srčal s hitrostjo 510,6 km/h. Do danes so vlaki TVG vozili s povprečno hitrostjo 300 km/h.

Manifestacija kosovskih katoličanov pri Suvi reki potekala miroljubno

PRIŠTINA — Namesto napovedane množične manifestacije krvno sprtih družin, ki jo je občinski sekretariat za notranje zadeve prepovedal, se je pred dnevi pred katoliško cerkvijo v vasi Gražde pri Suvi reki zbralo okrog 5000 Albancev. Povod za zbiranje je bila, kot so pojasnili, posvetitev no-vo-zgrajene katoliške cerkve Sv. Niko-la.

Manifestacija je spominjala na podobne, ki jih je bilo mogoče pred kratkim videti med pomiritvami sprtih družin ob prisotnosti katoliškega duhovnika don Ljushija Djerdija in ostrih govorih predstavnikov kosovske alter-native. Tako so tudi na tem srečanju

razen Djerdija govorili tudi predstavniki Demokratične zveze Kosova, mladinskega parlamenta, združenja žena in predstavniki islamske verske skupnosti Suve reke. Njihove govore so spremljali burni aplavzi in dviganje prstov v obliki črke V.

Manifestacija je minila brez izgre-dov, kljub temu pa so pripadniki mili-ce zaradi nespoštovanja ukazov poob-laščenih oseb pridržali šest ljudi, med njimi tudi Antona Četo, ki si je zelo prizadeval za pomiritev albanskih družin na Kosovu. Zoper njih so, kot se je izvedelo, vložili zahtevo za spro-žitev postopka za prekršek. (dd)

Ameriška vojska bo odslovila polkovnika v ženskih hlačkah

DENVER — Ameriška vojska ne ljubi homoseksualcev. To je staro pravilo, vendar se časi spreminjajo in ni bila izključena možnost, da bi se tudi na tem področju kaj spremenilo od nekdaj do danes. Da to ne drži je dokazal primer polkovnika Edwarda Modesta, ki so ga njegovi nadrejeni zasačili na... delu. Modesto je z imenom (predvsem pa z oblekami) bajne Carmen nastopal v javnem lokalu Hyde & Seek v Coloradu Springs. Bar obiskujejo homoseksualci, sam Modesto pa ni nikomur prikrival dejstva, da so mu bili enako po godu tako moški kot ženske. Zaradi tega tvega sedaj do 74 let zapora, najbrž pa ga bodo po najhitrejšem postopku odslo-vili in mu odrekli plačo in pokojnino, ker je z bleščicami na ženskih spodnjih hlačkah sramotil strica Sama.

Z ENIM SAMIM PODPISOM
LAHKO POMNOŽIŠ POMOČ BLIŽNJEMU.
NE GRE ZA ČUDEŽ, AMPAK
ZA TVOJO DOHODKOVNO PRIJAVO.



SCELTA DEL DICHIARANTE PER LA DESTINAZIONE DELL'OTTO PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE, in UNO degli spazi sottostanti)

Stato Chiesa cattolica Unione Chiese cristiane avventiste del 7° giorno Assemblee di Dio in Italia

Z letošnjim letom lahko z do-hodkovno prijavo, ne da bi moral odšteti več denarja, od-ločati o tem, komu nameniti osem promil skupnega zneska davka IRPEF za socialne, hu-manitarne, verske in dobrod-elne namene. Zadostuje tvoj podpis v enem od prostorov za

devne vrste, ki jih boš našel na obrazcih 740, 101 in 201. Vrsta je ponatisnjena tukaj zgoraj, poglej jo dobro. Kot vidiš, je med možnimi izbirami tudi ita-lijanska katoliška Cerkev. Ita-lijanska katoliška Cerkev upo-rablja svoja sredstva ne samo v verske namene in za spodbu-

janje kar največjega angaži-ranja duhovnikov do bližnje-ga, pač pa tudi za družine, otroke, šole, mlade, ostarele v težavah, za zasvojene z mami-li, emarginirane in za tretji svet. Ne pozabi podpisati! Tvo-ja dohodkovna prijava bo tako postala solidarnostna izjava.

ITALIJANSKA KATOLIŠKA CERKEV

CEI Italijanska škofovska konferenca